47. szám. Nagy-Kanizsa, 1884. november 2-án. XI. évfolyam.

SZERKESZTŐSÉG ÉS KIADÓHIVATAL: Bajza-utcza 4. sz.

Minden a lapszellemi részérevonatkozó közlemény, továbbá előfizetések, felszólamlások, hirdetések stb. ide intézendők.

Bérmentetlen levelek csak ismert kezekből fogadtatnak el.

Kéziratok vissza nem küldetnek.

ZALA

POLITIKAI ÉS VEGYES TARTALMU HETILAP.

A Zalamegyei ügyvédegylet, a Nagy-Kanizsai- és Délzalai takarékpénztárak, Bankegyesület, az Alsó-muraközi takarékpénztár részvénytársaság és önsegélyző szövetk. hivatalos közlönye.

ELŐFIZETÉSI ÁRAK:

Egész évre	5 frt. — kr.
Fél évre	2 „ 50 „
Negyedévre	1 „ 25 „

Hirdetések jutányosan számittatnak.

Árverési s egyéb hivatalos hirdetmények 30 kr. bélyegdijon felül 100 szóig 1 frt, azontul minden szóért ½ kr.

Nyilttér petitsora 10 kr.

Megjelenik Nagy-Kanizsán hetenkint egyszer: Vasárnap.

Városi ügyeink hanyatlása.

Nem csak társadalmunkban van szomoru pangás. A város, mint ilyen, szintén a közéletnek olyan képét tárja elénk melynek látása rosszul esik mindenkinek, aki szivén hordja a közszellem ébrentartását, mint a közjó előmozditásának legfőbb rugóját. A kanizsai városházának tágas ülésterme valóságos megtestesitése a rideg elhagyatottságnak és ilyen ridegen van elhagyatva minden, aminek támogatására, gyámolitására épen ez az ülésterem van hivatva. Itt kellene legméltóbban, mert legérvényesebben, kifejezésre jutnia a városi közszellemnek. Az igaz, hogy a társadalom szétforgácsoltságával karöltve ez a közszellem sem lehet olyan tömör, olyan egységes, mint amilyennek lennie kellene, de ha az volna is, tétlenségben és elerőtlenedésben kellene eltsenyvednie, mert nem ad neki hazát az a hely, melynek talajából egyedül meritheti a kellő erőt arra, hogy megfeleljen hivatásának.

Nem rekrimináczióképpen, nem vádaskodási hajlamból mondjuk ezeket. Azért kell ez ügy szellőztetésével a nyilvánosság elé lépnünk, mert ezt a nyilvánosság joggal elvárhatja, sőt megkövetelheti tőlünk, kik az ő szolgálatába szegődtünk. Mi ez alkalommal tartózkodunk még annak kutatásától is, mi az oka annak, hogy a város nem ad életjelt működéséről; nem kutatjuk, miért van az, hogy a város ügyeit intézni hivatott képviselőtestülettől elvonják, megtagadják az alkalmat arra, hogy kötelességét a megállapitott módon teljesitse. Csak rá akarunk mutatni a nyilvánosság előtt a tényre, hogy ez igy van és e ténynek sajnálatos következményeire. Akik szután magukban érzik, hogy ők a hibásak a ferde állapot létrehozásában és fentartásában, azoktól viszont — bárkik legyenek is — elvárjuk, hogy ezt belátva, tegyék meg azt, ami rajtuk mulik. Mert figyelmeztetésünk legalább is ugyanannyira az ő, mint a város közönségének érdekében történik. Őket véli a közvélemény jogosan gyanusithatni azzal, hogy a városi ügyek emelése körül vagy épen semmi sem történik, vagy — mert hiszen igazgatni valahogy mégis csak kell — igazgatják a várost, de zárt ajtók mögött, csakis a' „legelső tizek" tudtával és teljesen ezeknek kénye kedve szerint.

Elvitázhatlan tény az, hogy a város szabályrendeletei szerint évenkint legalább négy városi rendes közgyülés volna tartandó. Ezeken kivül szükség esetére, rendkivüli közgyülések. És ép oly elvitázhatlan az a tény, hogy *Nagy-Kanizsa városának az idén mindössze két közgyülése volt, február és szeptember hónapban.* A szeptemberinek csak egész véletlenül hallottuk hirét; eredményeiről pedig épen semmi tudomásunk. Tehát egyenesen a fennálló statutumokba ütközik az, aminek más oldalról a város fejlődésére, emelkedésére, a városi közszellemre van határozottan a legkárosabb befolyása.

Még ha a város ügyei mind olyan rendben volnának is, hogy épen semmi kivánni való nem maradna fenn, ha a közönségnek nem volna semmi óhaja s ha ekképen a képviselőtestület gyülésének ugyszólván nem volna érdemleges tárgya, még akkor is meg kellene tartani a közgyüléseket és pedig nem is egyedül azért, mert a törvény és a szabályrendeletek igy parancsolják.

Van ennek más, szintén igen fontos, specziális oldala is. Az idei politikai mozgalmak hatalmas tényezők voltak arra, hogy különválasztólag hassanak azokra az elemekre, melyek együttvéve képviselik nem csak a várost, hanem a közszellemet. Már csak azért is, hogy ezek az elemek közelebb jussanak egymáshoz, hogy együvé tereltessenek oly helyen, melyhez nincsen köze a politikai disszonanczianak s mely erre nézve is csak kisimitó, üdvös hatással lehetne: már ennek a szempontnak is irányadónak kellett volna lennie arra nézve, hogy szigorúbban mint valaha megtartsák azt, amit törvény és rendelet előir. Nagyon elfogult, hogy ne mondjuk teljesen homályos szemnek kell lennie annak, mely nem látta volna az akkori politikai visszavonásnak előző okait épen azokban a hibákban, melyek épen a városházán történtek. Ezt ott is jól tudják és annál kevésbbé helyeselhető, hogy most sem akarnak tenni egy lépést sem a kibékülés utja felé.

Mondjuk, akkor is meg kellene tartani a közgyülést, ha nem volna is előirva és ha nem is volna rá érdemleges tárgy. Ott van a képviselőtestület világosan kijelölt hatáskörében: ellenőrzése a tanács, árvaszék, polgármester, rendőrkapitány s általában az egész elöljáróság eljárásának az önkormányzat minden ágában. Már ez maga a képviselőtestületnek olyan kötelessége, melynek teljesitésétől ezt elvonni nem szabad.

De ezen kivül nem akadna-e elég? Nincs-e a város közönségének semmi óhaja, melynek teljesitését a képviselőtestülettől várja?

Dehogy nincs. Egyet-kettőt emlitünk csak a sok közül: Ott van a misztikus homályba burkolt kaszárnyakérdés, melynek megoldását sürgősen óhajtja a közvélemény; a sétatér kérdése, a községi pótadó leszállitása és helyébe uj, czélszerü, jövedelmi források nyitása stb.

Mindez odatartozik, ahol kelleténél gyakrabban üresek a szókek s ahol ugylátszik a politikai csömör más téren is fogva tartja a szellemeket.

Ne legyen ez tovább igy. Ne legyen a megalkotott rendeletek betüje csupán irott malaszt és ne lássa magát a közönség legjogosabb kivánságaiban és reményeiben csalatva. Akiknek kezébe vannak letéve a város köztügyei, azok — már a saját érdekükben is legyenek azon, hogy a bizalomra tovább is igényt tarthassanak.

Monarchiánk és a külföld.

A delegácziókat megnyitó kir beszédnek a külügyi viszonyokat illető passzusa kedves alkalmat ád az ellenzéki lapoknak azt állitani, hogy először a magyar trónbeszéd, Tisza által sugalmazva, nem hiven fejezte ki Németországgal s Oroszországgal fenálló helyzetünket s elhallgatta az orosz szövetséget, hogy másodszor a képviselőházi többség felirata Oroszország iránt ellenséges élt tartalmazván, a kormány intentióinak megfelelőleg port hintett a nemzet szemébe, s hogy harmadszor Tisza Kálmánnal a monarchiánk s Oroszország közti viszony iránti interpellácziára adott válasza, bár Oroszország iránt lekötelező hajlamot mutat, de azért még mindig a dolgok valódi helyzetének a nemzet megismerése előtt való eltakarására vannak czélozva. Ime — kiáltanak fel az ellenzéki lapok — Tisza elfogadta a skiernyieviczei találkozás eredményét, de a delegácziókat megnyitó kir. beszéd feltárja azt s az nem más mint a két császár-szövetségnek három császár-szövetséggé való kibővülése. S következik aztán a stereotyp hivatkozás a Világosért való nemzeti boszu legszentebb érzelmének szenvedett sérelmére s utalás azon veszélyekre, melyek az orosz állitólagos szövetségből általában a szabadság s specialiter a magyarság érdekére egész bizonynyal származni fognak.

Persze az ellenzéki lapok ez eljárása nem egyéb, mint a náluk már rég ismert módja annak a ravasz áltatásnak, melyre a németnek a „Bauern-

TÁRCZA.

Majd ha egyszer . . .

Majd ha egyszer eljő az az áldott óra:
Jogom lesz a legszebb, legédesebb szóra;
Azt mondhatom naked: édes feleségem . . . .
Szép hölgyem, tudod-e, mi leszel te nékem?.
Angyal, kinek szárnya mindig engem árnyal;
Szelid, enyhe szellő, körültem mely szárnyal:
Bűvös talizmán, mely megóv szerelmével;
Nap, mely engem övez ragyogó fényével;
Király leszek, világ legbüszkébb királya,
Te leszel fejemnek fényes koronája.

Ez amig az meglesz, addig mi vagy nékem?
Megmondjam-e ezt is, oh én fényességem?
Elmondjam-e újra, hogy te vagy az élet
Ez hogy mint az istent, ugy imádlak téged?
Ujra mondjam: te vagy álmaim tündére,
Sivár, rögös pályám üdvvel intő bére?
Mondjam-e azt ujra, utánad mind vágyom,
Kivüled hogy nem kell senki a világon? . . .
Igen, ujra mondom s talán igy legszebben, —
Azt mondom: szerellek! Minden megvan ebben.

Farkas Imre.

Kanizsai séták.

— A „Zala" emelő tárczája. —

(F. I.) »Hány hét a világ?« — Ha Kanizsán intézik valakihez ezt az általános használatu kérdést, nagyon könnyen felelhet rá: »Ha csak négyig is eltart, elég soká áll«. Bizony sok is egy-egy hónap a — semmiből és örökkévalóságnak látszhatik egy hét is. Meg is mondta egy szellemes kisasszonyunk, hogy a kanizsai szezon elöl Bécsbe készül szökni és e szökési tervet hihetőleg — néhány száz perczent nyereségre — végre is hajtja.

— Hát miért nem Pestre, nagyságos? kérdezte tőle egy itthonmaradó doktor.

— Ugy hallom, hogy Pesten többe kerül, mint Bécsben.

— De már mint lelkes honleánynak mégis csak a honi fővárost kellene választania.

— Hiszen a *honleány* szivesen menne, de mikor a *honatya* nem szavazza meg a költséget.

Pedig ugyancsak kormánypárti ez az illető honatya.

De hát utóvégre Bécs is csak szép város és akármekkora is a bennünk lakozó lokálpatriotizmusz, annyit csak kénytelenek vagyunk elismerni, hogy jól jár, aki most innen megszökhetik és ha már nem mehet Budapestre, még mindig elég jó dolga van, ha mehet — Bécsbe.

Pedig beavatott emberek beszélik és már az ujság is megirta — ekkép tehát mindenesetre igaznak kell lennie — hogy megindult nálunk is a szezon. Látni csak annyit láttunk belőle hogy már-már prémesednek azok a hölgyruhák, miket esténkint sétálni visznek ki az ugynevezett korzóra.

Egyebekben minden a réginél maradt. Egy cseppel sincs jobb dolgunk mint nyáron volt. Azaz — ha már cseppekről van szó — ugy vagyunk épen a sürü esőcseppek következtében, hogy a nyárinál is roszabb állapotba kerültünk. Mert most téli kabáttal, esernyővel és magas bagáriaböröcsizmában vagyunk kénytelenek sétálni és a hegyrejárás vagy akár csak a vasuthoz való kisétálás épen olyan lehetetlenséggé vált, mintha valaki a hortobágyi puszta ásiros, fekete földjén akarna keresztülsétálni hathetes országos eső után.

Hjah, itt Kanizsán, ha egyszer elkezd esni az eső, el lehetünk rá készülve, hogy nem egyhamar áll el. Nem is volt az annyira nevétséges dolog attól a kanizsai kereskedőtől, aki egyszer azt sürgönyözte — persze németül — a Pester Lloydnak, hogy: »épen most veszi kezdetét egy huszonnégy óráig tartó, országos eső.« Még elég szép volt tőle, hogy ilyen rövid határidőt anticzipált neki; a barometrum, tudom, nem volt akkor sem ennyire kegyes.

Lássák, az a szomoru dolog, hogy itt, ha az ember a legnagyobb szellemesség kifejtésének dicséretes szándékával fog is hozzá a lokális tárcza megirásához, sőt ha egy lelkes honleánynak valóban szellemes mondásával kezdi is, alig hogy ezen tülesett, máris az időjárásról kénytelen csevegni, ami pedig talán már a hottentotta-tárczairodalomban sem új tárgy.

De mikor alig van egyéb. Még egy jó raválóbaleset sem történik néha heteken keresztül, vagy ha véletlenül mégis akad, őrül az ember, hogy mást is tehet az ujdonsági, nagyon szegény, rovatba: ne csak mindig a kisdedóvó-egylet közgyülését, vagy a Csengery-utcza rosz fiasztere ellen való — ugyis hasztalan panaszokat. Ezen a járdán hihetőleg társadalomerkölcsi indokokból nem akar segiteni a város atyáinak különben minden hiányra kiterjedő (?) figyelme: gondolván, hogy alkalom nem csak tolvajt, hanem talán járdakoptatót is szül, ez utóbbira minél kevesebb alkalmat akarnak adni. Vagy talán ellensúlyozni akarják a kornak szerintök bizonyára túlságosan rohanó szellemét, olaszosan filozofálva, hogy: Chi va piano, va sano. A sárban való folytonos megfeneklés bizony eléggé alkalmas meglassitani a járást s igy a város bölcsei csakugyan czélt érnek. Hát mégis csak jó az öreg a háznál. (Ennek a közmondásnak a rendesen alkalmaztatni szokott vége természetesen nem illik ide.

Különben azt a fentebb koczkáztatott állitásomat, hogy nem történik baleset, azzal czáfolhatná meg valaki, hogy ráutalna a mult szombati felolvasásra. No hát más valaki megteheti ezt; magam nem tehetem, meglehetősen közel állván hozzám az illető felolvasónak becses személye. Annyit mégis merek konstatálni, hogy: ha csakugyan baleset volt az a felolvasás, hát a t. cz. antiszemiták szivükből örülhetnek rajta. Lám alig van olyan rosz dolog, melynek ne volna valami, vagy csak valamicske, jó oldala is.

Ezt az állitást, félek, hogy elhamarkodva mondtam ki. Magam legalább nem mernék vállalkozni annak kideritésére; mi jó van abban az éktelen lármában, melylyel esténkint ugy tizenegy óra tájban végig vonul a lőtéren egy igenis jókedvü kompánia, fölvervén legelső szendergésükből a tyükfekvés idejében álomra hajló spiszburgereket és nagy közönnyel találkozván a rend hivatott őreinél.

Ezeknek alacsonyabb rendü közegei közt is némelyiket nagyon boszanthatja a »hideg ősz zord szele.« Nem lehet már olyan nyugodalmas éjtélutáni kis pihenésre leheverednia piaristák előtt lévő kis »park«-ban. Vagy három hónappal ezelőtt, szép, holdvilágos nyári éjszakán fedeztünk fel kettőt közülök ebben a kényelmetes helyzetben.

Ott a kis »park« előtt vezetett el az utunk; — emberi lélekzések hallatszottak ki a kerités mögül s a társaságnak egy jókedvü hadnagya, abban a reményben, hogy valami idillikus jelenetet talál, bement megnézni,

„tengerre“ szóban kitünő kifejezése van. Aki elolvassa a trónbeszédet, az említett feliratot, Tisza interpellációra adott nyilatkozatát s a delegácziónalis kir. beszédet, az szonnal megérti, hogy mind e nyilatkozatok a legtökéletesebb összhangban vannak egymással s együttvéve teljes világot vetnek külügyi viszonyainkra.

Hogy a királynak a delegációkat megnyitó beszéde az Oroszországgal való jó viszony helyreállját oly igen hangsulyozta, annak okai vannak. Az országgyülést megnyitó trónbeszéd erősen hangsulyozta az osztrák magyarnémet barátság intimitását, Oroszországot pedig azon hatalmak kategóriájába helyezte, melyekkel „szintén“ kitünő viszonyban állunk, a többség felirata pedig tüntető elégtétellel vette tudomásul, hogy az orosz czárral való találkozás daczára, a két császár szövetsége ebbeli jellegét megtartotta. Ekkor megeredtek a lapok magyarázatai, melyek közt legczélzatosabb volt a bécsi sajtóé, mely a feliratot Oroszország iránti ellenséges akczionak magyarázván, Magyarországot avval vádolta, hogy magyar boszuérdekből feláldozza a monarchia általános békéjének érdekét. A bécsi magyarázatnak felültek az orosz ujságok is s kezdték ellenségesen emlegetni a magyarok boszuérzetét. E félreértést s szándékos félremagyarázást volt hivatva megszüntetni Tisza válasza s most a királyi beszéd a delegációk előtt csere volt: ebben kevés szó Németországról s annál több Oroszországról.

Tehát a kir. beszéd czélja volt Oroszországnak elégtételt adni; semmi egyéb. Azért a politikai helyzet nem változott. Oroszország már rég közeledett az osztrák-magyar-német szövetséghez: a császárok találkozása csak megpecsételte azt. De azért formaszerinti szövetséggé a jó viszony át nem alakult: formaszerinti szövetség csak köztünk sNémetország közt volt eddig s lesz most is: Oroszország pedig csak hozzájárult e szövetség békés intencziói hoz ünnepélyesen, valószinüleg mert attól tartott, hogy azok valamikor ellenséges intencziókká is válhatnának.

Így áll a dolog. Ellenzéki lapjaink boszankodhatnak, hogy monarchiánk viszonya Oroszországgal jóra vált, de boszankodásukat minden okos ember elitéli. Persze nem igen van magyar ember ki, Oroszországot szeresse vagy annak 1849-ki dolgát elfelejtse; nem is igen lesz elkerülhető, kivált ha az orosz politika pánszláv irányu marad, hogy valamikor Világosért is beszámolásra ne kerüljön a sor, de hát érdekünk hogy ez összeütközés minél később történjék. Nekünk a békére van még most hosszu időre szükségünk, hogy erősitgessük maguukat. Már pedig okos ember, ha nem akar még összeütközni, nem gúnyolja s ingerli ellenségét — s ha ellenzéki lapjaink erre való felhivásukban komolyak, oly együgyüséget követnek el, melyre képességeiknél fogva privát joguk van ugyan, de mely egyszerüen szánandó lelki inferioritás bizonyitéka.

---

kik tévesztik össze éjfél után két órakor Morpheus karjaival a lágy gyepet.

Hát bizony a policziának patrolra kiküldött két érdemes tagja álmodozott ott édesdeden — alighanem arról, hogy a havi járandóságukat öt forinttal fölemelték. (Mellesleg mondva, ez a jótétemény igazán rájuk férne és talán akkor — nem lévén tárgya az édes álomnak, »menetelve« patrolirozznának.)

A hadnagy egész kedélyesen felpiszkálta őket a kardjával.

A kedélyes piszkálás által is elég kellemetlenül felzavart rendőr (a non rendőrzendő) dühösen felugrik, ugy ahogy kitörli az álmot a szeméből, de azután meglátva az uniformist, igen alázatos haptákba vágja magát.

A hadnagy rájuk akart ijeszteni.

— Hát maguk itt alusznak, a helyett, hogy őrködnének! Pedig egy nagyon veszedelmes gazember ólálkodik erre. Azt magunknak kell hajszolnunk?!

— Alázatosan kérem, hadnagy ur, *mi is épen azt lestük*. válaszolt ravasz devózióval az egyik András.

Ha magam nem lettem volna szem- és fültanuja, el sem hinném, hogy ennyire ötletes rendőr is van Magyarországon és épen — Kanizsán.

Értekezlet a balatoni halászat érdekében.

Keszthelyen, mint lapunknak irják, October hó 26-án végre értekezlet volt a balatoni halászati szövetkezet létrehozása érdekében. A parti birtokosok majdnem valamenynyien képviselve voltak, és pedig a kenesei közalapitványi birtok részéről: Kálóczy Lajos lőt. Kajarról, Nagy István és Henczl Károly. Siólokot és a többi káptalani birtokot, nevezetesen: Örsöt, Lovast, Csopakot stb. Nagy Károly kormányzó képviselte, Zamárdit és általában a tihanyi apátsági birtokot Benyák Ottó jószágkormányzó, Körösheiyet Széchenyi Imre gróf, Szárszót és Hunyady Imre gróf többi birtokait, u. m. Szemest, Berényt Vásony Sándor, Lellét Bosnyák Gusztáv, Boglárt Baán Gáspár, Keszthelyt és gróf Festetich Tasziló többi birtokait: Szt. Györgyöt, Keresztúrt, M. Györököt Papp Sándor és Rozs György, B.-Edericset Nedeczky Jenő, Töröky Aladár, Sólyomi Lipót, Szigligetet báró Puteány Géza, Badacsonyt Trsztyánszky L. és Fackh Gedő, Abrahámot Nagy Károly, a zalavári apátságot Árvay István, Zalamegyét Göde Lajos; a bérlőket Beck Sándor, Rosenberg Mihály. A földmivelési miniszterium részéről Landgraf János országos halászati felügyelő volt jelen.

Széchenyi Imre gróf, mint összehivó nyitotta meg az értekezletet, kifejtve oly halászati szövetkezet megalakitásának égető szükségét, amire Nedeczky Jenő üdvözölte az ügy érdekében fáradozó grófot. Ezután az értekezlet elnökévé *Migazzy Vilmos* gróf, az orsz. halászati szövetkezet elnöke, jegyzővé dr. Sziklay János választatván, a tanácskozás megkezdődött. Landgraf János halászati felügyelő kárvonalozta a halászati szövetkezet czélját s feladatát; majd Széchenyi Imre gróf fejtette ki eszméjét, hogy e szövetkezetet miképen gondolná megalakitandónak, nevezetesen, hogy a nagyobb birtokosok egyszer s mindenkorra bizonyos tőkét adnának, a vizi birtok után p. o. ½ krárt fizetnének évi járadékul szintugy a bérlők is hozzájárulnának bizonyos megállapitandó összeggel, végül pártoló tagokat gyüjtenének. A nagybirtokosok részéről meghatalmazásához képest azonnal felajánlott Festetics Tasziló gróf részéről 300 frtot, Hunyady Imre gróf részéről 250 frtot, maga részéről 100 frtot, mit az értekezlet éljenzéssel vett tudomásul. Ezután rögtön felajánlottak a parti birtokosok képviselői: grf. Zichy L. részéről 50 frtot, a közalapitványi uradalmak 200 frtot, a veszprémmegyei gazd. egyesület 150 frtot, a tihanyi apátság 50 frtot. Miután Soós M. Nedeczky J. Migazzy V. gróf, Trsztyánszky Lajos, Landgraf János, báró Putheány G. Baán Gáspár, Ambrus Mihály szóltak, az értekezlet elhatározta, hogy az alapszabályok kidolgozására á parti birtokosok részéről választandó bizottságot küld ki, mely az alapszabályok megvitatása után közgyülést fog az általa megállapitandó helyre és időre egybehivni. A bizottság következő: Elnök Széchenyi Imre gróf, alelnök báró Putheány Géza. Tagok: Veszprémmegyéből, Nagy Károly, Kenessey Miklós, Henel Károly, Tóth Ede, Pöschl Károly; Zalamegyéből: Árvay István, Papp Sándor, Nedeczky Jenő, Faekh Gedő, Csigó Pál: Somogymegyéből: Baán Gáspár, Benyák Otto, Bosnyák Gusztáv, Vásony Sándor, Szalay Imre.

Dal-, zene- és műkedvelői egyesület Kanizsán.

Társadalmi életünk szegényes voltáról egy idő óta ismételve és különféle szempontokból volt alkalmunk véleményt mondani. Érintettük azokat az okokat, melyek következtében a társadalmi élet, társadalmi mozgalmak dolgában épenséggel nem állunk a bennünket megillető helyen. Sorra vettük jelentékenyebb társas egyesületeinket s ezek működését, melyet a városi társadalom szükségleteire nézve — igazságosan — nem találhattunk kielégitőnek. És ráutaltunk végre arra, hogy ami a közönségre várakozó szellemi élvezeteket illeti, ugy a most beálló téli folyamára, valamint későbbre is igen keveset számithatunk. A szinigazgatók kerülik Kanizsát, melynek szétzüllött társadalma együttes lelkesedésre nem képes semmi irányban. Hangversenyre legfeljebb csak ugy számithatunk, ha az egész szezon folyama alatt legfeljebb egyszer valami külföldi művésznek eszébe jut keresztülutaztában itt is drága pénzért hallatni virtuózitását, ezenkivül pedig semmi, — csak egy pár tánczmulatság farsang előtt, igen sok tánczmulatság farsang alatt és megint egy pár tánczmulatság farsang után.

Hát ez a mi programmunk. Kielégitő lehet ugyan a tüzesvérü fiatalság ama részére, mely akár minden éjszaka eltánczolna hajnalig, de mégis annyira egyforma ez az örökös bálozás, hogy másutt talán el sem hinnék, hogy Kanizsán egyéb szórakozás sem akad.

Az igaz, hogy a kaszinó és kereskedő ifjak önképzőköre felolvasásokat rendez a tél folyamában. De az ilyen felolvasásoknak az a természetük, hogy —' kivált kis városban, hol a publikum mindig ugyanaz — nem valami gyakran lehet rendezni, mert beleunnak a meghallgatásba; másrészt pedig, épen mert a kaszinó, vagy a kereskedő ifjak önképzőköre rendezi a felolvasást, a mi sajátlagos viszonyainknál fogva a hallgató közönség annyira ekszkluziv, hogy a „társadalom“ másik része ettől a felolvasástól bátran tánczolhat a Szarvasban, vagy a Koronában; — észre se veszik egymás hiányát, annyira hozzá vannak az ál lapothoz szokva.

Már most az a kérdés, épenséggel nem lehetne-e találni olyan eszközt, melylyel el lehetne érni azt a kettős czélt, hogy a bekövetkezendő évadra Kanizsa is olyan szórakozást nyujthasson közönségének, amilyent nyujt sok más, akárhányszor kisebb ugyan, de társadalmilag fejlettebb város; másrészről pedig — amint ez a dolog természetéből következik — épen e szórakozás nyujtásának és élvezésének módja által a társadalom szétvált elemei közeledjenek egymáshoz, aminek azután más téren is megvolna a maga üdvös oldala.

E tekintetben igen életrevaló eszmét penditettek meg a napokban. Az eszme ugyan a megvalósulhatásnak még csak egészen csirájában van, de mi épen a mondott okoknál fogva, annyira fontosnak és pártolásra méltónak találjuk, hogy sietünk, azt már most a közönség figyelmébe ajánlani.

Arról van ugyanis szó, hogy egy dal-, zene- és műkedvelői egyesületet akarnak alapitani Kanizsán. Városunkban nagyra vannak a lakosság miveltségével; tagadhatatlan is, hogy itt igen sokat áldoznak a gyermekek kiképezésére, melynek mulhatatlanul szükséges kiegészitő részeül tekintik a zene tanitását. Alig is van olyan ház, hol legalább egy zongorát, vagy másfajta hangszert ne lehetne találni és ha az ember végig megy az utczán, bizony néha meg is sokalja a fülének kinálkozó zenei élvezetek sokaságát. A dur- és moll-skáláktól és az elmaradhatatlan „szüz imája“-tól kezdve egész a Beethoven-Szimfóniákig, közbevéve a legrégibb és legujabb csárdásokat, mazurkákat és keringőket — mindent elzongoráznak, elhegedülnek, sőt el is czimbalmoznak, sok helyütt igen szépen, — családi körben, a nyilvánosság szigoru kizárásával. Dalár is van elég, ugy az urak, mint a hölgyek körében. Hiszen magyarok volnánk; nálunk semmiféle mulatság nem eshetik zene és dal nélkül. Érzék és képesség van hozzá elég. — A mi pedig a szorosb értelemben vett műkedvelést illeti, már évekkel ezelőtt akartak alakitani műkedvelői egyletet, melyre csak ugyan most volna legnagyobb szükségünk. De nekünk eddig se dalárdánk, se zeneegyletünk, se műkedvelőink nincsenek.

Ezt a hármat egybefoglalni egy nagy egyesületté, melyre bizonyára akadna tag elég, olyan eszme, melyet csakis ujból legmelegebben ajánlhatunk a pártfogásra. Mint halljuk, legközelebb kibocsátják eziránt az aláirási iveket. A kezdeményezőkről feltételeznünk annyi tapintatot és saját ügyük iránt való praktikus érzéket, hogy az alakitandó egyesületben nem engednek helyet a nálunk divatos felekezeti és egyéb kicsinyes tekinteteknek és hogy az uj egyesületben csakugyan képviselve lesz a város egész társadalma. Akkor azután lehetne még a télen egypár hangverseny, műkedvelői előadás, melylyel kapcsolatban azután a parforce tánczolók akár az ő múzsájuknak is áldozhatnának a ekképen a kecskének is jutna, káposzta is maradna.

Mi örömmel fogadjuk a közérdekü eszmét és a magunk részéről készségesen ajánljuk fel szolgálatainkat annak megvalósitására.

Tollhegygyel.

Olyan karórvendőleg vigyorog reám a kalamárisból az a különben nagyon komor feketeségü tinta, a tollnak kétfelé osztott hegye is gúnyosan szétterpeszkedik, mint valami jóllakott bankárnak a nyujtózkodó két karja ebéd után. Akárcsak azt mondaná mindakettő:

— No hires, tollhegyelj valamiről, ha van benned szusz. Kímeritettél már minden tárgyat, még azt is, amit magadnak kellett csinálni. Most mit kezdünk, kedves? hehehe!

És én mogorván bámulok bele a levegő kékjébe, onnan várva a reám szállandó szent lelket. Toll és tinta latinul kötekedik tovább:

— Hic Rhodus, hic salta!

*

Hát ha már salta, legyen salta. Ugorjunk egyet, de nagyot. Kanizsán csakugyan nincsen semmi, ami fölött elmél- és elméncz kedni lehetne.

Menjünk néhány házzal tovább, például Kinába.

Aki nem fél a tengeri betegségtől, az velem jöhet. Megnyugtatásul előre kijelentem, hogy rövid ideig tart az út.

*

Van ott Kinának a délnyugati részében egy nagyobb város. A neve Can—Y—Csing. Fekszik a Can—A—Lys folyó partján, amely folyó — elég különös módon — tengerből ered, még pedig a sárga tengerből. Legalább a szine után ezt lehet következtetni. — A lakosság túlnyomó része kereskedéssel foglalkozik és a javafajta kinézerek közül való.

Pénz van bőven a városban. Költődik pedig ennek a pénznek a javarésze uri és hölgy ruhákra, melyek az uralkodó luxusnál fogva nem a can-y—csingi, hanem a pekingi, vagy a szomszéd Japán fővárosabeli, yéddoi szabóknál készülnek. Hjah, ma már Kinában is a ruhájáról itélik meg az embert.

Feltünően sok szép kinai kisasszony van ebben a városban. Az ifjak alighanem azért olyan sápadtak, mert a szép hölgyek sokaságától leltüzelve, módfelett — ábrándoznak. Az asszonyok nagyobb részének vannak udvarlóik és történeteik, a megfelelő férjeknek szarvaik és adóssági.

*

Az évnek egy bizonyos szakát, mely a téllel együtt áll be, sai-son-nak nevezik ott Kinában.

Ez a nem is nagyon rövid időszak legfőbbképen arra van szánva, hogy az urak és hölgyek minél sürübben érintkezzenek egymással, itt Can-y—Csingben például akár az esti séták alkalmával, melyek többnyire az e czélra külön berendezett helyen, az ugynevezett Cor-So-n szokta lefolyni, akár a gyakori tánczvigalmakon, melyek többnyire a Cnor-Czer vagy Szig-Ricz termeiben szoktak lefolyni. Az utóbbi helyeken főleg czipő- és levegőrontással üzik el az unalmat, a Cor-So-n pedig különös neme a foglalkozásnak divatos. A bennszülöttek ezt a foglalkozásnemet ugy hivják, hogy Sza—pu—lás.

Igen tanulságos és hasznos dolog ez a sza-pu-lás, mert abból áll, hogy mindenki törődik mindenkivel, önmagát kivéve. Ez persze csak a szerénység kifolyása.

*

Egyebet az egész szezon alatt nem csinálnak.

Nem is lehetne. De az a foglalkozás igen kellemes. Csupán hasonló fajtáju embertársakkal érintkeznek a lakosok, mert kasztokra vannak osztva.

Ez Indiára emlékeztető állapot ugyan, de, mint mondom, Kinában is feltalálható, épen Can-Y-Csing városában.

Megmondtam, hol van. Akinek kedve van a gyöngyéletre, az menjen oda. Bővebb utmutatással szivesen szolgál

LUPULUS.

Különfélék.

— **Berzeviczy Albertet**, a magyar képviselőház kiváló, fiatal tagját, mint olvasóink a napilapokból tudják, Ő felsége a király kinevezte miniszteri tanácsossá a közoktatási miniszteriumban. Azok között, kiket e legmagasabb kitüntetés őszinte örömmel tölt el, bizonyára köztük vannak a nagytehetségü államférfiának nagy-kanizsai tisztelői, kiknek az eggenbergi hidegvizgyógyintézetben nyilt alkalmuk megismerkedni a kitüntetettnek rokonszenves, lebilincselő egyéniségével s kik neki uj, előkelő állásához szivükből kivánnak sok szerencsét.

— **Felolvasás.** A kereskedő-ifjak önképző-egyesületében a m. hó 25-én, szombaton, este 9 órakor nagyszámu és diszes közönség előtt „*A czigányországról*“ tartott felolvasást *Farkas* Imre, lapunk társszerkesztője. A felolvasás anyagául a czigányország szolgált melynek polgárait a franczíák bohémieneknek nevezik; — szóval az irók és kiváltképen az ujságirók élete volt nagyjában vázolva. A vázlatot egyes mulatató epizódok tarkitották, gyakran élénk derültséget keltve a közönségben, mely a felolvasónak végül zajos éljenzéssel hálát adott meg fáradságát.

— **Halál egy tüzmosás következtében.** Weisz Sámuel 67 éves helybeli magányzó e hó 29-én éjjel 12 órakor álmában eltüzzente magát oly erővel, hogy tüdejében egy véredény repedt meg, mi az amugy is gyenge öreg embernek azonnal bekövetkezett halálát okozta. Az elhunytat szá-

mos tagból álló családja siratja. — Még sem egészen babona dolgaz, ha a tüszenést az ember egészségére kívánják.

— **Halottak napját** üli holnap a keresztény világ. A kegyeletes megemlékezésnek napja ez, arra szánva, hogy a szeretet szövétnekével bevilágitsuk azt a sötétséget, melyet a halál boritott szereteinkre. A sirokra tett koszorú jelképezi a sir által sem hervasztott szeretetet és az égő mécsek hirdetik vallásos örömmel: feltámadunk! viszontlátjuk egymást!

— **Elitélt lapkiadó.** Felette érdekes végtárgyalás volt a m. hó 29 én a helybeli kir. törvényszék előtt *Wajdits* József nagy-kanizsai lápkiadó ellen az 1884. XVIII. t. cz. 30. és 40-ik §-aiba ütköző vétség miatt. Wajditsot ugyanis azzal vádolta az ügyészség, hogy lapjának, a Zalai Közlönynek, 1882-ik évi 71., 78. és 88 ik, továbbá 1883-ik évi 3. és 21 ik számaiban jogosulatlanul politikai czikkeket közölt, továbbá, hogy a szombathelyi kir. ügyészségnek és a nemzeti muzeumnak járó köteles példányok küldését három év óta elmulasztotta. Wajditsot a végtárgyaláson *Győrffy* János ügyvéd védelmezte. A törvényszék (elnök *Erdődy*, birák gr. *Hugonnay* és *Makay*, jegyző Kiss, ügyész dr. Sass Elemér) Wajdits Józsefet az említett vétségekért 3 napi fogságra, 50 frt pénzbirságra s 115 frt 90 kr. eljarási költség megtérítésére itélte; arra kötelezte továbbá, hogy az itéletet, ennek jogerőre emelkedése után, a Z. K.-ben közzétegye, minek elmulasztása esetére további száz forint birságot róttak ki reá. Az itélet ellen ugy a vádlott, mint az ügyész fellebbeztek.

— **A lopott tinók és a tiz forint.** Két tinót árult az e hó 29-ikei kanizsai hetivásáron egy 17—18 éves, ismeretlen suhancz. *Dávid* János, Balaton-magyaródi ember megalkudott a két tinóra és adott a ficzkónak tiz forint foglalót. Ez a vevőnek őrizetére bizva botját és a kialkudott állatokat, eltávozott, hogy — mint mondá — az apjától elhozza a két marhapakszust. Dávid gazda alighanem még most is ott lesné visszajöttét, ha időközben két csendőr nem érkezik oda, kik tölmentették őt ez alól a fáradság alól, lefoglalván a két tinót, mint lopottat. Dávid János uram különben azzal vigasztalódhatik, hogy megmaradt kezében a bot, melylyel most útheti a csaló nyomát.

— **Hymen.** *Baranyay* Béla hahóti fiatal földbirtokos e hó 20-án vezette oltárhoz *Botka* László ugyancsak hahóti birtokos kedves és müvelt leányát, Ilkát. Az eskövöt egészen családi körben tartották meg.

† **Szalacsy Farkas.** Aminek bekövetkeztét szorongó szivvel reg sejtettük, az ime csakugyan bekövetkezett. Zalamegye közéletének egy, leddhetetlen jelleme, élénk tevékenysége és minden jó iránt való buzgó érdeklődése által kimagasló alakja, *Szalacsy Farkas* ventei nagybirtokos, nincs többé. Férfikorának delében ragadta őt el a kérlelhetlen halál onnan, ahol még annyi jót és szépet alkothatott volna. E hó 27-én halt meg Budapesten, hol legutóbb gyógyulás czéljából tartózkodott. Mélyen sújtott családjának fájdalmát enyhitse az őszinte közrészvét, mely a gyászesetet kiséri. — A hozzánk beküldött családi gyászjelentés igy szól: Özvegy Szalacsy Farkasné szül. Kovacs Sebestény Iiona, továbbá Szalacsy Teréz, férj. Siráky Edéné családjával, Szalacsy Etelka férj. báró Rothmer Gusztávné családjával, özv. Kovács Sebestény Endréné, szül. Lumniczer Julia, Kovács Sebestény Endre családjával, Kovács Sebestény Julia férj. Madi Kovács Istvánné családjával és Kovács Sebestény Aladár fájdalomtól megtört szivvel jelentik forrón szeretett férjének, felejthetlen jó testvérüknek, veje, illetve jó sógoruknak *Szalacsy Farkas* urnak, hosszas betegség után folyó évi október hó 27-én hajnali 3½ órakor, munkás életének 45-ik és legboldogabb házas életének 15-ik évében történt gyászos elhúnytát. A boldogultnak hült testemei Budapest, József tér 5. szám alatti lakásáról, folyó évi október hó 28-án délután fél négy órakor fognak a helv. hitvallás egyház szertartása szerint a kerepesi ut melletti sirkertben a családi sirboltban örök nyugalomra helyeztetni. Budapest, 1884. október hóban. Legyen áldott emléke!

— **A magyarországi vöröskereszt-egylet**nek *Kiskomárom és Vidéke* czimü fiókegylete alakult, *Inkey* Lászlóné ő nagysága kezdeményezésére és elnöklete alatt. Üdv a nemeskeblü alapitónak és az uj fiókegylet tagjainak.

— **Vidéki zsebtolvajok** szokták országos és hetivásárok alkalmával városunkban vendégszerepelni. A mult héten sikerült rendőrségünknek egy ilyen hosszu-ujjú jómadarat megcsipni. A zsebmüvész a gyengébb nembez tartozik, neve *Szmatana* Mári és állitólag baksi illetőségü. A heti vásáron két forintot és egypár krajczárt talált egy asszony zsebében, melybe — ő maga sem tudja: hogyan, — beletévedt a keze. Azeniá lis hölgyet, kit — alighanem dilettánskodási hajlamból — a »szeretője« kisér, ez egyszer rendőrökkel kisérték a járásbirósághoz, mely egyelőre szabadlábra helyezte. — A baksi zsebekre jó lesz Wertheim-lakatot tenni.

— **Halesset** történt e hó 30-án délelőtt a helybeli Fischel Fülöp nyomdában. *Böhm* Ferencz gépmester a mozgásban levő gépen akart valamit igazitani, de ezt oly vigyázatlanul cselekedte, hogy a gép fogas kereke alá került balkeze, melynek mind az öt ujja irtózatosan szétzuzódott. A szerencsétlen embert azonnal a kórházba szállitották.

— **Gróf Teleky Sándor szomszédja.** Pompás anekdotát beszél el az örökké ifju Teleky Sándor gróf a „Magyar Salon" most megjelent novemberi számában. Van nekem — ugymond — egy unalmas szomszédom, mindig akkor jön a nyakamra, mikor legtöbb dolgom van. Ugy látszik, jól tölti az időt velem, mert alig tudok tőle menekülni. Két nagy fogytozása van: mindig kérdez mint egy vizsgáló biró és kiváncsi mint egy macska. Mikor a »Consummatum est«-et kiállitották Párisban, irtam Munkácsynak és kértem, sziveskedne nekem egy fényképet küldeni, hogy legyen fogalmam a kép kompozicziójáról. Válaszában azt irja: nem küldhetek neked fényképet, mert nincsen és nem is lesz, mig az acélkarcz el nem készül, de hogy fogalmad legyen, ide krikszlirozom. Majd kiugrottam bőrömből örömömben. Az unalmas szomszéd nálam volt, látván szememben örömemet, szokott kiváncsisággal kérdi: »Kitől kapott levelet?« — »Munkácsytól«. — »Párisból?« — »Párisból.« — »Szabad látnom?« — »Tessék.« — »Ez az ő irása?« — »Az övé.« — »És ez a rajz?« — »Az is!« — »Na kérem alásan az én Jóska fiam szebben rajzol és az irását nem is lehet összehasonlitani a Munkácsyéval.« — Ezt a sajátkezü vázlatát és sajátkezü irását a mesternek közli a »Magyar Salon« novemberi füzete, mely Munkácsynak van szentelve. Közli a mester összes hires festményeit, szülőházát, színes arczképét és ir róla Jókai, gróf Teleky Sándor, Telepy Károly, Pataky László, Szana Tamás. A »Magyar Salon« hazánk legkitünőbb, képes havi folyóirata novemberi diszes füzetének tartalma továbbá: Jókai és Borostyáni eredeti regényei, Ábrányi és Szabó Endre költeményei, Vajda János irodalmi czikke, az operaház külseje és belseje, az összes operai női és férfi személyzet arczképei, Kürthy Emil Csillag Terézről a müvésznő arczképével, Tábory Robert királylátogatás Aradon (12 képpel), Majer István püspök a drégelyi emlékkápolnáról, képpel. Sport, rendkivül sikerült lóversenyi képekkel. Egyveleg sok érdekes apróságggal, Humor, Divat, Jutalomdijas talányok stb. stb. A »Magyar Salon« novemberi füzetéhez hasonló, irodalmunkban még nem jelent meg. E kitünő folyóirat egész évre 7 frt, fél évre 3 frt 50 kr., negyedévre 1 frt 75 kr. Megrendelhető a »Magyar Salon« kiadóhivatalában Budapest, dohány-utcza 12. sz. Melegen alánljuk tisztelt olvasóink figyelmébe.

Közgazdaság.

— **A hirlapirói tisztesség** érdekében mi is kénytelenitve érezzük magunkat felszólalni azok ellen az alaptalan támadások ellen, melyeket némely »ujság« fölbérelt emberei, visszaélve a közönség jóhiszemüségével, a közbizalmat méltán élvező egyes pénzintézetek ellen intéznek. Igy pl. a »Magyar-Franczia« biztositó társulat ellen agyarkodik egy idő óta egy a fővárosban, meglehetősen szükkörü nyilvánossággal megjelenő lapocska. Az ilyenek ellen czélszerünek találjuk reprodukálni amit a Mende Bódog által szerkesztett »Magyar Nemzetgazda« ir éppen ez ügygyel kapcsolatban:

Nincs hazánkban üzletág, melynél a verseny oly megvetendő eszközökkel folytattatnék, mint a biztositásnál. Mig másutt a szabad versenyzés jótékony és üdvös lendületet gyakorol, addig a biztositó intézetek múló pillanatnyi haszon miatt aláássák a biztositás üdvös intézményét és megnehezitik, ha nem is lehetetlenitik, hogy az a kor követelményeinek és közgazdasági viszonyainknak megfelelően fejlődjék. Hanem ennek ellenében ez üzelmek életerőt adnak a revolver-journalistikának.

Csak a legközelebb múlt napokban jutott véletlenül kezünke egy zuglap, melyben a legtekintélyesebb biztositó társaságok egyike, a Magyar-Franczia, ellen oly rágalmazások foglaltattak, milyenek csak oly irók tollából kerülhetnek ki, kiknek megkisérlett zsarolásni eredményre nem vezettek. Ez még nem volna baj. A tulajdonképeni sajnos jelenség az, hogy ily »irók« más biztositó-társaságok vezérigazgatóinak czimborái; ezek támogatják a »lap«ot, ezek rendelnek több ezernyi példányt abból a számból, mely egy más biztositó intézet ellen közli a megrendelt rágalmakat.

Nekünk a Magyar-Franciához semmi közünk, de annyit tudunk és azt az elismerést el nem vonhatjuk tőle, hogy fennállása óta oly rendkivüli lendületet vett, milyenhez hasonló a biztositó intézet történetében föl nem mutatható. Ez intézet roppant vagyonát nem lehet gyanusitásokkal és rágalmakkal csökkenteni.

De ethicai szempontból sem volna szabad a sajtószabadság magasztos voltát ily módon felhasználni. Csakhogy ez uraknál a »moral nem képezi a napirend tárgyát« és szövetkeznek emberekkel, kikről bővebb felvilágositást adhat a — fenyitő törvényszék.

Mi ennek következménye? A biztositó közönség meg lesz félemlitve és tartózkodik a biztositástól, a revolver-journalistika pedig, mely hazánkban eddig ismeretlen volt, fejlődik és gyarapodik. Akárhányszor hallottuk, hogy egy bevándorolt külföldi intézet utazó ügynöke egyik-másik intézet biztositott felének elmondja, hogy a társaság, melynél biztositva van, rosz, bukó félben van vagy talán meg is bukott. Nem lehet neki rosz néven venni. Büntető törvényünk ily orvtámadók ellen nem nyújt gyors és megfelelő védelmet. És mit nagy intézetek igazgatói tesznek, miért nem tehetné azt egy utazó ügynök?

A tisztességes sajtó feladata, hogy ez üzelmeknek véget vessen a sajtónak ily módon való corrumpálását megakadályozza.

Részünkről az e feladatból ránk háramló osztályrészt magunkra vállaljuk. A kenyéririgységből származó ily alaptalan támadásokat — történjenek azok bármely oldalról — ha tudomásunkra jutnak, minden egyes esetben meg fogjuk bélyegezni s azoknak intézöit a nyilvánosság itélőszéke előtt meg fogjuk nevezni. Csak igy irható ki a sok gaz, mely a biztositási ügy körül felburjánzott.

A föld helyes megmunkálása.

Mezőgazdáink érdekében nemcsak érdekesnek, hanem igen hasznos dolognak tartottuk, lapunkban reprodukálni a következő sorokat, melyek bevezetését képezik egy nagy szakértelemről és helyes itélőképességről tanuskodó, legujabban megjelent, munkának. (Néhány cultivator ismertetése összehasonlító kisérletek alapján. Irta Gothard Sándor. 10 ábrával. 96 l. Szombathely 1885. özv. Szeiler Henrikné kiadása. Ára 40 kr.) A telette tanulmányos füzet csakugyan megfelel jeligéjének, mely igy szól: »A haladás érdekében«

*

Ha behatóbb áttekintést szerzünk magunknak honunk mezőgazdasági viszonyai felett, ha egy kis összehasonlitást engedünk meg a belföldi földmüvelés és a magas kultúrával biró nyugat földmüvelése közt, ugy tapasztalni fogjuk, hogy hazánk mezőgazdaszatában a földnek megmunkálása a tökéletességet meg sem közeliti, s a kitünő földmegmunkálási-eszközök a magyar gazdának csak mostoha gyermekei.

Szóval a földnek nem adjuk meg azt, amit az megkövetel: az elhasznált anyag pótlása mellé a megkivántató teljes *megmunkálást*. A termőföldet, e hálás teremtő anyagot, még általánosságban mindig csak zsaroljuk, a helyett hogy *müvelnénk*. Pedig a munka, mely által a föld kincsét saját-magunk részére kiszolgáltathatjuk, ép oly fontos tényező mezőgazdaságunk emelésében, mint az anyagnak visszapótlása.

Midőn a termőtalajt a mesterséges feltúrás és lazitás által a légkör és a viz chemiai hatásának átszolgáltatjuk, csak fokozzuk, sőt hatványozzuk ez által az eredményt, mit a tápanyag-visszapótlás egyoldalu alkalmazásával elérhetünk.

E kérdés rendkivüli fontosságát eléggé bizonyitja azon egyetlen körülmény, miszerint a földmüvelési eszközökben csak néhány évtized is oly tökéletesedést produkál, miről a régi — faéknél egyebet nem ismerő — gazdának homályos sejtelme sem lehetett. Földmegmunkálási eszközeink rohamosan fejlődnek, minden nap uj és tökéletesebb gépek jönnek létre, a »vas« mindig hatalmasabb energiával foglalja el uralmát. Amint tapasztalt kiszorita, a legszükségesebb földmüvelési-eszközünkről — az ekéről — a fát, oly mérvben terjed uralma a többi eszköz felett is. A »vas« századának szelleme ezt igy követeli. Ki szántana ma faekével? Ki fogasolna egy évtized mulva fafogassal? Egy évtized előtt a kultivátorok közt megbámulhattuk a Pabst féle Hohenheimi extirpátort, ma módunkban áll akár tiz különböző rendszerü, a nevezett által soha utol nem érhető, cultivátor között válogatni.

A talajnak felszántása, s e müvelet ismétlése szükséges volt minden mélymüvelésnél; mert a földet nem fordító, hanem pusztán fellazító eszközök, csak a felületet karmolták fel néhány hüvelknyire. »Szemre dolgoztunk«, mint a rosz iparosról mondani szokás.

A sokszoros és helytelenül alkalmazott szántásnak árnyoldalait talán nem is kell emlitenünk. Elég jeleznünk a tényt, hogy az összel felszántott, a nap melege és a tél fagya, a lég és viz oxidáló hatása által felporhanyitott és termőképessé tett talaj, a tavaszi szántásnál alul kerül és a vetőmag oly rétegben éli leggyengébb gyermekkorát, mely ez üdvös pocessuson még csak a jövőben mehet át. Gyökerei később bár elérik azon talajréteget, mely a termésre ily módon előkészittetett, de nem jobb-e az életreébredés kezdetén a fejletlen szerveknek megadni azt, mit ők később könnyebben nélkülöznének? A legroszabb talajt is lehet javitani. És egy jeles gazdával elmondhatjuk, hogy »kellő tápanyag-viszpótlás mellett a rosz talajnak az válnék javára, ha minden hantját nyárson forgatva a nap hevének és a tél fagyának tehetnék ki.«

Az eléje jeles mondások soha sem haszontalanok. Nyársaink a jó ekék, tehát az angol gazda sem hiában mondja, mit sajnos, itthon nem hallunk soha: »Mutasd ekéidet, s megmondom milyen gazda vagy.«

Ma, midőn a termőföldnek fordítás nélküli porhanyitása és fellazitása kitünő eszközeink által lehetséges, választhatunk a szükséghez képest a módokban, melyek szerint földünknek a legczélravezetőbb munkát adhatjuk meg mindenkor. És azon eszközök, melyek a földnek nem fordítását, hanem csupán fellazitását eszközlik, elfoglalhatják méltán az őket megillető helyet a többi leghasznosabb és legszükségesebb gazdasági gép között. Hogy e gépeknek jövőjét az általuk végzett pótolhatlanul hasznos munkán kivül egyébb körülmények is biztositják, azt hangsulyozni nem lesz felesleges.

A végzett munka természetére nézve a fordítás nélküli porhanyitásnak egy előnyét emlitettük. Másik nagy előny a téli nedvességnek megtakarítása hosszabb időn át. A föld ugyanis, mely nedvesebb részével felülfordittatik, a körlég és a nap szárító hatásának adatik át, szárazság esetén a növénytáplálkozásnak egyik legszükségesebb tényezőjét veszti el. Értjük a *vizet*.

A télen át összegyült talajnedvességnek okszerü megtakarítása tehát nem lényegtelen tényező terméseink sikerének biztositásában.

A cultivatorok általi müvelés folytán a termőföld minden egyéb módnál biztosabban mentesithető a gaztól is, mint ez a későbbi részletezésből kellően kiviláglik.

Egyik elvitazhatlanul legnagyobbb gyakorlati előnye azonban az erőnek, a gazdaeme valódi kincsének, lehetőleg tökéletes értékesitése, munkává változtatása.

Mezőgazdasági üzletágunkban talán egyik legköltségesebb tényező az erő. Bár az állati-izomerő egyike az olcsóbb erőforrásoknak, bár az állattenyésztés által ezen erőnek birtokába juthatunk magában a belsőgazdaságban; még is tekinteten kivül hagynunk azon körülményt, hogy a vonóbarmok roppant áremelkedésével egy tekintélyes tőke fekszik a vonóerőt szolgáltató marhaállományban, nem szabad és nem lehet.

A tőkét, melyet gazdaságunkban elhelyezni szükséges, lehetőleg magas módon kamatoztatni, ép ugy főczélnak kell tekintenünk, mint az ingatlan javak helyes kezelése által czélzott eredményeket. Ma midőn egy pár kitünő minőségü vonóbarom beszerzése egy egész kis tőkét igényel, nem lehet közömbös a gazdára azon előny, mit egyes gazdasági gép az erőnek lehetőleg teljes kihasználása által nyujtani képes. Mert azon körülmény, hogy különösen a szarvasmarha, mely mint vonóbarom drágáért vásároltatott, a kihasználás után drágáért is értékesithető, nem kárpótol bennünk a befektetett tőke koczkázatáért, sem azon veszteségért, mit az általa nyujtott erő kinemhasználása folytán, a teljesitetlenül maradt *munkában* elvesztegetünk.

Nem közömbös az, hogy a vonóállatokba befektetett tetemes tőkével például ezer hold területet munkálhatunk-e meg kielégitő eredménynyel, vagy kétezeret. E kérdés fontossága annyival is inkább emelkedik, mert a jelelt tőke csak *egy része* azon költségeknek, melyet termelési sikereink biztositására áldozni vagyunk kénytelenek, a másik — talán nagyobb rész — a vonó erő mellé mulhatlanul szükséges, és ennél sokkal tetemesebb állandó költség *az emberi munka*, a vonó állatok mellé alkalmazott *cselédség költségei*. E két tényező elválaszthatlan kapcsolatban áll egymással.

Ha jól tudjuk értékesiteni az egyiket, ezzel már biztositva van a másiknak magas értékesitése is. Korunk gazdászata, mely a magas igényekben nem fukarkodik, nagy eredmények létrehozásáért folytatott harczában első rendben intensiv kezelést kiván, hogy magasan jövedelmező legyen eredményeiben. A nagy intensivitas nagy tőkebefektetést követel, mi csak akkor fizetheti ki magát, ha az eredmények elérésére a legjáratosabb és biztosabb módokat választjuk ki. És főleg a befektetett nagy tőkét magas százalékokkal értékesitjük.

Kérdjük most már: létezik-e a mezőgazdasági földmüvelés bármely ágában oly eszköz, mely nagyobb mérvben volna alkalmas a szükséges módosulás sikeres keresztülvitelére, mint a felszántott földnek utólagos megmunkálását teljesitő *cultivator*-félék?

Vagy létezik-e eszköz, mely a rendelkezésünkre álló erőnek bármily összetételét oly tág körben, s oly teljes mérvben képes volna értékesiteni, mint épen a cultivatorok? A megmunkált terület nagysága, a müvelés mélysége, minden képzelhető combinátiót megtűr. Az alkalmazott kapák száma, a beosztás, mely a munka minőségét befolyásolja, sebol sem enged ily mérvü variatiót. Szerkeszthetünk ily gépet két lóra — vagy ha kell nyolczra, s ha a munka, mit ezek teljesitenek végeredményében egyenlő, csak a müvelt terület és müvelési időtartam változik.

És mégis mi az oka, hogy e gépek oly gyér alkalmazást találnak hazánkban?

Biz ennek igen sok oka van.

A magyar gazda első rendben is azt rója fel hibául, hogy e költséges müszerekkel a *szántást nem pótolhatja*. De végre is ki kivánhatná komolyan azt, hogy a vetőgéppel például csépelni is lehessen. Pedig egyes esetekben még ez sem áll. Ugyanis a grubber-borona ha ősszel idején felszántottuk földeinket, tavaszszal minden szántást feleslegessé tesz. Az aratás után gyéret látjuk a legkülönbözőbb müszerekkel felturva a tarlókat, s a felszántandó hereséket Belgiumban és Angolhonban? Mert öntudato-

san, tervszerűleg gazdálkodnak. Tudják, hogy a napnak nyári heve valódi kincs, e hő annyit használ az őszi szántás által felforgatott föld alulkerülő részének, mint a felszinenlevőnek a tél fagya és váltakozó nedvessége. Ők *egész munkát* adnak a földnek, mi csak *felet*. Kiiztják idejekorán a gazt, mielőtt elhatalmasodnék, nehogy a hasznos termelésnek rovására megerősödhessék.

Sohasem fogom elfeledni a jelenetet, mit Belgiumban láttam. A learatott területet egy kézi scarificatorral szeldelte fel a tulajdonos, s a késekkel ellátott gereblyefélébe bele volt fogva önmaga és felesége. Itt vért izzadnak a föld tisztántartásáért és mi sajnáljuk ökreinket is.

Majd azt is halljuk, hogy a grubberféle műszerekhez igen sok vonóerő szükséges. Ma mikor annyira kétségen felül van helyezve a természettörvény, hogy az erő az anyagnak elválaszthatlan társa, mikor minden lépten nyomon látjuk, hogy sok munkát csak nagy erővel végezhetünk: nem volna szabad valamikép oda törekednünk, hogy mintegy megcsalva az erőt vele *sok* munkát végeztessünk, többet mint a mennyit a természet csalhatlan szabályai szerint végezni tud. Erőt nem lehet teremteni, elég ha a meglévőt jól értékesitjük.

És ha az erőmerővel megbizonyosodunk a felől, hogy egy jól szerkesztett grubberborona csak 250 méterkilogramm vonóerőt kiván ahhoz, hogy hat láb szélességű tért feldolgozzon hat hüvelyk mélységben, mely erő 3—4 középjóságu ökör erőkifejtésének felel meg; ugy be kell látnunk, hogy itt az erő a legmagasabb módon van értékesitve, mint ezt tényekkel fogom bebizonyitani.

Egy további kifogás lehet a kultivator félék ellen, a gépbe magába betektetett tőke nagysága, vagyis a gépnek magas ára.

Ha valaki gazdaságába nagy tőkét fektet be, szépen instruálja magát, mellette másra, minek nincsen »látszata«, tiz anyit költ s tönkre megy, mérget vehetünk rá, hogy ugy itélnek felette: »tönkre tette a parádés gazdálkodás«. Mindezt mindennap van alkalmunk hallani.

Nem hallgathatjuk itt el azon szomoru tényt sem, hogy a gazdasági ujitások gyors keresztülvitelében a munkásoknak, a cselédségnek csökönyös ósdisága is egyik fő akadály. Minden lépten nyomon tapasztaljuk, hogy a cselédségnek nem kell az uj eszköz, az uj munkálat, azért, mert *uj és mert azt nem szokta meg*. Az erélyességnek nem is kis foka szükséges ezen akadály legyőzésére. Sokszor vaskézzel kell kényszeriteni az uj elfogadását. Hány és hány üdvös ujitás bukik meg a a cselédek ósdi természete miatt.

Különösen a régi nemzedék nem tanulékony munkásaink között, mert nem *akar* tanulni. Ha nem tapasztaltam volna, nem hinném, hogy van száz és száz béres, ki ötven éven át mindig szántott, s az ötvenegyedikben mégsem tud szántani, mert félszázadon át azt vélte, »hogy eddig jó volt, ezután is csak jó lesz a régi mód szerint.«

Ezen irány és balitéletek ellen küzdeni egymagában sem felesleges, mennyivel inkább kötelességünk szerzett tapasztalatainkat közzétenni különösen akkor, midőn ezáltal gazdatársainknak csak legparányibb módon is hasznára lehetünk.

Ez volt a czél, melyet magunk elé tűztünk, midőn legujabb földmegmunkálási eszközeink egyik csoportjának rövid ismertetését, az előadandó kisérletek alapján koczkáztattuk.

Gabona árak.

Nagy-Kanizsa, october 31-én.

78 kilogram buza 7 frt. 50 kr. 7 frt 70 kr. — Rozs 6 frt 60 kr. 6 frt. 80 kr. — Zab, 6 frt. 20 kr. 6 frt. 50 árpa 7 frt. 7 frt. 50 tengeri 6 frt — 6 frt 30 kr.

Felelős szerkesztő s kiadó:
VARGA LAJOS.
Társszerkesztő
Farkas Imre.

Börze-informácziókat

legjobban értesült forrásból, valamint e szakba vágó mindennemü értesitéseket és tanácsokat

gyorsan és ingyen ad

irásbeli vagy szóbeli kérdésekre

Eidner és Társa bankházlete

Bécs, I. Wallnerstrasse 17.

236 2—6.

Naponta *friszen* készült *prima*

Élesztőt

legjobb minőségüt küld megrendelésre minden *postai* vagy *vasutállomásra bérmentve legjutányosabb ár* mellett a

szegedi első élesztő gyár Szegeden.

U. i. Valódi szesz és elsőrendü élesztőért kezeskedünk. 229 3—*

Nyujtsunk kezet a szerencsének!

500,000 márka

fényeremény nyujt kedvező esetben a **hamburgi nagy pénzkisorsolás**, mely a magas **kormány** által jóváhagyva és biztositva van.

Ezen uj tervezet előnye abban áll, hogy néhány hónap lefolyása alatt 7 sorsolásban **50,500 nyereményeink** okvetlen kisorsolás alá kell kerülnie, készük tulajdonosik **500,000** frtnyi fényeremény, részleg pedig:

1 nyer. á. m.	300,000	26 nyer. á. m.	10,000
1 nyer. á. m.	200,000	56 nyer. á. m.	5,000
1 nyer. á. m.	100,000	106 nyer. á. m.	3000
1 nyer. á. m.	90,000	255 nyer. á. m.	2000
1 nyer. á. m.	80,000	6 nyer. á. m.	1500
2 nyer. á. m.	70,000	515 nyer. á. m.	1000
3 nyer. á. m.	60,000	1036 nyer. á. m.	500
4 nyer. á. m.	50,000	29,020 nyer. á. m.	144
2 nyer. á. m.	40,000	Össz. 19,468 nyeremények	
2 nyer. á. m.	30,000	egyenkint, 200, 180, 124,	
1 nyer. á. m.	18,000	100, 94, 67, 40, 36 m.	

Ezen nyeremények közül első sorban 4000 ut kisorsolásra 157,000 m. összértékben.

Az első osztályu fényeremény 50,000 m. tesz és fokozódik 2-od 60,000, 3-ad 70,000, 4-ed 10,000, 5-ód 90,000, 6-od 100,000, 7-ed pedig eseti g 500,000 spec. 300,000, 200,000 márk. stb.

A nyeremény huzások szerint hivatalosan állapittatik meg.

1 egész sred. sorsj. ára csak	6 m. v.	3 frt 50 kr. o. é.	
1 fél „ „ „	3	1 „ 75	„
1 negyed „ „ „	1	— „ 90 kr.	„

Valamennyi megbizás az összeg előleges beküldése vagy postautalvány mellett azonnal és a legnagyobb gonddal eszközöltetik, mindenki magát az állam czimerével ellátott eredeti sorsjegyet kapván tőlünk kezéhez.

A megrendelésekhez megkivántató hivatalos tervezetek díj nélkül mellékeltetnek, minden huzás után pedig felszólitás nélkül küldjük résztvevőinknek a hivatalos huzási jegyzéket.

Kivánatra a hivatalos tervezetet előre elküldjük bérmentve megtekintés végett és készeknek nyilatkozunk nemtetszés esetében a sorsjegyeket az összeg visszafizetése mellett huzás előtt visszavenni.

A nyeremények kifizetése pontosan a terv szerint történik, **állami jótállás** mellett.

Vállalatunknak mindenkor kedvezett a szerencse, sok max tekintélyes nyeremény között gyakran az első fényeremények ösvendége be, mint **250,000, 100,000, 80,000 60,000, 40,000** stb. fizettettek ki.

Az ily a legszilárdabb alapon nyugvó vállalatnál, előreláthatólag mindenütt biztonsággal a legélénkebb résztvételre számithatván kéretik már a közeli huzás miatt is minden megbizást mindenesetre még ez év **november 15-ike** előtt alulirt bank- házhoz intézni.

Kaufmann & Simon,

bank- és váltó-üzlet Hamburgban,

U. i. köszönetünket fejezzük ki ezennel az iránt unk eddig tanusitott bizalomért, felkérjük hogy a hivatalos tervezet megtekintése által meggyőződni méltóztassék a nagyszerü nyeremény-kilátásokról. melyeket e kisorsolások nyujtanak. 240 2—12

!! Zenekedvelők számára !!

Az annyira kedvelt és mindenki jó hirnevéről ismert

ARISTON

melyben bárki, minden fáradtság nélkül, minden darabot, a hozzátartozó hangjegyek segitségével eljátszhatja, a legjutányosabb áron kapható raktáromban.

Egy ily Ariston hozzátartozó 6 hangjegygyel 22 frt. — *Vidéki megrendeléseket utánvétel mellett a legpontosabban eszközlök*, az eddig megjelent körülbelül 1000 hangjegyek darabja 65 kr., továbbá ajánlom dúsan berendezett raktáramat a irodalom összes termékeinek *iró- és evélpapirok a legnagyobb és leggazdagabb választékban*, mindennemü irodai szerek a legjobb és legolcsóbb árak mellett.

Továbbá felhivom a t. olvasóközönség becses figyelmét magyar és német szépirodalomból a leggondosabban összeállitott Kölcsönkönyvtáromra.

241 1—1

Fischel Fülöp
könyv-, zenemü- és papirkereskedő
N.-Kanizsán és Csáktornyán.

IRMLER és WAGNER

Nagy-Kanizsa,

Herczeg Batthyány-féle házban, a városház átellenében

Ajánlja dúsan berendezett raktárát

Fehérneműek urak-, nők- és gyermekek részére, ugy ágynemükészitményeit is.

Legkitünőbb minőségü, **saját szövészetben** készült, **házi damasztból asztal-ferítők, asztal- és törölköző kendők, cress és lepedővászmak** egész szélességben.

Gyári raktár *rumburgi-* és *irföldi-szövetek* kitünő és legujabb *asztal-, kávé- és canava-ferítők, damast-, jutte- és gyapju-ágyterítők, háló- és jutte-függönyök*, fehér és szines *vászon, pamut- és batist-zsebkendők*, egész a legfinomabb minőségig, továbbá *gallérok* és *kézelők* urak és gyermekeknek.

Saját készitményü *lószőrmatraczok, karton, rouge, cachemir, satein, atlasz- és selyem-paplanok, Agypokróczok, zsinoros- és piquett-parket*, olcsó és finom szines *ruhaparket*. 239 2—4

Nagy választék fehér- és szines férfiingek, canafas, csinva és vállfűzőkből.

Nagy raktár harisnya- és kötött árukból, menyasszonyi kelengyék olcsó árért

Matkovics-féle

HIRES GYOMORLIKÖR

Fölülmulhatlan és különféle betegségben kitünő hatásunak elismert gyógyital; dinári alpeseken szedett gyógyfüvekből készité.

Matkovics G. M. Kainban

(Dalmáczia)

Kapható **N.-Kanizsán** Práger Béla gyógyszerésznél, **Fiumèban** Jekel Ferencznél. 127 24—24

Egy üveg ára 70 kr. Csomagolás és elküldés a megrendelő költségén történik.

N.-Kanizsa, 1884. october hó.

Van szerencsém a n. é. közönség szives tudomására hozni, miszerint Király Ferencznek a főtéren lévő

(*Ebenspanger-féle ház*)

„Megváltóhoz“

czimzett gyógyszertárát átvettem; — melynek — esetleg — becses pártfogását kérem

teljes tisztelettel

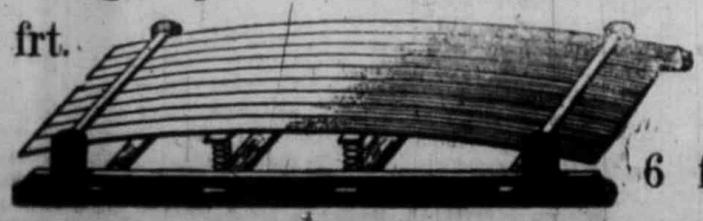
Mándák Gy. Sándor gyógyszeresz

231 3—3. Nagy-Kanizsán.

Csász. és kir. osztrák-magyar szabad

Ruganyos fa-mátráczok

6 frt.



6 frt.

Mint sodrony mátráczok és szalmazsákok helyettesitése

tiszta, tartós és olcsó, különösen alkalmas intézetek és kórházak számára

Főraktár: Bécs I. Maximiliánstrasse 1 szám.

230 2—12

HARLANDI

kötőfonál és **orsóczérna**

A bécsi és párisi kiállitás alkalmával a legnagyobb érmekkel kitüntetve

gyári jelvény kötő-fonálra

gyári jelvény orsó-czérna

Általán kedvelt *kitünő minőségért* kapható

Osztrák-Magyarország

minden nagy és **nevezetes kereskedésében.**

237 2—14

Jutalmazva **Bécsben** **Fontos** és **Berlinben.**

mindennemü gőzgép tulajdonosai számára.

Az általunk uj módszer segitségével előállitott **Folyókavicsanyag** elismert módon a legjobb és legolcsóbb szer melegkiömlések ellen gőzcsövezetékeknél, hengereknél s minden egyéb fajta gőztartóknál. Fényes ajánlások **cs. kir.** és **városhatóságoktól**, valamint Európa legkiválóbb nagy iparosaitól.

A tartósságért és czélszerűségért sok évi jutállást vállalunk

Posnansky és Strelitz

Bécs I. Maximiliánstrasse 13.

Berlin, Kopenhága, Köln.

Állandó raktárunk van

Budapesten, Prágában, Brünnben, Ostravban, Bielitzben. 184 5—16

Nyomatott Fischel Fülöp laptulajdonosnál Nagy-Kanizsán.

48. szám. Nagy-Kanizsa, 1884. november 9-én. XI. évfolyam.

SZERKESZTŐSÉG ÉS KIADÓHIVATAL: Bajza-utcza 4. sz.

Minden a lapszellemi részére vonatkozó közlemény, továbbá előfizetések, felszólamlások, hirdetések stb. ide intézendők.

Bérmentetlen levelek csak ismert kezekből fogadtatnak el.

Kéziratok vissza nem küldetnek.

ZALA

POLITIKAI ÉS VEGYES TARTALMU HETILAP.

A Zalamegyei ügyvédegylet, a Nagy-Kanizsai- és Délzalai takarékpénztárak, Bankegyesület, az Alsó-muraközi takarékpénztár részvénytársaság és önsegélyző szövetk. hivatalos közlönye.

ELŐFIZETÉSI ÁRAK:

Egész évre	5 frt	— kr.
Fél évre	2 „	50 „
Negyedévre	1 „	25 „

Hirdetések jutányosan számittatnak.

Árverési s egyéb hivatalos hirdetmények 30 kr. sélyegdíjon felül 100 szólg 1 frt, azontul minden szóért ½ kr.

Nyitttér petitsora 10 kr.

Megjelenik Nagy-Kanizsán hetenkint egyszer: Vasárnap.

Egy kérdés, melylyel most kell foglalkozni.

Az őszutó gyengédtelen szele megczibálja a fáknak már-már nagyon gyér lombozatját, lekapja a száraz ágakról az elsárgult leveleket, megtánczoltatja egy darabig a levegőben, azután leveti őket a fagyoskodó földre, hogy ott elenyészszenek, valamint elenyészik minden, ami földi. De ebből az enyészetből is új élet származik a természet rendje szerint. Az anyag megmarad, megmarad benne az erő is és ami élet volt, abból megint élet lesz, habár más alakban is. Anyag és erő nem vész el, feltámad ujra mert ennek feltétlenül hű gondozója van: a természet.

De vajon feltámadnak-e azok az eszmék is, melyekre mielőtt még anyagot és erőt nyertek volna, ráborul az enyészet? Feltámadnak e újra azok az eszmék, miket nem a mindenség hű szabályozója, a természet, gondoz, hanem emberek vannak erre hivatva, emberek, kik akárhányszor nem birnak azzal az akarattal, hogy az enyészetnek útját állják, hanem engedik pusztulni azt, ami pusztulásnak indul?..

Erre a mélabús, őszi elmélkedésre pedig olyan théma indit bennünket mely nemcsak szellemileg van kapcsolatban a falevelek hullásával. Olyan eszme, mely rég megszületett Kanizsaváros közönségének óhajában, melyet mi is ápoltunk, támogattunk erőnkből kitelhetőleg s melyre nagyon felünk, mégis csak a hideg enyészet látszik várakozni végső sors gyanánt.

Most hullanak a levelek és téli alakot kezd ölteni a város. Itt a kora alkony, a hó, zuzmara ideje, mely olyannyira kedves helylyé teszi a barátságos, meleg szobát, melyben azután bő alkalom nyilik elmélkedni és tervelni a jövőre. És ha a természet alszik, hogy uj erőt gyüjtsön a tavaszszal megujuló munkára, az emberi elmének nem szabad vele együtt álomra hajolnia. Az embernek előre el kell készülnie, előre kell gondolnia, mert az eszmék terén való megállapodás egyértelmű a hanyatlással. És mi most a levélhullás idejében, kérdezzük, vajon akkor, mikor a fák rügyei ujra kifakadnak, mikor a természet ujra gazdag szinpompába öltözködik és mindenünnen élet és örömet lehel, vajon akkor megvalósul-e az, amit mi oly régen óhajtunk? Lesz-e a mi városunkban olyan hely, mely elvonva a nyerészkedési vágynak az anyaföld minden talpalatnyi darabját kiaknázó kezétől, arra fog szolgálni hogy a munkától elfáradt ember a fák hűs árnyéka alatt megpihenhessen, a beteg a gyep és virágok illatától üdüljön, a gyermek a szabad természet éltető levegőjében lerázza magáról az iskola porát és mindnyájan jól érezzék magukat abban, amit isten ingyen ad, s csak hely kell arra, hogy az áldásnak foganatja legyen.

Szóval azon elmélkedünk, nem fog-e a tél folyamában megint csak teljes elhanyagolásban részesülni a városunkra nézve csakugyan igen fontos ügyet képező sétatér-kérdés? Épenséggel nem időszerűtlen dolog, most foglalkozni ezzel a thémával. Sőt épen most van ideje, hogy ezt az ügyet eszükbe juttassuk azoknak, akiknek kötelességük vele foglalkozni, mert rájuk bizta jólétének nagy részét a közönség. Ha a városi épitészeti bizottság, melynek hatáskörébe tartozik ez a kérdés, csakugyan kellő figyelemmel van a város közönségének óhajaira és szükségleteire, ugy ennek az eszmének a megvalósitását nem engedi elveszni de elodázni sem fogja, hanem a telet arra fogja felhasználni hogy komolyan hozzálát ama módok és tervek kidolgozásához, melyekkel az e tekintetben eddig való sanyarúságos állapoton segiteni fog. Ha a tél folyamában nem tesznek semmit, akkor tavaszszal, mikor a munkát meg lehetne kezdeni, megint ott leszünk, ahol voltunk és tovább is csak szégyenkezni fogunk idegen előtt és önmagunk előtt. Nem vállalkozunk arra a danaida munkára, hogy ujra fejtegessük: közegészségügyi tekintetben mennyire életszükségletünk nekünk az a meg nem lévő sétatér. Lapunk utolsóelőtti számában épen erről a thémáról igen szakavatott értekezést találtak olvasóink. Tudós munkatársunk akkor szives volt megigérni, hogy a befásitást illetőleg városunk specziális helyzetéről és szükségleteiről legközelebb fogja nézetét elmondani. E véleménynyilvánitást megelőzőleg mi, nem mint szakértők és erről az oldalról nem is szólva a dologhoz, csak ujból akarjuk a város képviselőtestületét figyelmeztetni arra, ne mulasszon időt a közönség sürgős óhajának teljesitésére.

Hiszen azt látta és elismeréssel, megelégedéssel tapasztalta a közönség, hogy ami köztereink és utczáink befásitását, a közegészség- és szépitészetügy ez egyik követelményét illeti, a város jó idő óta tett és tesz annyit, hogy e tekintetben szemrehányás nem érheti. Legfeljebb az a kivánság marad fenn, hogy az oly szépen megkezdett munkának folytatása is hasonló buzgósággal és sikerrel történjék.

De a sétatérkérdés megoldását nem lehet, nem szabad tovább halasztani. Nem tudjuk mi összekoczczanások, személyes vagy elvi ellentétek merülhettek fel az épitészeti bizottság kebelében. Azt tudjuk, hogy ama surlódások következtében a bizottság elnöke lemondott tisztjéről s, hogy most más elnök és alelnök áll a bizottság élén. Egyenetlenség ugyis nagyon sok van városunkban s csak annálinkább sajnáljuk, hogy a városi zöld asztal matadorjai közt sincsen meg az az egyetértés, mely egyrészről az ő egymáshoz való viszonyukat tenné kellemessé, másrészről pedig a városi közügyek rendes, czélszerű fejlődéséhez mulhatatlanul szükséges. De bármint vannak is ők egymással, annyi áll, hogy személyes differenciák következtében a közjónak csorbát szenvednie nem szabad s hogy amire szükség van, annak minden körülmények között meg kell történnie.

Azt az épitészeti bizottság az egész képviselő testülettel együtt nagyon jól tudja, mennyire sürgeti a közvélemény a sétatér létesitését. Képviselőtestületi közgyülésnek ugyis nemsokára kell lennie. Mi a közönség nevében azt kivánjuk a közgyüléstől, küldjön ki a kebeléből egy bizottságot, mely az épitészeti bizottsággal egyetemben tegye ezt a kérdést tanulmány tárgyává és lépjen *még a tél folyamatában* konkrét javaslattal a képviselő testület elé, hogy az esetleges munkát a tavasz beálltával meg lehessen kezdeni. Ezt az ügyet nem lehet ad graecas calendas halasztani. Eléggé megért arra, hogy a kivitellel ne késlekedjünk egy pillanatot sem. A buzgó kezdet már fél garanczia a sikernek.

Budapest, november 5. 1884.

. Ausztria Magyarország külügyi szövetségi viszonyait illetőleg hallottuk már a magyar kir. trónbeszédet, a delegácziókat megnyitó kir. beszédet s észleltük azon ellentétes felfogásokat, melyek a lapokban kifejezést nyertek azon kérdés vitatásában, hogy az osztrák magyar-német kettős szövetség lényege nem szenvedett-e a skernyeviczei találkozás által? A magyar országgyülési többség feliratának magyarázata, mely szerint a kettős szövetség nem alteráltatott. Ausztria ellenzéki lapjai részéről megtámadásban részesült: azt vitatták, hogy a monar-

TÁRCZA.

Dalom.

Csaták zaját, ágyudörgést,
Hősök estét, halálhörgést,
Letünt idők dicsőségét,
Fényes kornak szép reményét:
Zengje, kinek isten adta,
Hogy ezekről szóljon lantja.

Hajnal bájos hasadását,
Napfelkeltét, napleszállttát,
Virág kelyhén kis cseppecskét,
Levegőben szántó fecskét,
Himes mezőn szép virágot:
Hadd dalolják, zengjék mások.

Verje kobzán nappal, este
Csalogánydalt ki elleste
S ami bú van méla szivben,
Panaszolja csengő rimben;
Ahol bánat s öröm hol van:
Fakadjon ki rögtön dalban.

Énnekem csak egy a dalom,
Neked szengem szép angyalom!
Dalom legszebb; terólad szól;
Kis szivedről, bájaidról
Ők fakasztnak dalra engem;
Mindig ezt az egy dalt szengem.

Farkas Imre.

Frigybontó eszme.

— Elbeszélés —

Irta: Reviczky Gyula.

A máskor mindig vidám, mulatni, poharazni szerető Tardos Kálmán egy idő óta nagyon megváltozott. Magába zárkózott, kerüli az embereket, oda se néz a kártyának és vadászkutyáinak. Nyilván valami baja van. Akik csak távolról ismerik, azt mondják rá: Hjába, vénül az öreg. A beavatottak összedugják a fejüket és sokat tudnak beszélni arról a viszonyról, melyet Tardos Kálmán fia Aurél a világ szeme láttára folytat Cserfalvy Irma szinésznővel. Alighanem — igy sugdolódznak, — az bűsitja a jó öreg urat.

Csakugyan Aurél kijelentette előtte, hogy Irmát nőül fogja venni. Hjába szólt az apja szivehez, hogy ez az összeköttetés rangjához, társadalmi állásához méltatlan, hogy az operetténekesnő rosz hirben áll s az egész megye fiatal gentrijével pajtáskodik. Aurél rendithetetlen maradt. Ő azt a leányt szereti, tehát el is fogja venni.

Nagykoru már, tehát ura tetteinek; tudja ő jól, mit csinál. Irma is szereti őt és házasságuk bizonyára boldogabb lesz akárhány oly összeköttetésnél, a melynél a telekkönyv volt a közvetitő.

Az apai átokkal, kitagadással való fenyegetődzés se tette meg a kellő hatást és Tardos Kálmán mindössze is azt az igéretet csikarhatta ki Auréltól, hogy még egy hónapig vár és nem nyilatkozik Irma előtt.

Ennek a végső határidőül engedett hónapnak az eleje volt az, amikor Tardos Kálmánt senkisem látta pipázni és kártyázni. — Szótlanul magával évődve ült szobájában s törte a fejét valami módon, mely fiát észre téritse vagy a házasságot meghiusitsa. De csak nem jött semmi okos gondolata s találékonyságának e meddő volta meg levertebbé tette. Ebéd vagy vacsora közben néha kislelkűen oda szólt Aurélhoz.

— Még se gondoltad meg magad, fiam?

— De igen. El fogom venni Irmát.

— De kérlek, hiszen ez nem neked való párti.

— Uralkodó herczegek, grófok is elvettek már szinésznőt, miért ne vehetne el egy Tardos. Őseim azért bizony nem fordulnak meg a sirjokban.

— Jól van, jól. Még az csak hagyján volna, hogy szinésznő, — bár ezt se szeretem, — de a mellett könnyelmű nő; egész K. város a nyelvén hordja.

— Majd elhallgat, ha nőm lesz Irma.

— Látom, hogy nem akarsz e tárgyról komolyan gondolkozni. Mondom neked, a te Irmád egy ros zhirű, könnyelmű, kikapó teremtés, a ki téged — életemet teszem rá — hátad megett megcsal és kinevet.

— Amig saját szemeimmel nem látom, oda se hederitek az ily mendemondáknak.

S az alkudozások apa és fiu közt mindannyiszor eredménytelenül végződtek. Az apa rendesen haragosan felugrott az asztaltól és szó nélkül hagyta magára Aurélt. Igy tehát az egy hónapból már három lett és több is. Tardos Kálmánnak még mindig nem jött semmi frigybontó eszméje és borzadva látta magát a jövőben, mint K. város előbbkelő társasága gúnyos részvétének a tárgyát.

Ebben a hangulatban találta őt Ridegh Sándor, egy elökelő modorú, szép arczu, 40 éves agglegény, a ki a telet, mint rendesen a fővárosban töltötte és most tavaszkor, — mielőtt fürdőre utaznék — néhány hétre lerándult K.-ra, körül nézni a városhoz közel eső birtokán és meglátni régi barátait és ismerőseit, kik között a Tardos család első helyen állott.

Az öreg Tardost mindjárt az első napon meglátogatta és zavart magaviseletén, lehangolt hangulatán mindjárt észrevette, hogy valami baja van. Ügyes kerülő utakon Ridegh aztán ki is vett belőle annyit, hogy:

— A fiam, a fiam!

— Mi bajod van a fiaddal édes öregem?

— Meg akar nősülni

— Hát hiszen az egészen a maga rendjén való. Ez még nem baj.

— De egy szinésznőt akar elvenni.

— Szinésznőt? Hm! Szabad tudnom a nevét?

— Cserfaly Irma.

— Micsoda, azt a nőt akarja elvenni — Tardos Kálmán fia, Tardos Aurél?

— Ezt. Hát te ismered?

— De nagyon! Sok pezsgőmbe van a kicsike.

— Nos, ugy-e, hogy van okom busúlni? Az istenért, találj ki valami módot e házasság megakadályozására.

— Az a legkevesebb.

— De hogy is: te nem tudod, menynyire belebolondult a fiam abba a nőbe. Csak nagy nehezen birtam őt rávenni, hogy még egy hónapig ne nyilatkozzék és ne kérje meg a kezét. Ez az egy hónap azonban holnap lejár, és ha holnapig nem birjuk megmásitani szándékát, holnapután a Tardos név gúny tárgya lesz a városban.

— Miről se tarts. Ha rám bizod az ügyet, biztositalak, hogy Cserfalvy Irmából sohasem lesz Tardos Aurélné.

Sándor azután elbeszélte tervét, mely az eljegyzést megakadályozza, midőn Aurél lépett a terembe. Sándort üdvözülvén, félre hivta atyját és kijelentette neki, hogy holnap lejárván az egy hónapi gondolkozási idő, még holnap délben megkéri Cserfalvy Irma kezét.

— Hátha addig saját szemeiddel fogod látni hűtlenségét?

— Eh az lehetetlen: Cserfalvy Irma holnap ilyenkor menyasszonyom.

Ridegh még meghivta Aurélt estére egy pohár pezsgőre s azután elváltak a, jó isme-

chia népei békéjének megóvására szükséges Oroszországgal a szövetségi viszony, hogy ez a skernyeviczei találkozás megalapitotta s hogy midőn ezt a magyar chauvinismus ellenzi, Oroszországot brusquirozza s evvel komolyan veszélyezteti a monarchia népeinek békeérdekeit.

Most a delegácziók előtt uj nyilatkozatot tett Kálnoky külügyminiszter, ki természetesen az általa folytatott politikának leghivatottabb s hitelesebb tolmácsa; nyilatkozata fontos azon vitás kérdés eldöntésére, hogy Németországgal való szövetségünk lényegében, czéljaiban és biztonságában nem szenvedett-e az uralkodók találkozása által, illetőleg a kormányok közt történt azon előzetes megállapodások által, melyeknek e találkozás eredménye volt.

Gr. Kálnoky külügyminiszter kinyilatkoztatta, hogy a szoros szövetségi viszony Németországgal külpolitikánknak változhatatlanul fenálló, semmi által nem módositott alapja. És midőn mindemellett a csehek vezére, Rieger, a vita további folyamán szükségesnek tartja azt kérdezni, vajjon lehet-e arra biztossággal számitani hogy a béke alapja, melyet Németországgal való szerződéses viszonyunkban lát, az évek hosszabb sorára rendületlenül fenáll e? — gr. Kálnoky ujra hivatkozik exposéjában mondott szavaira, s azon óhajának ad kifejezést, hogy „a német birodalommal való viszony, mely áldásos hatásában évek óta ki van próbálva, oly minden kételyen felül álló ténynek tekintessék, mely összes külügyi viszonyunknak bázisát képezi" és határozott szavakban kijelenti, hogy e viszony minden esetlegességek ellen hosszu időre teljesen biztositva van S kiemelte végül azt, hogy e szövetség mivoltán, valamint azon hogy e szövetség képezi összes külügyi viszonyaink egyedüli alapját, mit sem változtatott a skernyeviczei találkozás sem, sőt ellenkezőleg: az is ugyanazon alapon jött létre.

E szóval meg van mondva a felelet az érintett kételyekre. Az osztrák-magyar-német szövetség czélja volt általában Európa s külön a két szerződő tél békéjének biztositása s pedig, mint Kálnoky most is kijelenté, a berlini békekötés pontjainak alapján. E szövetség tehát békés jellege daczára fenyegető éllel birt ama békekötés bolygató ellenségei ellen. A berlini szerződést biztositni kellett, mert csakugyan azt láttuk évekig, hogy az alá van irva, el van mindenki által fogadva, de többé-kevésbbé nyilt izgatás folyt ellene az egész Balkán-félszigeten. Ez agitácziót lecsillapitani s reménytelenné tenni kellett. Erre irányult a két szövetséges politikája. Nehéz volt a helyzet Oroszországgal Ignatieff és Skobeleff idejében, de Sándor czár végre is a maga és birodalma jól felfogott érdekében eltávolitotta az orosz kormány köréből az izgatás tényezőit s innen fogva az egyetértésre való törekvés sikerrel haladott az uralkodók találkozásig, mely az izgatás minden tényezőjét tehetetlenné teszi azon nagy tényezőnyel szemben, hogy amint maga Ő Felsége a delegáczió fogadtatása alkalmával mondá, a három uralkodó a békének a létező szerződések alapján való fentartásában egyesült.

Külügyi helyzetünk e több oldalról nyert világitásban tisztán áll előttünk. Németország s monarchiánk szövetsége érintetlen s maradandó, czélja: — a béke s a statusquo fentartása a berlini szerződés alapjan — nem változott, ellenben változott Oroszország külpolitikája, megtagadván az izgatás tényezőit s csatlakozott a berlini békekötést biztositó szövetséghez. Hogy ezt külpolitikánk a forrását képező hatalom súlyával is elérte, nagy érdeme s ez érdem annál nagyobb lesz, minél tovább birja Oroszországot paralyzálni törekvéseiben s hagyományos aggressiv politikájában. Örökké persze ezt kilátásba tenni nem lehet; de hát örök béke is csak a rajongók képzeletében van.

Folyamszabályozás és csatornaépitések Ausztria-Magyarországon.

(*P. C.*) Miután Magyarországon épugy, mint Ausztriában az állam és vállalkozók épitkezési tevékenysége hosszu évek óta csaknem kizárólag a vasutrendszernek bizonyára nélkülözhetetlen tökélyesbitése felé irányult, ennélfogva a folyószabályozásnak, meglévő vizek hajózhatóvá tételének és hajózható csatornák épitésének fontos kérdése amahhoz képest mostohán kezeltetett. Az e téren való tevékenység tulajdonképen csak közvetlenül vizveszélyek, illetőleg árvizek ellen fordult. A közvetett védelem szempontjából azonban, melynek eszközei kétféle természetűek, tulajdonkép misem történt. Az árviz elleni védelem két kategoriája 1.) az erdészet okszerü terjesztése, egységes, az állam által vezetett, terv szerint, a mely az okszerütlen erdőirtásokat megakadályozza és uj nagy erdőségeket ültet. Ez által a párolgó viztömegek kedvezőbb eloszlása tétetik lehetővé és a hirtelen nagy lecsapódások száma csökkentetik. 2.) A folyókadályok szabályozása, illetve megszüntetése. Egy rendszeresen szervezett hajózható csatornahálózat épitése, előnyösebb felosztását eszközlő azon vizeknek, melyek párolgás és lecsapódás által körmozgást végeznek, s nagyrészt a tenger felé törnek maguknak utat. A magyarországi hajózási és csatornaépitési munkálatok szükségességének kérdésében gróf Zichy Jenő több beszédben, valamint kitünő szakismeretet elárulo czikkeiben érvényesité befolyását, melyet mindig Magyarhon nemzetgazdasági haladásának és virágzásának szentelt.

A hajózható csatornaépitésről, melyet gróf Zichy Jenő szándékolt, valamint annak előnyös voltáról még több czikkben lesz alkalmunk szólani. Suesz Ede tanár, ki Ausztria-Magyarország vizutainak szabályozása és kiegészitése körül magának bokros érdemeket szerzett, utolsó előadásában, melyet Bécsben egy az Odérhoz és Elbéhez vezető hajózható csatorna fölött tartott, oly értelemben nyilatkozott, mely nem csak érdekes, hanem mely ezen agitáczió gyakorlati terjedésében az osztrák-magyar Monarchia nemzetgazdasági érdekeinek szempontjából nagy hasznot fog hozni.

Suesz tanár különösen a Duna-Elbe csatorna felől következőket mondotta: Korneuburgnál van torkolata. Előbbi időben különböző vonalakat terveztek; joggal választották azt, mely Budweison át vezet. Ezen csatorna egészen sajátságos talajviszonyokkal birt! Vizszintre emelkedik ekkor azonban széles tensikot képez, és 76 kilométernyi hosszu vizszintes lekvésben marad. E csatorna 247 zsilipet kiván. Ezek által azonban eléretik azon viziút, melyen terményeinket Hamburgba szállithatjuk. A csatorna költségei körülbelül 70 millióra rugnak; talán valamivel még többre. Gazdasági jelentősége egészen más, mint a Duna-Odera-csatornáé. Ez utóbbibnak szállitmánya adva van, tudjuk, mit fog szállitani; de mindig csak helyi közlekedést fog közvetiteni. A Duna-Elbe csatorna világcsatorna, mely a fekete tengert az északi tengerrel összeköti, hogy a hajók átrakódás nélkül közlekedhessenek a dunai fejedelemségektől Hamburgig. Lehet a fölött vitatkozni, vajjon a kettő közül melyik fontosabb; lehet mondani, reánk bécsiekre nézve nevezetesen a Duna-Odera-csatorna fontos; aki azonban a kereskedést tartja szem előtt, az a Duna-Elbe csatornát fogja fontosabbnak tartani. Különösen érdekes az, amit Duna-Elbe csatornáról mondott: A ki a Rajnát ismeri, mely fájdalommal fogja a tényállást belátni, mely Európa legnagyobb viz utján fennáll. A Duna holt. Van egy nagy és hatalmas Duna-gőzhajózási társulatunk, mely kitünő, hivatalnokokkal s jeles anyaggal bir. En magam nagy hálával tartozom neki azon támogatásáért, melyben tanulmányaim alatt részesit. — De az igazságszeretet parancsolja, hogy kimondjam, miszerint nem természetes akadályok, nemcsak a folyam elvadulása, okozzák a pusztulást. Amerikában sok folyó még rosszabb állapotban van és mégis óriási forgalommal bir. Két nappal ezelőtt egy budapesti lap azon hirt hozta, hogy a Dunagőzhajózási társaság és az osztrák állam-vaspálya közt szerződés áll fenn, mely oda irányul, hogy a társaság nem többel, mint egy bizonyos összeggel szállhat az államvasut árszabályai alá, mely összeg 6—7 krt. tesz s hogy azonkivül tiszta jövedelmének 50%-ját átszolgáltatja. A magyar államvasut csatlakozik ehez, árszabályzatának azonban szabad teret tart fenn, s igy 50% helyett 60% fog a tiszta nyereségből a két vasutnak átadatni. Ha ez igaz, kérdezzük csak: Ha e gőzhajó-társaság nem volna, mi volna változatva? Majdnem semmi. Ő csak a két államvasutnak fióküzlete. Oly hajózási társulat, mely árszabályzatát vasutáktól engedi meghatároztatni, oly folyamot, mint a Duna, soha sem fog megélénkithetni s azután a Dunán nem állhat fenn oly élénkség, mint a Rajnán és Elbén. Ha társulatainkat igy vezetik, akkor kár minden krajczárért, melyet a Dunára költenek. Nagy közlekedési intézményeink fejlődési menetének megfigyeléséből a következőket vonhatjuk le: Alapittattak félszázaddal ezelőtt oly férfiak által, kik nagy eszméktől voltak áthatva. Igy találták meg Riepl és Széchenyi a maguk pénzembereit. Ők meghaltak; a megerősödött intézmények lelkiismeretes hivatalnokok kezébe mentek át, kik egy oly szerző társulat képviselőinek tekintik magukat, mely kötelességének tartja, hogy részvényeseinek lehetőleg magas jövedelmet szerezzen. Ez csak természetes. De ily eljárás mellett világos az is, hogy ezen intézmények minden nemzet és minden politikai párt termelői rosszakaratát maguk ellen ingerlik. Alig volna tanácsos ily ténynél azon ujabb eszmével föllépni, hogy ujabb milliókkal tegyük bonyolódottabbá azon chaoszt, melyben már ma napság vagyunk, az által, hogy hajózható csatornákat épitünk. De nem szabadhatunk meg attól a gondolattól, hogy miként van az, hogy az a szép, áldásokban dús ország, melyben oly sok derék nemzetség lakik, nem képes gazdasági tekintetben zöldágra vergődni. Nem vagyunk képesek felfogni, hogy miért haladnak más államok előre; és ekkor azon gondolat támad bennünk, hogy valamely dologban bizonyára hátrább vagyunk szomszédainknál. Nem kevésbbé tanulságosak azon tények, melyek Németország felfogását a hajózható csatornák épitéséről jellemzik.

Különfélék.

— **Városi ügyek.** Beavatott forrásból közlik velünk — mert hivatalos értesitést a várostól soha sem szoktunk kapni — hogy nemsokára városi képviselőtestületi közgyülés lesz. A város jövő évi költségvetése ugyanis kész már s csak kinyomtatását és a képviselőtestületi tagok közt való kiosztását kell bevárni, hogy a közgyülést meg lehessen tartani. A közgyülésnek tárgyát fogja továbbá a községi pótadó leszállitása is képezni. Eddig 64 krajczárt tett ki minden adó-forint után, ezután csak 58 kr. lesz. Továbbá — mint halljuk — egy előbbi képviselőtestületi határozat értelmében, a jövő évi költségvetésbe nagyobb összeg lesz felvéve a *szinház-alap* javára s erre a czélra minden esztendőben vesznek fel egy bizonyos összeget a költségvetésbe, melylyel még lesz alkalmunk bőven foglalkozni.

— **Esküvők.** Vasárnap, e hó 9-én tartja a helybeli izr. templomban esküvőjét Löwinger Móricz ur, a stájerországi leszámitoló-bank marburgi közraktárának gondnoka, *Zucker* Vilma kisasszonynyal. — Jövő vasárnap pedig ugyancsak a helybeli izr. templomban lesz esküvője dr. Rothschild Jakab ügyvédnek *Weisz* Franciska kisasszonynyal.

— **Tánczmulatságok.** Az e hó 8-án a Koronában megtartandó zártkörü tánczmulatságról már előlegesen megemlékeztünk. Az eddigi jelekből itélve sikerült mulatság lesz, amennyiben elég lesz a résztvevő. — A *kaszinó* e hó 15-én rendez, saját helyiségeiben, tánczestélyt, melynek hihetőleg szintén meglesz a maga nagy közönsége.

— **Utonállás** *Németh* Ferencz morgányi ökrös bérest — mint lapunknak irják — e hó 2-án vasárnap este Bakónak és Buda között három ismeretlen ember megtámadta

---

rösök. Ridegh kocsiba ült és Cserfalvy Irma lakása elé hajtatott.

Kényelemmel és izléssel berendezett szobában, félig lecsavart lámpa előtt ülnek a pamlagon Ridegh Sándor és Cserfalvy Irma. A pamlag előtt egy kis asztalka és azon jégbe hütött pezsgő. Irmán már meglátszik a pezsgő hatása. Arcza kipirult és kigombolkozott; Ridegh Sándor egyik karját dereka köré fűzte, a másikkal egy pezsgős pohár után nyul.

— Szervusz Sándor!

Két finom pezsgős pohár vékonyan összecsendül, azután két ajk összecsattan.

— Kissé meghiztál, mióta nem láttalak Sándor, de máskülönben a régi aranyos gyerek vagy.

A' színésznő hizelegve szökött Sándor ölébe és két kezébe fogta fejét ugy húzta le ajkaihoz.

E pillanatban az inas jött valamit jelenteni urának. Sándor halkan — ugy, hogy a színésznő meg ne hallja — e szavakat intézve az inasboz:

Mondja meg neki, hogy nagy sajnálatomra egészen megfeledkeztem a meghivásról és elfogadtam Cserfalvy Irma kisasszony látogatását. Ha ez nem zavarja, nagyon szivesen fogadom.

Az inas kiment. Sándor vissza ült a pamlagra és Irma tovább hintálódzott az ölében.

Ebben a pillanatban nagy robajjal tárult fel az ajtó és belépett rajta — Tardos Aurél.

Sápadtan rohan a pamlag felé szikrázó szemekkel kiáltott rá Rideghre:

— Uram, magyarázatot kérek!

— Azonnal. Asszonyom, legyen szives egy pillanatra a másik szobába menni.

Irma, kaczérul kacsintott Aurélra, és minden zavar nélkül távozott. Midőn letette maga után az ajtót, Aurél megint Sándorra rivalt:

— Mi volt ez?

— Egy kis frigybontó eszme. Te azt mondád atyádnak, hogy addig nem hiszed el Irma hűtlenségét, mig a saját szemeddel nem láttad. Nos tehát láthattad.

— Hiszékeny bolond a ki voltam!

El akarod-e még venni?

— Veszi a... majd megmondtam kicsoda.

— Egy pohár pezsgőre azonban szivesen látlak.

— Irmával együtt?

— Ugy van.

Ezzel Sándor kivezette a színésznőt a másik szobából és a mulatság most már hármasban folyt tovább.

Aurél hajnal felé fütyörészve ment haza; másnap erős fölfájást érzett a mult éji — pezsgőtől.

Fővárosi levél.

Budapest, november 5.

(*Szász Károly halottja. — Gróf Lónyay Menyhárd halála.*

A reformatusok uj püspökének Szász Károlynak van már egy halottja, ki fölött elmondhatja püspöki szüzbeszédjét.

De ezt a szüzbeszédet bizonyára könyező szemekkel s remegő ajkkal fogja elmondani Szász Károly, mert a halott — gróf Lónyay Menyhárd.

Országos csapás ez, mely szó hézagot fog betölteni a kézirat hiányban szenvedő lapokban, de az a hézag, melyet az életben hagyott maga után, még igen sokáig s talán örökre betöltetlenül fog maradni.

Itt halt meg Szász Károly püspöki lakásában, midőn épen a reformatus egyház ügyeinek elintézésén fáradozott. Ez a halál volt rá nézve a legtisztább.

Ugy halt meg mint katona a harczmezőn.

Az nap délután az akademiának első osztálya tartott épen ülést; mikor az akademia elnöke meghalt Vámbéry Armin, mosogatta a fejét az ugor-magyaroknak, rettentően dobálva a török argumentumokat a Budenzék nyakába, az utóbbiak nem nagy kárára s az akademikusok között a felolvasó asztalhoz épen akkor lépő Wolf Györgyről járt szájról-szájra egy élcz, egy úgynevezett akademiai élcz.

Két ember ugyanis egyszer arról vitatkozott, hogy vajjon a jeles magyar nyelvész Wolf György zsidó-e vagy nem.

— Hogyne volna zsidó, mondja az egyik.

— Biztosan tudom, hogy nem zsidó, — szól a másik.

— Két argumentum a leghatározottabban bizonyitja, hogy zsidó.

— Halljuk!

— Először zsidó, mert a magyar nyelvészettel foglalkozik s másodszor zsidó, mert Wolfnak hivják.

— Ez ellen én nekem is két argumentumom van, ellenveti a másik, Wolf György nem zsidó először is azért, mert nem »Dr.« másodszor pedig azért, mert nincs magyar hangzásu neve.

Hanem mikor a kis Fraknói a terembe lépett s oda sugta az öreg Ballagi fülébe, hogy Lónyay meghalt, a tréfa mindegyik akademikusnak a torkán akadt s Goldzieher azt az epigrammot nem tudta megmutatni Wolfnak, amit a Vámbéry felolvasása alatt ő reá faragott.

Gyulai rögtön odahagyta a titkári széket s oda ülteté Heinrichot mire valaki szomorú ábrázattal megjegyezte, hogy Henrichnek addig kellett erre a megtiszteltetésre várni, — mig Lónyay meghalt.

A városban mindenfelé természetesen szenzátiót keltett a gyászhir.

Késő este az ujságirók egész serege lötött-futott a szélrózsa minden irányában, hogy az elhúnyt nagy férfi életéről s utolsó pillanatairól adatokat szerezzen; másnap aztán a legtöbb lap gyászkeretben jelent meg s telé volt mindenik Lónyayval.

Csak az egyetlen, katholikus »Magyar Korona« nem irt egyetlen sort sem róla. Hja persze Lónyay kálomista volt.

Sok érdekes dolgot irnak a többi lapok Lónyayról, de itt is legérdekesebb az, amit meg nem irnak.

Pikáns dolog például Lónyay szereplése az Istvántéri szinházban.

Az exminiszter ugyanis egyszer egy rosz vigjátékot lefordított Maxeeetől, Helgoland kormányzójától, aki jó barátja volt Lónyaynak. A dráma czime »Duvernois Margit«, nagyot bukott volna, — ha a miniszternek az a praktikus gondolata nem támad, hogy kibérli az egész szinházat arra az estére, s jó ismerőseivel meg nem rakja. Igy persze a darab »kitünő hatást« ért el.

Sok irodalom munkája jelent meg Lónyaynak, de az ezekért kapott pénzt sohasem költötte el, hanem összegyüjtötte s az akademiának hagyta »Lónyay alapitvány" czim alatt.

Érdekes lesz már most, ha megtudjuk, hogy egy miniszter mennyit keresett életében a tollával.

Hanem akármilyen felvilágosodott ember volt is Lónyay, a vallásos babonában mindig hitt némileg s egész lelkében meg volt győződve, hogy a halál 62 esztendős korában fogja meglátogatni s ime a sajátságos véletlen, — vagy talán nevezzük sorsnak, beteljesitette sejtelmét: épen 62 éves korában halt meg.

és tarisznyáját akarták elvenni tőle. Németh, aki erős testalkatu, még fiatal ember ellenszegült a megtámadóknak, kik erre kést rántották és a szerencsétlenen borzasztó csonkitást vittek véghez. Némethet ott találták meg az erdőn vérbe-tagyba s beszállitották a kanizsai kórházba, hol most sulyos betegen fekszik.

— **Szezonjuk** van most a fudtolvajoknak is. Ezeknek ugyanis akkor áll be az évadjuk, mikor a háziasszonyok a zsiros pecsenye kedveért tömik, hizlalják a gágogókat. Ilyenkor azután jó vigyázni ezekre és éjszakára minden esetre biztos zár alá helyezni, mert nem minden ludnak van ám annyi esze, mint hajdani, capitóliumbeli kartársainak. Igy felette ostoba libák lehettek azok, melyek egészen csendben engedték magukat elvinni e hó 4-éről 5-ére forduló éjszaka a már többször emlitett ismeretlen tettesek által Berger Adoll királyutczai házának külön e czélra feltört fáskamrájából. A zsiványurak, hihetőleg a szám kereksége végett, Weisz Jakub ugyanazon házbeli lakosnak két pulykáját is magukkal vitték. Váljék egészségére a rendőröknek, akik »erélyesen nyomoznak.«

— **Kinos jeleneteket** lehet gyakran látni a kanizsai rendőrkapitányi hivatalnál. Nyakratőre hozzák be a rendőrök azokat a vak és kevésbbé vak, de elaggott vagy más tekintetben nyomorék kódisokat, akik a hatóság által engedélyezett napon kivül is koldultak. A szerencsétleneket azután vagy bezárják egypár napra, vagy kikisértetik a városból, hogy legközelebb megint csak újra kelljen foglalkozni velök. Mert azok a rongyos, éhes emberek inkább zárják be magukat, semmint éhenhaljanak. — A városi szegényügyi bizottság igazán tehetne valamit a szegényügy rendezése tekintetében, de mikor tudtunkkal ez a bizottság az idén még egyetlenegy ülést sem tartott! — Tehát csak tovább alomárs be a dutyiba, vak kódis! Mert rondnek muszáj lönnyi!

— **Fővárosi Szemle** czimmel e hó 1-én uj képes hetilap indult meg Budapesten, Ábrányi Emil szerkesztése mellett. A hozzánk beküldött első szám tartalma elég változatos és daczára annak, hogy szemünk nem botlik minden oldalon azokba a »publikumfogó »nagy« nevekbe, eléggé élvezetes. Bátran ajánljuk olvasóinknak előfizetésre a »Fővárosi Szemlét«, mely ugylátszik a fiatal szellemes irónemzedék számára tartja nyitva hasábjait. Előfizetési ára a hetenkint körülbelül 20 nagy quart-oldalon megjelenő Főv. Szemlének félévre 4 frt. A szerkesztőség és kiadóhivatal Budapesten, VII. ker. Dohányutcza 10 sz. a. van.

— **X. Felhivjuk f. olvasóink figyelmét** a *M. Stein és Valentin & Co. hamburgi* jó nevü czégek hirdetésére a *hamburgi pénzverejtékre* illetőleg, mely kétségkivül érdeklődést kelt a közönségben, mindenkinek alkalmat nyujtván arra, hogy csekély kiadás mellett szerencséjét megkisértse.

Nyilttér*)

Az »Arany Korona« étermében f. hó 15-én zártkörü tánezkoszorucskát rendez *Rechnitz József* táncmüvész. Azon egyének, kik meghivót nem kaptak és igényt tartanak reá, sziveskedjenek a Korona II. sz. lakásán jelentkezni, egyszermind tudatja a n. é. közönséggel, hogy f. hó 13-án **uj tanfolyamot nyit.** 241 1—1

— *Egy magyarországi jegyző köszönőlevele.* Battaszék (Tolnamegye), 1884. április 29. Tekintetes ur! Az öntől kapott készitményt, a svájczi labdacsokat gyomorbajokban s főleg gyomornyálkásodás ellen mint unicumot, mint a leghatásosabb szert mindenkinek batran ajánlhatom, mert az én gyomorbajom az ön készitményének használata által 8 nap alatt teljesen megszünt. Fogadja legháláasabb köszönetemet. Mészáros János, jegyző. — Brandt R. gyógyszerész svájczi labdacsai, egy dobozzal 70 krért, a magyarországi gyógyszertárakban kaphatók.

A labdacsok valódiságára nézve ügyelni kell hogy minden doboz czimlapján megvan-e a fehér kereszt vörös mezőben s Brandt R. névaláirása.

* A e rovatban foglaltakért nem vállal magára felelősséget a Szerk.

Felelős szerkesztő s kiadó:
VARGA LAJOS.
Társszerkesztő
Farkas Imre.

3918 Junius 21-én 1884.

ARVERÉSI HIRDETMÉNY.

A n-kanizsai kir. tszék tkkvi osztálya részéről közkirré tétetik, hogy a n-kanizsai takarékpénztár részvénytársaság végrehajtatónak Csöndör György végrehajtást szenvedő Ujlaki lakós elleni 201 frt. 40 kr tőke 1882 évi deczember hó 31-ik napjától járó 8% kamatok 15 frt. 85 kr. per, 6 frt. 90 kr. végrehajtási, 18 frt. 22 kr. árverés kérelmi, 6 frt. 93 kr. végrehajtási, 9. frt 50 kr. jelenlegi s még felmerülendő költségek iránti végrehajtási ügyében a fentnevezett kir. tvszék területéhez tartozó Bakónaki 336 sz. tkkben A. +. 1793|b hrsz. 38 frt, — 1799 b. hrsz. 43 frt, — 1811|b hrsz. 61 frtra becsült ingatlanok külön külön 1884. évi november hó 29-ik napján d. e. 10 órakor a bakónaki, — a csapi 96. sz. tkkben. A. + 466. hrsz. alatt felvett váltság köteles 233 frt. 476. hrsz. alatt szinte váltság köteles 227. frtra becsült fekvőségek, — hasznonbért külön külön,

1884. évi november hó 29-ik napján délután 2 órakor

Csapi község biró házánál Garai Benő felperesi ügyvéd vagy helyettese közbejöttével megtartandó nyilvános árverésen eladatni fog.

Kikiáltási ár a fennebb kitett becsár.

Árverezni kivánók tartoznak a becsár 10%-ban készpénzben vagy óvadékképes papirban a kiküldött kezéhez letenni.

Vevő köteles a vételárt három egyenlő részletben, még pedig az elsőt az árverés jogerőre emelkedésétől számitandó 30 nap alatt, a másodikat ugyanattól 60 nap alatt, a harmadikat ugyanattól 90 nap alatt, minden egyes részlet után az árverés napjától számitandó 6% kamatokkal együtt az árverési feltételekben meghatározott helyen és módozatok szerint lefizetni.

Az árverés teljesitésére Barts György végrehajtó küldetik ki.

A n.-kanizsai kir. tszék mint tkkvi hatóság 1884. évi junius hó 27-én.

EREKY jegyző. 248 1—1 TAMÁSSY elnök.

3821 junius 18-án 1884.

ÁRVERÉSI HIRDETMÉNY.

A n-kanizsai kir. tvszék tkkvi osztálya részéről közhirré tétetik, hogy Andrásek Rehmus végrehajtatónak, Kobra Iván végrehajtást szenvedő tót-szerdahelyi lakós elleni 60 frt tőke 1881 évi augusztus hó 15-ik napjától járó 8% kamatok, 27 frt. 45 kr. per, 9 frt. 20 kr. végrehajtás kérelmi, 3 frt. 50 kr. jelenlegi s még felmerülendő költségek iránti végrehajtási ügyében a fentnevezett kir. tvszék területéhez tartozó becsehelyi 589. sz. tkkben +, 1. sorsz. alatt felvett ingatlanok Kobra Ivánt illető 604 frtra Becsült fele része a C. 1 alatti özv. Kobra Mártonné javára hottiglani lakás és eltartás iránt bekebelezett szolgalmi jog épen tartásával

1884. évi november hó 25-ik napján délelőtt 10 órakor

a becsehelyi községházánál Mállits János felperesi ügyvéd vagy helyettese közbejöttével megtartandó nyilvános árverésen eladatni fog.

Kikiáltási ár a fennebb kitett becsár.

Árverezni kivánók tartoznak a becsár 10%-át készpénzben vagy óvadékképes papirban a kiküldött kezéhez letenni.

Vevő köteles a vételárt három egyenlő részletben, még pedig: az elsőt az árverés jogerőre emelkedésétől számitandó 1 hónap alatt, — a másodikat ugyanattól 2 hónap alatt, — a harmadikat ugyanattól 3 hónap alatt, — minden egyes részlet után az árverés napjától számitandó 6% kamatokkal együtt az árverési feltételekben meghatározott helyen és módozatok szerint lefizetni.

EREKI jegyző. 246 1—1. TAMÁSSY elnök.

3822|tk: 1884.

ARVERÉSI HIRDETMÉNY.

A nagy-kanizsai kir. törvényszék tkvi osztálya részéről közhirré tétetik, hogy Gyergyák György és neje letenyei lakosok végrehajtatóknak Zakál Gyuláne, szül. Bán Róza végrehajtást szenvedő letenyei lakos elleni 120 frt. tőke, ennek 1882. évi január 1-től járó 6% kamatai 9 frt. 30 kr. per, 9 frt. 60 kr. végrehajtás kérelmi, 8 frt. 5073|83 sz. árverés kérelmi s még felmerülendő költségek iránti végrehajtási ügyében a fentnevezett kir. törvényszék területéhez tartozó zajki 345 sztjkvben +. 178 hrsz. a. Bán Róza tulajdonául felvett, 69 frtra becsült, — és 475 hrsz a. felvett 256 frtra becsült váltság köteles ingatlanok

1884 évi deczember hó 3 napjának, délelőtt 10 órakor

Zajk község házánál Mállics János felp. ügyvéd v. helyettese közbejöttével megtartandó nyilvános árverésen eladatni fog.

Kikiáltási ár a fennebb kitett becsár.

Árverezni kivánók tartoznak a becsár 10%-át készpénzben vagy óvadékképes papirban a kiküldött kezéhez letenni.

Vevő köteles a vételárt három egyenlő részletben, még pedig az elsőt az árverés jogerőre emelkedésétől számitandó 1 hónap alatt, a másodikat ugyanattól 2 hónap alatt, a harmadikat ugyanattól 3 hónap alatt, — minden egyes részlet után az árverés napjától számitandó 6% kamatokkal együtt az árverési feltételekben meghatározott helyen és módozatok szerint lefizetni.

N.-Kanizsán a kir. tvszék mint tkkvi hatóságnál 1884. évi szeptember hó 5-én.

EREKI jegyző 245 1—1 TAMÁSSY elnök.

N.-Kanizsa, 1884. október hó.

Van szerencsém a n. é. közönség szives tudomására hozni, miszerint Király Ferencznek a főtéren lévő

(*Rbenspanger-féle ház*)

„Megváltóhoz“

czimzett gyógyszertárát átvettem; — melynek — esetleg — becses pártfogását kérem

teljes tisztelettel

Mándák Gy Sándor gyógyszerész

231 4—4. Nagy Kanizsán

HARLANDI
kötőfonál és orsóczérna

A bécsi és párisi kiállitás alkalmával a legnagyobb érmekkel kitüntetve

gyári jelvény kötő-fonalra

gyári jelvény orsó-czérnára

Általán kedvelt *kitünő minőségéért* kapható

Osztrák-Magyarország

minden nagy és **nevezetes kereskedésében.**

237 3—14

Van szerencsém a n. é. közönségnek becses tudomására hozni, hogy többek fölszólitása folytán, elhatároztam magamat, Kanizsára Bécsből egy jönni, hol is rövid időre mindennemü

Zongora készitését, igazitását és fölhangolását

243 1—1 elvállalok

magamat a nagyérdemü közönségnek becses figyelmébe ajánlva,

maradok teljes tisztelettel

Romilla Demeter

Zongorakészitő és hangoló Bécsből.

Lakásom helyben, Korona szálloda I. szám.

Megjelent!!

és ugy az alulirt czégnél mint minden hazai könyvkereskedőnél és könyvkötőnél kapható a

SZEGEDI KÉPES NAPTÁR

XI. évfolyama

az 1885-ik évre

diszes szinnyomatu borítékban a következő tartalommal és képekkel ellátva:

1. A fölséges uralkodóház.
2. Évi naptár.
3. Naptári rész.
4. Szeged szab. kir. város köztörvényhatóságának tisztviselői és bizottsági tagjainak névsora.
5. A szegedi kir. törvényszék, kir. járásbiróság tiszti személyzetének névsora.
6. Szegedi gyakorló köz, valamint köz- és váltóügyvédek névsora.
7. Szeged szab. kir. város egészségügyi személyzetének névjegyzéke.
8. A százéves jövendölései.
9. *Visszapillantás az 1884. évre* (4 képpel).
10. *Szellemidézés.* (Vers.)
11. *A vándorló.* Népies elbeszélés, irta Palotás Fausztin.
12. *Épülő Szeged.* (3 képpel.)
13. *Kurátor ur unokája.* Irta Sz.-Kovács Pál.
14. *Népdalok.*
15. *Régi nőm.* Irta Sz.-Kovács Pál.
16. *Adomák.* (1 képpel.)
17. Magyar- és Erdélyországi országos vásárok.
18. Üzleti értesitő.
19. Bélyegmutató.

A naptár ára csak 30 kr.

E vállalatot a n. é. hazai közönség becses figyelmébe és pártfogásába ajánlja, kiváló tisztelettel

BURGER GUSZTÁV és TÁRSA könyvkiadóhivatala,

könyv- és kőnyomdája

SZEGEDEN. 247 1—

Csak két előadás.

NAGY-KANIZSÁN

Csengery-utcza, Hirschel és Bachrach urak fástelkén

Oroszy-lovarda

BÉCSBŐL.

Van szerencsém a n. é. közönséggel tudatni, hogy nagy 249 1—1

amerikai sátorczirkuszommal

szombaton, e hó 15 én és vasárnap e hó 16-án naponkint **nagy fényes előadást** fogok tartani, a magasabb lovaglás, lóidomitás, testgyakorlás ballet- és némajátékból.

A társulat a kontinens legjobb művészeiből válogatott 60 tagból áll.

A lóállomány a legkitünőbb faj-állatokat tartalmazza.

A lovarda 400 láb átmérőjü, 3000 embert foglal magába

és a legkényelmesebb ülőhelyekkel bir. — A lovarda az e czélra tartott emberek által

3 óra alatt lesz felállitva.

Ujra figyelmeztetik a t. közönség, hogy csak két előadás lesz.

Az előadás kezdete 7 órakor, pénztárnyitás 6 órakor.

Helyárak: Első sor 1 frt 50 kr I. hely 1 frt, II. hely 60 kr., III hely 30 kr.

Csak két előadás

Az első osztrák

ajtò-, ablak- és padozat-gyár

társaság

Bécs IV. Heumühlgasse 13, alapitva **1817**
Markert M. igazgatása alatt

ajánlja **kész ajtók, ablakok (vasalással együtt)** puha hajó- ugymint amerikai cserfa eresztékes- és parquett-padozatokból álló nagy áru raktárát

A gyár nagy **száraz faanyag** készlete, ugymint kész áruk nagy raktára által képesitve van még a legnagyobb szükséglet is a legrövidebb idö alatt kielégiteni. Kiválal üzleti portallék kiállitását, katonai laktanyák, kórházak, iskolák irodák stb. berendezését ugyszintén, mint bárminemü más, gépekkel elöállitható, famunkálatokat, rajz vagy minta szerint, kivévén **lakszoba butorokat.** 223 3—*

Valódi

ORVOSI MALAGA-SECT

A klosterneuburgi csász. kir. borkisérleti állomás vegyelemzései szerint

kitünö jó, valódi malaga

mint kitünö erösitö-szer **erötlenedett betegek, üdülök, gyermekek** stb. számára, a **vérszegénység** és **gyomorgyengeség ellen** legkitünöbb hatásu. 1/1 és 1/2 eredeti palaczkokban s **törvényesen bejegyzett védjegy alatt** a

VINADOR SPANYOL BORKERESKEDÉSNEK

Bécs. Hamburg.

frt 2.50 és **frt 1.30** eredeti árak mellett, továbbá különféle legfinomabb külföldi bor eredeti palaczkokban eredeti árakon kapható *Kaszer Sándor* gyógyszerész és *Strubinszky Adolf* füszerkereskedö urnál *Zala-Egerszegen.* 204 5—12

IRMLER és WAGNER

Nagy-Kanizsa,

Herczeg Batthyány-féle házban, a városház átellenében

Ajánlja dúsan berendezett raktárát

Fehérneműek urak-, nők- és gyermekek részére, ugy ágynemükészitményeit is.

Legkitünöbb minöségü, **saját szövészetben** készült, **házi damasztból asztal-terítők, asztal- és törölközö kendők, cresz és lepedövászuak** egész széleségben.

Gyári raktár *rumburgi-* és *irfahii-szövetek* kitünö és legu abb *asztal-, kávé- és canava-terítők, damast-, jutte- és gyapju-ágyterítők, háló- és jutte-függönyök,* fehér és szines *vászon, pamut- és batist-zsebkendők,* egész a legfinomabb minöségig, továbbá *gallérok* és *kézelők* urak és gyermekeknek.

Saját készitményü *lószőrmatraczok, karton, rouge, cachemir, satein, atlasz- és selyem-paplanok, Ágypokróczok, csinoros- és piquett-parket,* olcsó és finom szines *ruhaparket.* 239 3—4

Nagy választék fehér- és szines férfiingek, canafas, csinva és vállfüzökből.

Nagy raktár harisnya- és kötött árukból, menyasszonyi kelengyék olcsó árért

---

Szabadalmazott

Gyapot-Hajtószíj.

E. Beadray & Co, Manchester.

Ismerve legjobb gyártmányunk

Erösebb és olcsóbb a bőrnél.

Sem a nedvesség, sem a höség nem birnak reá legcsekélyebb befolyással sem. E szíjak nem nyúlnak, nem csúsznak meg, egyenesen és megbizhatóan mozognak.

Tartósságukért jótállás vállaltatik.

Központi raktár Ausztria-Magyarország részére

Bécs, I. Maxmilianstrasse 13.

Posnansky & Strelitz.

185 7—16.

Börze-információkat

legjobban értesült forrásból, valamint e szakba vágó mindennemü értesitéseket és tanácsokat

gyorsan és ingyen ad

irásbeli vagy szóbeli kérdésékre

Eidner és Társa banküzlete

Bécs, I. Wallnerstrasse 17.

236 3—6.

Naponta *friszen* készült *prima*

Élesztőt

legjobb minöségü küld megrendelésre minden *postai* vagy *vasutállomásra bérmentve legjutányosabb ár* mellett a

szegedi első élesztö gyár Szegeden.

U. i. Valódi szász és elsörendü élesztöért kezeskedünk. 229 4—*

NAGY PÉNZ-KISORSOLÁS.

Legszerencsésebb esetben

500,000

márka a legnagyobb nyeremény a hamburgi kormány által biztositott legujabb nagy pénzkisorsolásban, tulajdonképen pedig:

nyeremény		márka
1	á	300000
1	á	200000
2	á	100000
1	á	90000
1	á	80000
2	á	70000
1	á	60000
2	á	50000
1	á	30000
5	á	20000
3	á	15000
26	á	10000
56	á	5000
106	á	3000
253	á	2000
6	á	1500
515	á	1000
1036	á	500
29020	á	145
19463	a	200, 150,

124, 100, 94, 67, 40 és **20** márkával összesen 50,500 nyeremény s ezen kivül még egy jutalék fognak 5 hónap alatt 7 huzásban kisorsoltatni.

242 1—5

A hamburgi államkormány által az egész államvagyonnal biztositott pénz-kisorsolás 100000 sorsjegyet foglal magában, melyekből 50,500 — tehát felénél több — hét egymásután következö osztályzatban a mellékelve kitett nyereményekkel huzatnak s a kisorsolandó egész összeg

9 290,100 márka.

Az e nagy pénz-kisorsolásban huzandó dús nyeremények, valamint a nyeremények pontos kifizetését illetö lehetö legnagyobb biztositás végett e sorsolás mindenütt legkiterjedtebb kedveltségre talált. Az alapterv szerint e sorsolás egy különösen e czélra kinevezett fö igazgatóság által intéztetik el, s az egész vállalat az állam által felügyeltetik.

E pénzkisorsolás egyik nevezetes előnyeaz on kedvező berendezése, hogy mind az 50,5000 nyeremény kevés hónap lefolyta alatt és pedig 7 osztályban bizonyosan eldöntetik.

Az első osztály fönyeremény 300,000 márkát teszki, a második osztály: 60,000 márkát, a harmadiké 70,000 márka, a negyediké 80,000 márka, ötödik 90,000 márka hatodik 100,000 márka és a hetediké esteleg 500,000 márkát, tulajdonképen pedig 300,000 márkát, 200,000 márkát stb., stb.

E kisorsolás sorsjegyeinek elárusításával az alólirt egyszerü kereskedelmi czég van megbizva, s mindazok, kik eredeti sorsjegyek vevése által résztvenni kivánnak, sziveskedjenek megrendelésöket e czégek egyikéhez beküldeni.

A megrendelők sziveskedjenek az illetö összeget osztr.-magyar bankjegyekben vagy postabélyegekben megrendeléseikhez csatolni. Az összeget postautalványnyal is lehet küldeni s kivánatra postautánvétre tett rendelvények is teljesitetnek.

Az első osztr. huzásra szóló jegyek ára:

egy egész eredeti sorsjegynek 3 frt 50 kr.
egy fél eredeti sorsjegynek 1 frt 75 kr.
egy negyed eredeti sorsjegynek 90 kr.

Minden megrendelőn-k az állam czimerével ellátott eredeti sorsjegy lesz küldve s egyidejüleg a hivatalos sorshuzási terv is, melyben minden a huzásokat, a huzások idejét és a külön-külön osztályokba való befizetendö összegeket illetö tudnivalók benfoglaltatnak. — Minden résztvevö azonnal a huzás után kézhez kapja a hivatalos huzási lajstromot, mely tisztán magában foglalandja a huzott számokat. A nyer. összegek pontos kifizetéséért a kormány kezeskedik. Ha netalán egy megrendelőnek az alapterv nem tetszene, a huzás előtt a sorsjegyeket szivesen visszafogadjuk s az érte kapott összeget visszaszolgáltatjuk. Kivánatra sor előtt alapterv megtekintés végett ingyen küldetik.

Miután e sorsolásokhoz számos megrendeléseket várunk, s hogy minden megrendelést pontosan teljesithessünk, kérjük a megrendeléseket minél előbb, de minden esetre

1884-ki november 15-ke

előtt az alóljegyzett fö lottóházak egyikéhez közvetlen beküldeni.

Stein M. Valentin & Cp.

Hamburg. Hamburg.

Steinweg 5. Kön str 36 38

Nálunk mindenki azon előnyben részesül, hogy az eredeti sorsjegyeket közvetlen, tehát minden közvetités nélkül kapja, s ennek folytán nem csak a hivatalos huzási lajstromot lehetö legrövidebb idö alatt szerzi meg a huzás után minden felszólitás nélkül elküldjük, de az eredeti sorsjegyeket is mindig az alapterv szerint kitett árért minden árfelemelés nélkül szolgáltatjuk.

Nyujtsunk kezet a szerencsének!

500,000 márka

fönyeremény nyilt kedvező esetben a **hamburgi nagy pénzkisorsolás,** mely a magas kormány által jóváhagyva és biztositva van.

Ezen uj tervezet előnye abban áll, hogy néhány hónap lefolyása alatt 7 sorsolásban **50,500 nyeremények** akvetlen kisorsolás alá kell kerülnie, köztük találtatik **500,000** frtnyi fönyeremény, részleg pedig:

1 nyer. á. m.	300,000	26 nyer. á. m.	10,000
1 nyer. á. m.	200,000	56 nyer. á. m.	5,000
1 nyer. á. m.	100,000	106 nyer. á. m.	3000
1 nyer. á. m.	90,000	253 nyer. á. m.	2000
1 nyer. á. m.	80,000	6 nyer. á. m.	1500
2 nyer. á. m.	70,000	515 nyer. á. m.	1000
3 nyer. á. m.	60,000	1036 nyer. á. m.	500
4 nyer. á. m.	50,000	29 020 nyer. á. m.	145
2 nyer. á. m.	40,000	Ösz. 19.463 nyeremények	
2 nyer. á. m.	30,000	egyenként, 200, 150, 124,	
1 nyer. á. m.	15,000	100, 94, 67, 40, 20 m.	

Ezen nyeremények közöl első sorban 4000 at kisorsolásra 157,900 m. összértékben.

Az első osztályu fönyeremény 50,000 m. tesz és fokozódik 2-od 60,000, 3-ád 70,000, 4-ed 10,000, 5-ödd 90,000, 6-od 100,000, 7-ed pedig ezeti y 500,000 spec. 300,000, 200,000 márk. stb

A nyeremény huzások szerint hivatalosan ki nyittatik meg.

1 egész ered. sorsj. ára csak 6 m v. 3 frt 50 kr. o. é.
1/2 fél „ „ „ 3 „ 1 „ 75 „ „
1/4 negyed „ „ „ 1 „ — 90 kr. „

Valamennyi megbizás az összeg előleges beküldése vagy postautalvány mellett azonnal és a legnagyobb gonddal eszközöltetik, mindenki maga az állam czimerével ellatott eredeti sorsjegyet kapván tőlünk kezéhez.

A megrendelésekhez megkivánatra hivatalos tervezetek díj nélkül mellékeltetnek, minden huzás utan pedig felszólitás nélkül küldjük résztvevőinknek a hivatalos huzási jegyzéket.

Kivánatra a hivatalos tervezetet előre elküldjük bérmentve megtekintés végett és készeknek nyilatkozunk németország esetben a sorsjegyeket az összeg, visszafizetése mellett huzás előtt visszavenni.

A nyeremények kifizetése pontosan a terv szerint történik, **állami jótállás** mellett.

Vallalatunknak mindenkor kedvezett a szerencse, sok max tekintélyes nyeremény kötöttgyakron az eladó fönyeremények törvényben szamint **250,000, 100,000, 80,000 60,000, 40,000** stb. fizettattak ki.

Az ily a legszilárdabb alapon nyugvó vállalatnal, elérelathatóság mindenütt biztonsággal a legelőnyöbb részvételre számithatva kérettik már a közeli huzás mitt is minden megbizást mindenesetre még az év **november 15-ike** előtt alulirt bank- házhoz intézni.

Kaufmann & Simon,

bank- és váltó-üzlet Hamburgban,

U. i. köszönetünket fejezzük ki ezennel az iránt unk eddig tanusitott bizalomért, felkérjük hogy a hivatalos tervezet megtekintése által meggyőződni méltóztassék a nagyszerü nyeremény-kilátásokról. melyeket e kisorsolások nyujtanak. 240 3—12

Az első, valódi, nyálkaválasztó Hoff János-féle malátakivonat-czukorkák, kék papirban vannak.

Hoff János-féle malátakivonat egészségi sör	Hoff János-féle concentrált malátakivonat.
Egy üveg ára 60 kr	Nagy üveg 1 frt 12 kr. kis üveg 70 kr.
Hoff János-féle malátakivonat mell czukorkák	**Hoff János-féle malata-egészségi chocolade.**
A valódiak csak kék zacskókban 60, 30, 15 és 10 krjával	fél kilo I. 2 frt 40 kr. II. 1 frt 60 negyed kl. I. 1 frt. 1·30 II. 90 kr.

Mell- és emésztési gyengeség,

hurutos affektácziók, vérszegénység és elerőtlenedés ellen.

Hoff János urnak,

a malátakivonatok feltalálójának és gyártójának, Európa legtöbb uralkodója cs. k. udvari szállitójának stb. stb.

Bécs, I. Graben, Bräunerstrasse 8.

Heitzendorferstrasse 18. sz.

Engem a Hoff János féle malátakivonat egészségi sör és a malata chocolade 12 üveg sör és 1 kl. Hoff János-féle malata-egészségi-chocolade használata után gyorsan és tökéletesen kigyógyitott légcsőhurutomból. Malátaczukorkák igen nagy csillapitó hatásunk. A gyógymódot csak azért folytatom, hogy a nord időjárás befolyása ellen védekezzen, kérek tehát uj küldeménytt. Legmelegebb s legtöbb elismerésem hálával maradtam

du Mont Mária báróné
szül. Batthyány grófnő

Szabadbatthyány 1883. decz. 8-án.

A kitünö Hoff János-féle malátakivonat-mellczukorkákból kérek postautánvét mellett 6 üveggel.

Tisztelettel

Andreoli-Batthyány grófné
Szabadbatthyány. Sáfhegyen mellett.

Orvosi gyógyjelentés.

Szeghegh, (Bácska) 1884. jan. 3-án

Miután az ön Hoff János-féle malátakivonatjával feleségem hűhögésére várakozásaim felül jó hatással voltak, ismét postautánvétellel kérek 12 üveggel a Hoff János-féle malátakivonat-egészségi sörből és 1 zacskó Hoff János-féle malátakivonat-mellczukorkát.

Tisztelettel
dr. Kugler J. József
kösz. orvos.

RAKTÁRAK NAGY-KANIZSÁN Mandák Gy. Sándor gyógyszerésznél, „A Magyar Királyhoz" Fesselhofer J. Kornfeld Adolf; - E. EGERSZEG: Hubinszki Ad. Kaszer Sándor gyógyszerésznél. KERESZTHELY: Wünsch Ferenczné. — KAPOSVÁR: Lajpzig Antal. — CSÁKTORNYA: Fodor F. Graner — KŐRÖSEND: Rácz János. — ENZSÉK: Thürner S. F. fia; Dienes J. C. gyógyszerészek. PÉCS: Sipőcz J. Kovács M. gyógyszerészek, Spitzer S. — SOPRON: Molnár L. gyógyszerész. Lenk S. Müller F. — SZÉKES FEHÉRVÁR: Pichl L. Diebalin, Braun gyógyszerészek. SZOMBATHELY: Rudolf Al. gyógyszerész. Nelemes N. J. — SZIGETVÁR: Falmann Gyula gyógyszerész. — ZAGRÁB: Salvator gyógyszertár és az ottani gyógyszertár legalmanak gyógyszertára.

Alapittatott 1847-ben. Bécsben és Budapesten 224 3—* 1861 óta.

60 magas kitüntetés.

Nyomatott Fischel Fülöp laptulajdonosnál Nagy-Kanizsán.

49. szám. Nagy-Kanizsa, 1884. november 16-án. XI. évfolyam.

SZERKESZTŐSÉG ÉS KIADÓHIVATAL: Bajza-utcza 4. sz.

Minden a lapszellemi részérevonatkozó közlemény, továbbá előfizetések, felszólamlások, hirdetések stb. ide intézendők.

Bármentetlen levelek csak ismert esetekben fogadtatnak el.

Kéziratok vissza nem küldetnek.

ZALA

POLITIKAI ÉS VEGYES TARTALMU HETILAP.

A Zalamegyei ügyvédegylet, a Nagy-Kanizsai- és Délzalai takarékpénztárak, Bankegyesület, az Alsó-murakőzi takarékpénztár reszvénytársaság és segélyző szövetk. hivatalos közlönye.

ELŐFIZETÉSI ÁRAK:

Egész évre	5 frt. — kr.
Fél évre	2 „ 50 „
Negyedévre	1 „ 25 „

Hirdetések jutányosan számittatnak.

Árverési s egyéb hivatalos hirdetmények 30 kr. bélyegdijon felül 100 sorig 1 frt, azontul minden sorért ½ kr.

Nyilttér petitsora 10 kr.

Megjelenik Nagy-Kanizsán hétenkint egyszer: Vasárnap.

A tavalyi zsidózavargások a törvényszék előtt.

Magyarország és különösen Zalavármegye történetének szomorú szakaszát tárgyalják jelenleg a kanizsai városháza nagytermében. Egész községek lakossága ül a vádlottak padján komoly, szigoru birák előtt, kik a törvény rideg betüjét kénytelenek alkalmazni azokra a szerencsétlenekre, kik gyengék voltak ellentállani a kisértésnek, melylyel a rosszakaratu bujtogatás közeledett teléjök.

A félrevezetett beugratott, értelmetlen nép lakolni fog, de vajon eléri-e a méltó büntetés azokat, akik a gyalázatnak tulajdonképeni okozói voltak? Akik beszédekkel és nyomtatványokkal izgatták a népet, a maguk hátat bölcsen födözve akár képviselői mandátummal, akár a sajtószabadsággal? – Ezek most is élvezik az érdemetlen szabadságot, melyből ők szabadosságot akartak teremteni.

A szabadelvüség és a szabadság igaz barátai való megdöbbenéssel gondolnak arra a szégyenletes korszakra és történeteire. És mégis csak sajnálhatják azokat, kiket most el fognak itélni. De élnie kell az elvnek: fiat justitia!

Ehhez sóhajtva kapcsoljuk e felkiáltást: fiat lux! Legyen világosság az elmékben és szivekben! Képezzenek elijesztő tanuságot a történtek és oszoljék el örökre a sötétség, hogy majdan csak gonosz álomnak legyünk hajlandók hinni azokat, melyek — fájdalom — megtörténtek.

*

A Szentpéterur, Gétye és Miháld községekben tavaly előfordult zsidózavargások ügyében a budapesti kir. törvényszék kiküldöttei: *Zsigmondovics* Mihály biró, mint elnök, *Bizenglich* Sándor és *Apáthy* László szavazóbirák, *Máry* Gyula albiró póttag, *Ivánka* István jegyző, *Kovács* István pótjegyző, e hó 10-én kezdték meg a végtárgyalást a nagy-kanizsai városháza ülésteremben. A vádat *Sélyei* Sándor kir. ügyész képviselte.

A végtárgyalást *a szentpéteruri* vádlottakon kezdték. A lázadásra való felbujtással vádlott négy fővádlottat *Merkli* Antal ügyvéd, a bünrészességgel vádlott *Gerárd* József községi birót dr. *Fárnek* László a hasonlókép bünrészességgel vádolt Riedlmayer Károly jegyzőt *Vértessy* ügyvéd (Keszthelyről) védelmezi, e védelmet később *Tuboly* Viktor ügyvéd vette át, a károsult Müller Jakab képviseletében dr. *Rothschild* Jakab ügyvéd jelent meg a végtárgyaláson.

Első nap, november 10.

Az elnök 10-én reggel ½ 10 órakor megnyitván a tárgyalást, röviden összefoglalva előadja a Szentpéterur községben tavaly augusztus 28-án és 29-én előfordult zsidózavargások történetét, melyek következtében a törvényszék 49 egyént helyezett vád alá részint lázadás, részint erre való felbujtás, ebben való bünrészesség, továbbá lopás büntette miatt. Felhivja a kir. ügyészt az iránt való nyilatkozásra, tentartja-e a vádat.

Az ügyész röviden kijelenti, hogy a vádat egész terjedelmében fentartja, mire a vádlottak kihallgatása következik. Ezek csak három-négynek kivételével mind megjelentek a végtárgyaláson.

Elsőnek a felbujtással vádolt *Nagy* (Marczi) Józsefet 54 éves földmivest hallgatják ki. Ez határozottan tagadja, hogy neki a zavargásokban bármi része lett volna. 28-án este, mikor egypár zsidónak az ablakat verték be, a fia fölkeltette s ő az udvaron hallgatta a neszt. A másnap megjelent segédszolgabirónak ő mondta, hogy adjon foglárokat, de azt válaszolta, hogy nem adhat, mert nincsenek. Farkas Lászlónak és Balázsi Józsefnek este a korcsmában azt mondta: »Előljárók vagytok, állitsatok strázsákat.« Azután hazament és lefeküdt. Később meghallotta a zajt, mit a Müller Jakab boltajtajának döngetésével okoztak. Erre elment a két fiával együtt a jegyzőhöz, kinek neje könyörgött, hogy maradjanak ott, mert ezek is féltek. Ő tehát ott maradt, mig tüzlárma nem keletkezett. A Müller Jakab boltja égett. Elment tehát oda a fiával és oltották a tüzet. A tüz eloltása után hazamentek. Egyebet nem tud; a fosztogatást nem látta. A tüznél jelenvoltak közül nem ismert meg senkit.

Az elnök. A korcsmában miről beszélgettek? *Vádlott.* Nem tudom. *Az elnök.* Nem vett észre előzőleg a községben zsidóellenes hangulatot? *Vádlott.* Nem. *Az elnök* figyelmezteti, hogy vannak tanuk, akik azt állitják, hogy ő is, fiaival, részt vett a fosztogatásban. *Vádlott* tagadja ezt s azt mondja, hogy neki a községben csupa ellensége van.

Ifj. *Zob* János, 34 éves földmives, akkorában helyettes biró volt Szenpéteruron. Szintén felbujtással van vádolva. Vádlott tagad; ő 29-én este strázsákat állitott a faluban; ő maga otthon maradt lakásán. Később odajött hozzá Müller Jakab és kérte, hogy bocsássák be, mert őt kiüzték házából. Ő ezután elment a tüzhöz, ott nem ismert meg senkit. Később a bíróhoz és vele együtt az Ungár boltjába ment, hanem a zavargókat kiüzte. A biró udvarán Ungár József azzal fenyegetőzött, hogy felgyujtja a biró szalmáját, ha az ő boltját kirabolják.

Az elnök megkérdi vádlottól, kiket ismert fel az Ungár boltjában. *Vádlott* azt állitja, hogy senkit. *Az elnök* felolvassa neki a vizsgálóbiró előtt tett vallomását, hol megnevezi azokat, akiket látott. *Vádlott* visszavonja akkori vallomását; ő nem emlékszik semmire, nem tud semmit, hasonló értelemben válaszol *Bizenglich* birónak és az *ügyésznek* kérdéseire.

Farkas László 58 éves, községi előljáró a felbujtást és a bünrészességet tagadja, valamint azt is, hogy ő a korcsmában bort fizetett a legényeknek. Mikor a zavargás 29-én megkezdődött, ő hazament a házát őrizni, tehát felvilágositást sem adhat semmiről.

Balázsi Sándor 34 éves, szipéteruri előljáró is ott volt 29-én este a korcsmában, de ott nem történt semmi felbujtás, sem az ő, sem más részéről. A korcsmából hazament Spiegel Mihály izraelitával. Éjjel a tüzlármára ijedt fel, odaszaladt a Müller boltjához, de akkor már el volt oltva a tüz. Ki volt ott, azt nem tudja, mert nem ismert meg senkit.

A többi vádlott vallomásai a következők:

Bognár (Dötki) János 52 éves földmives 29-én strázsa volt. A neszre elment a bíróhoz jelentést tenni, de a biró azt mondta: „*Hagyjátok, egy piczit hadd csipkedjék meg a zsidókat.*" — A zavargók közül nem ismert fel senkit. Ő a zavargásban nem vett részt.

Csuti Károly 32 éves földmives és muzsikus. Ez ellen többen azt vallották, hogy látták őt Müllernél és Ungárnál fosztogatni. Vádlott mindent tagad s azt állitja, hogy egész éjszaka otthon volt.

Ifj. *Farkas* József 43 éves napszámos, Unger szomszédja. Tagadja hogy fosztogatott volna. Még ő kiáltott rá a fosztogatókra, hogy takarodjanak el. Még ezért a szolgálatáért Ungár rummal vendégelte meg őt.

(Gerencsér) *Simon* József 37 éves napszámos. Már egy izben büntetve volt. Ezt is látták a fosztogatók közt. Találtak is nála egy csomag gyulát és egy lopott csövet. Vádlott mindent tagad; a gyulát ugy találta, a csövet pedig a kis fia hozta haza. Ő csak a tüzet nézte és ott nem ismert meg senkit.

Varga Józsefné, 24 éves napszámosné azt állitja hogy csak a tüzlármára futott a bolthoz. Már akkor Vig Józsefné jött eléibe négy pakli pamuttal, Vig Józsefet pedig baltával látta. A jegyző a háza kapujában állt és azt kiáltotta: »Kártérités nem lesz, csak gyujtogatni nem kell!« — Vádlottól Zob László elvett egy vég barchetet. Erről azt mondja, hogy az utczán találta, Kránitz László azt kiáltotta: »Gyerekek hurráh!« Mást nem ismert meg. Ő maga nem vett részt semmiben.

Kún Ferencz 63 éves napszámos. Nem emlékszik semmire, nem vett részt semmiben, csak a tüzhöz szaladt. Nem ismert meg senkit. Vádlott különben siket.

Özv. *Kránitz* (Matyi) Józsefnénél lopott ágynemüt találtak. Azt állitja, hogy az utczán találta s maga adta vissza. A tüznél ott volt, de nem ismert meg senkit.

Gulácsi János 29 éves napszámosnál egy csomag szeget találtak. Tagadja, hogy fosztogatott volna. A szeget az utczán találta. Ő csak a tüzet nézte. Nem ismert meg senkit. A vizsgálóbiró előtt megnevezett néhányat, akit látott. Ezt most visszavonja.

Gulácsi Jánosné, ifj. *Kránitz* János, *Matech* Zsigmond, *Matech* Zsigmondné, (ennél lopott portékát találtak) mindent tagadnak.

Mülei József 18 éves, strázsa volt akkor. Tagadja, hogy ő is fosztogatott volna. Salamon Bódi Józseffel találkozott; a vizsgálóbiró előtt azt vallotta, hogy ez akkor valamit vitt a kötényében, de most már nem emlékszik erre, valamint arra sem, hogy csakugyan Salamon Bódi József volt-e az, akit látott. Takács Józsefet látta két skatulyával kijönni a Müller boltjából.

Mülei (Nárai) László 20 éves, szintén látta Takácsot a skatulyával. Ő maga ott sem volt a helyszinén. Minden részvétet tagad.

Mülei (Csina) Péter 23 éves napszámos csak a tüzlármára futott oda. Nem ismert fel senkit. Tagadja, hogy a zavargásban része lett volna.

Második nap, november 11.

Elnök ¼ 10-kor megnyitja a tárgyalást. Folytatják a vádlottak kihallgatását.

TÁRCZA.

Nőegyleteink.

Egy 1878-ról szóló hivatalos kimutatás a hazánkban létező jótékony nőegyletek számát 148-ra teszi 25.325. taggal, 253 088 frt évi bevétellel s 1.265.355 frt tőkésitett vagyonnal. Ugyan e kimutatás azonban még 72 neveléssel foglalkozó nő egyletet sorol fel, pélyekben 8678 tag volt, az évi bevétel 182.276 frt s az egyleti vagyon 924.577 frtot tett. Együtt véve tehát már hat évvel ezelőtt s általában hiányosnak tartott kimutatás szerint is mintegy 34 ezer nő 220 egyletet tartott fenn hazánkban, mely egyletek tőkéje a két millió forintot jóval felül haladta s évi bevétele is közel volt a fél millióhoz. — Ujabb kimutatás nem létezik, sem hivatalos, sem magán jellegü, de hogy egy összeirás jelenleg mily nagy változtatásokat okoznana fentebbi számokban, arra elég egyszerüen felemlitenünk, hogy a magyarországi vörös-kereszt-egyletnek már 1882-ről szóló jelentése szerint is 45.097 tagja, 246.739 frt évi bevétele s 4.7[illegible]9.809 frt vagyona volt. S ha még ezen felül tekintetbe vesszük azokat a palotákat, melyeket Ipesten az orsz. kisdedóvó egyesület, a bölcsőde egylet, a nőképző s nőipar egyletek, valamint a részben szintén nőkből álló szegény gyermekkórház egylet állittatott fel, ha megemlékszünk arról s tényről, hogy az utóbbi hat év alatt mintegy 20 árvaházat s más humanisztikus intézetet alakitottak a magyar jótékony nők s hogy ez évekre esik a tömérdek szegény gyermeket ruhával s tanoeszközökkel segélyező egyesületek nagyobb részének keletkezése: kalauzos nélkül el kell ismernünk, hogy a magyar nők tettek és tesznek. Két emberöltő telt el, mióta 1817-ben a pesti jótékony nőegylet, a ma is fennálló nőegyletek Nestora megalakult, nehéz idők s hosszas önkénytelen szünetelés állottak közbe, de ma a nőegyletek társadalmi fényezőt képeznek; s e jótékony nők nélkül sok üres tér volna nálunk, sok, igen sok hiányoznék, a mire ma büszkék vagyunk.

S mégis, mintha ez utóbbi években hanyatlott volna a jótékony nőegyesületek működése s buzgalma! Uton-utfélen halljuk a gúnyt a nő egyleteskedéséről, — a nőképző egylet tombolainak virágzási kora óta szárnyra kelt a hasonlat a bakonyi rablókkal s nevetni tudó, de komolyan gondolkozni alig képes emberek szava után, sok félénk nő vonul vissza azon térről, hol az élczlapok állitása szerint elhalványul a szüz leány pirja s hiuságban versenyezve feledni tanulja az anya és feleség oly édes otthonát. S valóban ki tagadná, hogy e rajznak halása is volt? A szenvedés s az árvák könye lakasztotta életre a nők tevékenységét, a közöny és részvétlenség, melylyel kezdetben találkoztak, csak élesztette a szivi melegét, de a güny, a nevetés száraz déli szél volt, mely a fejlődő csemete életerejét támadta meg. Ne áltassuk magunkat a fentsorolt számokkal, ismeretes tény, hogy a vörös-kereszt-egylet virágzását felülről járó buzditás idézte elő; tudva van, hogy jelenleg már a legtöbb nőegyletben alig akad egy pár uj buzgó tag, sok helyütt egyetlen egyén végzi az összes munkákat, hatóságok, takarékpénztárak adományaiból több foly be mint a tagdijakból s gyüjtésekből. a nő egyesületek hazánkban hanyatlani kezdenek. Rabsegélyző egyesület tisztán férfiak egyesülete, állitotta fel a menedék házat hatósági közegek, maga az igazságügy miniszter s a főváros létesitették a javitó intézeteket: árvaházaink, főkép magánosok alapitványaiból szaporodnak, a szegény nők, özvegyek s árvák állami kezelés alatt álló ösztöndijak s alapitványok jótékonyságába keresik, nők munkaképesitésére szolgáló tanintézeteket ma már jó formán csak az állam állit fel... egy szóval a nők jótékonyságának munkakörét idegenek karolják fel, félig-meddig hatósági ügygyé lett, amit eddig a társadalom s különösen jótékony nők végeztek.

Pedig e feladat nem a biróságé s nem a férfiaké s egészségtelen az a társadalom, hol ilyesmire nők nem vállalkoznak. Igen sok még az állam s hatóság teendője a szegényügy rendezése tárgyában; nem, helytelenül fejeztük ki magunkat, — csaknem minden hátra van még. A kultur állam eszméjét arczul csapó szabadsággal kóborolnak a koldusok s ezek mezében betörő tolvajok, dologházaink nincsenek, a szegények kórházi nyomorultak s nagy városainkban csak hallomásból ismerik a lakásrendőrséget. De e helyett állami s más hatósági közegek nyujtják a direkt segélyezést, mely rendszer egyenesen demoralizáló hatá u, növesztvén a szemtelenek számát s igaztalanul sújtva a szemérmes szegényeket. Nem rendeletek özöne, nem a bureaukratikus formák pontos megtartása, női sziv és női tapintat kell ahhoz, hogy a jótékonyság meleg napsugarát vezesse el oda, hol sorscsapás s gyámoltalanság sötétté teszik az életet.

S szabad-e magyar nőnek visszavonulni e feladattól? Lehet valami igaz azok törekvésében, kik a nőt visszaakarják tartóztatni az önálló keresetpályákra lépésből, alapos érvekkel lehet támogatni a nézetet, hogy a nő ne menjen a szavazó urnához: de igaztalan, nem, embertelen az, ki visszatartóztatja őket, hogy a jótékony nőegyesületek működésében részt vegyenek. Jótékonyság a nő hivatásához tartozik, éltető eleme annak, jaj a nőnek s anyának, ki sohasem közeledett idegenhez, hogy letörölje annak könnyeit. Ám bámulhatják mások Rozgonyi Czeczilia s Zrinyi Ilona erényeit: én kalapot emelek a Loránffy Zsuzsánnak s Brunszvik Terézek emléke előtt, — s kisebbek bizonyára nem voltak ők.

Avagy nincsen többé e hazában senki, kinek gyámolitásra volna szüksége? Nyolcz százezer özvegy nőt, fél milliót jóval meghaladó árvát számolt össze a statisztika s ugyanezen kérlelhetlen számok mondják el, hogy 20,000 hülye él e hazában elhagyatottan, hogy magában Budapesten több mint 30,000 ember tartózkodik nyomorult pinczelakásokban vagy épen fedél nélkül. S pedig a szegény és az árva nem a legszerencsétlenebbek. Hazánk nem tartozik a legszegényebb országok közé, a nyomort enyhiti a közrészvét, sőt hatósági intézkedések is: a szenvedők zömét nem ezek, hanem a gyámoltalanok, a lelki elhagyatottak képezik, kiknek baján nem segit a pénz, vagy legalább nem egyedül a pénz.

Néhány év előtt történt, hogy egy ismert nevű festő reszkető kézzel irt levélben hivott meg, hogy látogassam meg őt, mert már haldoklik. Elmentem. Egy haldokló helyett kettőt találtam ott. Ő maga még karosszékben ült, de mozdulni képtelen s suttogó szavait minduntalan megmeg szaggatta a nehézzé vált léleg: és másik szobában ott feküdt neje eszméletlenül s csak néha jelezte felébredését egy mély sóhaj. Pár évvel ezelőtt még boldogok voltak, kis házikójukban család vette őket körül. Lappangva jövő ellenség, tüdővész vitte el szeretteiket egymás után. Felnőttek voltak, már megtanultak örülni az életnek. A legutolsó gyermek elveszte mélyen leverte a szülőket, csak emlékeiknek éltek ezentül. Naponként kijártak a temetőbe s órák hosszat térdeltek a sirok mellett. A férfi nem tudott dolgozni, az anya elfeledett takarékoskodni. A temetőbe járás alá ásta egészségüket s anyagi jólétüket. A bőnek, izüleit bajt kapva, mindkét lábát le kellett vágni, a férfi tü-

Horváth Ferencz, 18 éves, jelenleg kocsis Merkli Antal ügyvédnél. Akkor otthon volt Vörrűben. Ott meghallotta, hogy a zsidókat elhajtják és lehet tőlük mindent elvinni. 29-én tehát Polgár Lajossal elment Szentpéterurra; este értek oda. A boltból kihányt tárgyak közül három fejkendőt, abroncsszeget, fel vég piros kelmét vitt el. Ő maga a rablásban nem vett részt. A fosztogatók közt felismerte Ivánics Mihály kovácsot és Gerencsér Simon Józsefet.

Ifj. *Nagy* (Marczi) József 27 éves és *Nagy* (Marczi) László 24 éves ugyanazt vallják, amit apjuk, *Nagy* (Marczi) József. Ők csak a tűzet oltották; nem ismerték fel senkit.

Polgár Ferencz 50 éves napszámos. Ennél is bátyut találtak. Ő, állítása szerint, ezt az utczán találta. Müller és Weiler zsidók utját álltják, bevették a fejét és Müller lőtt is rá; keresztüllőtte a dolmányát. Ő maga nem fosztogatott, nem is ismert meg senkit.

Polgár Lajos, 16 éves Vörrűből *Horváth* Ferenczczel átment Szentpéterurra. A bolt elé dobott holmi közül elvitt négy palatáblát, három darab szappant, egy csomag kapcsot, három csóm. pamutot 2 csomó fűzőt, két aczélt. A vizsgálóbiró előtt beismerte, hogy Ivanicsot látta, most ezt visszavonja.

Gerencsér szembesittik *Horváth* Ferenczczel. Ez szemébe mondja neki, hogy látta őt. Gerencsér tagadja.

Pálfi (Csácsi) Gábor, id. *Salamon* (Bódi) János, Vörösbódi *Salamon* János, *Salamon Bódi* Róza (17 éves) *Tóth* István *Vig* József vádlottak ott voltak a tűznél, de mindnyájan tagadják, hogy fosztogattak, vagy valamit elvittek volna.

Vig Józsefné 21 éves; tagadja; hogy fosztogatott, csak a tűzhöz szaladt, találkozott Salamon Bódi Rozával, ki holmit vitt a kötőjében. Meg is szólította Rozát: »Ennye, igy is lehet?« Erre Roza ezt felelte: »Lehet mert van.« A szembesitésnél Salamon Bódi Róza ezt tagadja. *Vargáné* Vig Józsefnét látta holmival. Ezt ismét Vigné tagadja.

Ifj. *Kránitz* (Baba) János 23. éves földmivelő mindent tagad.

Bedő Boldizsár 28 éves földmivelőnél a házmotozás alkalmával egy lepedőt találtak. Erről azt mondja, hogy a templom előtt találta, mikor a tűzhöz szaladt. Különben otthon volt egész éjszaka. Csutit látta arra szaladni. *Csuti* ezt tagadja.

Dörnyei Ádámné 45 éves napszámosné szintén azt állítja, hogy ugy találta az utczán az ágynemüt. Tagadja, hogy fosztogatott volna.

Koller Zsiga batyki születésű 33 éves napszámosnál a házmotozás alkalmával az ágybeli szalma között egész lopott árurakt tárt találtak. Ágynemüt, ingeket, női alsószoknyákat, egyéb ruhanemüt és más tárgyakat. Felesége nem is akarta megengedni az ágy megmotozását. Ennek daczára vádlott azt állitja, hogy ott sem volt a zavargásnál, hanem munkából hazamenet találta azokat a tárgyakat az uton. Másnap vissza akarta adni, de akkkor ki kellett mennie munkába; időközben pedig megejtették a motozást.

Ezután kihallgatják Gerárd Józsefet és Riedlmayer Károly körjegyzőt, akik mint bünsegédek vannak vádolva.

Gerát József 33 éves, r. kath, nős földmives. Akkor *községi biró* volt Szentpéteruron. Terhelőleg vall a jegyző ellen, aki szerinte főoka a zavargásoknak. Azt vallja továbbá, hogy az egész lázadást Zob János, Nagy József, Farkas és Balázsi tervezték. Az Ungár boltjába, hova Zobbal ment, a meggyujtott gyufa világánál látta Markai Gábort, Csuti Károlyt és a két Salamon Jánost. A jegyző nem küldte el elég jókor a jelentést a szolgabiróhoz, valamint nem küldte el azt a fenyegető levelet, melyet neki (a birónak) ablakába tettek s melyben azzal fenyegetik, hogy őt hajtják el, ha nem engedi a zsidókat elhajtani. Sőt végül Zob Jánosnak szemébe mondja, hogy Zob most szombaton nála volt és azzal biztatta, hogy ne valjon senki ellen, vonja vissza a vizsgálóbiró előtt tett vallomását is; ők, a többiek, is ugy fognak tenni. Zob ezt tagadja.

Riedlmayer Károly zala-egerszegi születésű, 48 éves, r. kath., négy elemi iskolát végzett, körjegyző Szentpéteruron. Tagadja, hogy neki valami része lett volna a zavargások elősidézésében. 29-én reggel hallotta, hogy beverték Epstein ablakait és betörtek a boltba. Hogy Ungár ablakait is beverték, azt még az éjjel hallotta, mert Ungár eljött hozzá megmondani, de ő nem mehetett el, nem hagyhatta ott házát, hivatalos okmányait és a vezetése alatt álló postahivatalt. Az éjjel történtekről 29-én reggel küldönczczel értesitette a szolgabirót, honnan a segédszolgabiró még az nap délelőtt jött ki Szentpéterurra. Ő, a jegyző, 29-én reggel elment hivatalos ügyben Rád községbe. Onnan megjött délután 2—3 óra tájban. 29-én este otthon volt családja körében, mikor egyszerre nagy ijedten jött fiaival Nagy József, hirül hozva, hogy Müller boltját döngetik. Ő mondta is Nagynak, hogy menjenek el vele együtt a szinhelyre, de ezek is, meg a családja is nagyon féltek, és otthon marasztották, mire ő csakugyan otthon maradt és nem is volt az udvaron kivül sem. Tagadja, amit Vargáné vallott ellene. — Nagyék tűzkiáltásig maradtak nála, akkor elmentek oltani. — *Merkli* védő kérdésére azt válaszolja *vádlott*, hogy nyolcz zsidócsalád lakik Szentpéteruron.

Az ezután kihallgatott vádlottak lopás bűntettével vannak vádolva.

Salamon (Morzsa) Lászlóné, vörrűi lakosnál találtak három üveg befőtet, egy tányért, és cseszét. E tárgyakról azt mondta, hogy a kertek mellett találta. Azt is tudta, honnan valók ezek a tárgyak. Egyebet nem tud.

Ifj. *Takács* (Pilicsár) József 23 éves szentpéteruri legény. Azt vallja, hogy 30-án reggel az utczán talált egy üres skatulyát. Ezt azután eldobta. A zavargásban nem vett részt és nem is tud róla semmit.

Özv. *Vörgyi* Lászlóné 33 éves napszámosné. Ez elvitt egy párnát és egy lepedőt. Azt mondja, hogy az utczán találta. Müllerné tartozott neki hat napszámmal; ennek fejében akarta ezeket megtartani.

Id. *Zob János* 36 éves szentpéteruri földmivelő. Ez egy a zavargás alkalmával Mülleréktől elrabolt elismervénynyel akarta Müllert megkárositani. *Vádlott* ezt tagadja s azt mondja, hogy az elismervényt, mely egy 100 frtos kötelezvény átvételéről szólt, a kötelezvény visszadásakor nem kérte tőle vissza. Ez évekkel ezelőtt történt s ő elfelejtette, hogy a kötelezvényt visszakapta. Tagadja, hogy meg akarta kárositani Müllert, valamint azt is tagadja, hogy a zavargásban résztvett volna.

III. nap november 12.

Elnök a tárgyalást megnyitván, a sztpéteruri zavargásokra nézve megkezdi a *tanuk* kihallgatását.

Bognár István 31 éves kovácsmester; a zavargásról nem tud semmit, ő csak 5 vagy 10 perczig hallgatta az udvaráról, aztán lefeküdt. Kik voltak a zavargók, arról semmit sem tud. Ivánics nála volt legény de az is otthon volt. *Elnök.* Milyen ruhát szokott Ivánics viselni? *Tanu.* Rendesen tűzoltósapka volt a fején. *Bizottsági* biró: Előleges készülődésekről nincs tudomása? *Tanu.* Nincs. Én utólag értesültem mindenről Ivánics által, a ki különben nem mondott semmit arról, kik voltak a tettesek. Egyebet nem tud semmit. *Az ügyész* figyelmezteti tanut az esküt szentségére.

Bognár Istvánné Schmidt Mária ugyanazt vallja amit férje. Ő sem tud semmiről.

Csendes István napszámos, községi őr volt akkor. De a lárma idejében otthon volt 10 óráig, ekkor hitta a strázsa, hogy a zsidó boltját kirabolták. Akkor lement, de már akkor mindennek vége volt. Azután hallotta a zajt az Ungár boltjánál. Ott volt a biró és Zob János. A biró beküldte őt a boltba, megnézni, ki van ott. De sötét volt, nem ismert meg senkit, csak ifj. Salamon Bódi Jánost. Ezeket kihajtották, aztán reggelig őrködtek Ungárnál. — Másnap s ezután nem hallott semmit arról, hogy kik lettek volna a tettesek. A tanu azt mondja, hogy akkor még romboltak, mikor ők odaértek.

Csuti László 78 éves földmives. Csak 30-án reggel ment a kirabolt boltot megnézni. Éjjel künn sem volt a házban. Nem volt sehol, nem hallott semmit. Polgár Ferenczet csak látásból ismeri.

Domonkos Károly 73 éves korcsmáros és mészáros Sztpéteruron. Előzőleg nem vett észre semmit a hangulatból. 28-án este 11 órakor jött haza Egerszegről, felesége panaszkodott, hogy a zsidók ablakait verték be. Másnap este 14—15 ember volt a korcsmában; köztük Nagy József Farkas László, Kis (Koltai) Ferencz, Molnár József, Zob János, Salamon Károly, egy szabó is volt. Ezek elmentek már 7 óra előtt. Zob János fizette a bort. Mikor kiütött a lárma, akkor becsukta a szobát, cselédeit is beparancsolta és nem mozdultak ki. *Bizottsági* biró kérdésére elmond a tanu, hogy otthon beszélték; »Most jönnek, ma jönnek!« Azok t. i., kikről azt mondták, hogy Egerszegről szerte járnak a vidéken, a zsidókat kifosztani. Nagy József félóráig volt a korcsmában ezt szemébe is mondja.

Bíró (Mészáros) József 32 éves földmives. Nem tud semmit az első napi zavargásról. Másnap strázsának volt kirendelve, a korcsmába is benézett. Deli Imre házához érve, hallották a zuhogást, de nem mertek elmenni a Müller házához A birónak jelentette az esetet, de ez azt mondta, hogy nem kell vele törődni, menjenek csak föllelé. — Találkozott Szabó Józseffel, Gulácsi Jánossal feleségestül, ezeknek volt a kötényében valami. Tislerics házánál hallotta Zob Jánost, amint mondta: Most már takarodjatok haza! — *Gerát* tagadja a szembesitésnél, hogy azt mondta volna, amit a tanu állit, *Gulácsi* és felesége szintén tagadják, hogy vittek valamit. — *Fürnek* kérdi, első v. második nap tettek-e jelentést. *Tanu.* Második nap 7—8 órakor.

Epstein Ignáczné Ungár Rozália 40 éves, kiskereskedő neje. 28 án ½ 9-kor kezdődött a zavargás, Tislerics József már előbb mondta, hogy a korcsmában hallotta, hogy zavargás lesz. Azért lecsavarták a lámpást. Akkor bedobálták s ösztökével vertékaz ablakokat. Erre elszöktek hazulról Deli Imréékhez. Aztán feltörték és kirabolták a boltot. Kétszáz forint káruk volt. Nem ismert meg senkit. Másnap reggel bement Pacsára és jelentették a szolgabirónak. Polgár Ferencz előtte való este összeveszett vele s azt mondotta: »Majd ad holnap ingyen bort!« — Másnap Pacsán hált, reggel megjött, hallotta hogy a Kránitz Matyinénál van az ágynemü; felszólitotta, hogy adja vissza, de kezet kellett csókolni, mig visszaadta. Hogy kik voltak a tettesek, arról semmit sem mondhat, neki nem mondtak semmit. A jegyzőről sem mondhat semmit.

Weilerné Epstein Betti 18 éves, szatócs neje; ugyanezt vallja, amit anyja.

Farkas Mihályné Ács Roza 40 éves földmivesnő, semmi lényegest nem vall.

Özv. *Farkas* Józsefné Bagó Verona 62 éves özvegy földmivesnő. A zavargásokról épen semmit nem tud. Polgár Ferencz az első napon csépelt nála, de még napnyugta előtt távozott.

Nagy György (*Katalin*) 41 éves; semmit sem tud mondani a zavargásról. Őt küldte Dörnyéné az izenettel Epstein Ignáczné hoz, meg is mondta. *Epstein* Ignáczné tagadja, hogy nála volt.

Greisler Ferenczné, 40 éves. Első éjszakáról nem tud semmit. Másnap este a tűzlármára kifutott, mert második szomszédja Müllernek. De mindjárt visszament. A tűznél nem látott senkit.

Gerencsér Simon Józsefné 25 éves; az első estéről nem tud semmit. Második este a tűzhöz futott, találkozott Markai Jánossal aki valamit vitt a kötényében. Ott nem volt tűznél.

Horváth László 32 éves földmivelő; az első éjszakáról nem tud semmit. Másnap a tűzlármára kiszaladt és Farkas László szalmáját őrizte; ott maradt hajnalig. Nem látott senkit. Nem tud semmi egyebet.

Horváth Ferencz 25 éves földmives sem az első, sem a második estéről sem tud semmi felvilágositást adni. 30-án reggel kiment szénát gyűjteni, akkor sok üres papirost láttak a Gerencsér háza végén. Hogy kik voltak a tettesek, arról nem hallott semmit.

Hábor Ferencz tanu nem jelent meg. Felolvassák a vizsgálóbiró előtt tett vallomását.

Ipsics Józsefné. Mikor második este a tűzhöz szaladt, Vargáné Jakabi Máritól akkor vett el az uton Zob László egy vég barchetot. Jakabi Mári nem akarta neki odaadni, de Zob elvette; azt mondván, hogy visszaadja a zsidónak.

Ipsics József 30 éves, napszámos. Semmiről sem tud felvilágositást adni.

Özv. Kránitz Baba Józsefné 69 éves földmivesné vallomása egészen lényegtelen.

Ifj. *Kovács Jánosné*, 17 éves; Ez hált a második éjjel együtt Salamon Rozával. A vizsgálóbiró előtt azt mondta, hogy nem tudja, vele volt-e egész éjjel Salamon Róza; most azt mondja, hogy nem emlékszik. Egyébből sem tud semmit.

Kovács József 60 éves pinczér, vörrűi lakos. Másnap látta jönni Szentpéterurról Salamon Lászlónét, aki hozott két tepszit és egy nagy tálat.

Ezután a kihallgatott tanuk mind megbiteltetnek s elnök a tárgyalás folytatását másnap 9 órára tűzi ki.

Negyedik nap; november 13.

Elnök ½ 10-órakor megnyitván a tárgyalást, a tanukihallgatást folytatják. A beidézett tanuk mind megjelennek.

Előbb azonban kihallgatják *Markai* János vádlottat, ki csak e napon jelent meg. Ez 27 éves földmives, jelenleg a Zalaegerszegmethfalusi hegyben lakik; akkor szentpéteruri lakos volt. Tagadja, hogy a zavargásban részt vett. Aug. 29-én atyja házánál csépelt 9—10 óráig, azután megvacsorált és lefeküdt. Sem Müller, sem Ungér boltjában nem volt. Tagadja, amit Gerencsér Simon Józsefné reá vallott. Gerencsér Simon József szemébe mondja neki *Vádlott* ujra tagadja; a zavargások elkövetőiről szintén nem tud semmit.

Kis (*Koltai*) *Ferencz* tanú a 28-iki zavargás estéjén a Domonkos korcsmájában volt s ott találta az előljárókat. Gerárd és Nagy József nem voltak ott. Hogy a zavargást kik csinálták, arról nem tud semmit, mert ő nem volt ott. 29-én is ott volt a korcsmában s ott találta az előljárókat, kik a fiatalsággal ittak. A vizsgálóbiró előtt azt vallotta, hogy a zavargók közt Salamonbódi Jánost és Polgár Ferenczet látta. Ezt most visszavonja. Nem tud semmit. Az ablakon kinézett a korcsmából, látta szaladni a sok embert, de a nagy sötétben nem ismert meg senkit.

Kovács István szabari 51 éves cseléd Sztpéteruron. Az első napi zavargásról nem tud semmit. Második este elment a tűzhöz, a nagy sötétben csak Kun Ferenczet látta kijönni a boltból, ez csomagot vitt; Kránitz Matyinét és fiát Jánost is látta; ezek csak ott álltak. Mást nem látott. Ungár boltjánál nem volt. *Kán* Ferencz tagadja, mit tanu szemébe mond neki; azt mondja, hogy tanú neki ellensége.

Koltai Józsefné 48 éves asszony otthon volt első este, akkor nem is hallott semmit. Második este a lármára kiszaladt az utczára, akkor találkozott Mülei Csina Péterrel, egy negyedóra mulva tanu bement szobájába s addig maradt ott, mig tüzet nem kiáltottak. Akkor látta Kránitz Józsefnét, aki hozott ágynemüt és azt mondta, hogy ezt találta s másnap visszaadja. Másnap Müllerné eljött Kránitznehez, sirt, hogy adja vissza, aztán megköszönte neki, hogy visszaadta. A zavargásról egyebet nem tud.

Ifj. *Küllős József* vallomási jegyzőkönyve felolvastatik. Ebben semmi lényeges, nem ismer meg senkit.

Kusztl Netti 16 éves sztpéteruri, kapott Matechéktől két inget varrni a zavargások előtt. Ablakaikat beverték, de a sötétben nem ismert meg senkit. Másnap Pacsára ment és így nem tud semmit.

Özv. Küllős Józsefné helyett *ifj. Küllős Józsefné* kapta meg a kézbesitést. Nem tud a zavargásról semmit. Tűzlárma előtt Mülei Pétert látta az utczán.

Lázár István 51 éves földmives és éjjeli őr. Első éjjel nem volt szolgálata, akkor aludt. Második éjjel, mikor a lárma megkezdődött, jelentést tett róla a birónak, de es nem jött el; tanu is felt s elment haza. A tűzhöz jövet találkozott Kajdár Gulácsi Jánossal, kinek köténye fel volt fogva. *Gulácsi* azt tagadja. *Tanu* egyebet nem tud.

Müller József 39 éves szentpéteruri lakos. Már aratás előtt hallotta, hogy Nagy József munkásai beszélik, hogy majd elkergetik a zsidókat. Ő szólt is Nagy Józsefnek erről. Ez azt mondta: »No ezt meghagyjuk.« Sértő szavakat sokat hallott a zavargásokig. 28-án megelőzőleg minden éjszaka reggelig mulattak a korcsmában. 28-án este ő is átment a korcsmába, akkor a korcsmáros (Domonkos) mondta, hogy jó volna a zsidókat kikergetni, túlságos jól elnek. Ő aztán hazament, lefeküdt, erre megkezdődött a dobolás; az ajtókat is feszegették s az ½ 3-ig tartott. Akkor hangjáról megismerte Mülei Lászlót; ezt másnap meg is szólitotta s ez azt mondta rá: „Majd a java csak most jön!« Másnap délután 4 órakor eljött Zob János, ki azzal biztatta őket, hogy ne féljenek, strázsák lesznek, nem lesz semmi baj. Ennek daczára vittek le holmit a pinczébe. ½ 8-kor bezárták a boltot. Anyja elment, tanu otthon maradt atyjával, meg hozzájuk jött később Freiler Vilmos és Miksa, kik még azt mondták: bátran le lehet feküdni, ők már körülnézték a faluban, nem lesz baj. De még miközben vetköztek, megkezdődött az ablak- és ajtó verés. Kránitz hangját hallotta: »Most már a mienk!« Betörtek a boltba, ott fosztogattak, onnan az első szobába rontottak, a belsőbe is be akartak rontani. Ekkor összeszedte kilőtt a szobából. Tanú elbujt a harmadik szobában az ágy alá. Később előjött és benézett a boltba; ott fosztogattak Mülei, Matech, Markai László, Nagy József két fia is a boltban voltak. — Látta ott állni a bolt előtt Nagy Józsefet, Farkas Lászlót és a jegyzőt. Amint tanut meglátták, Mülei József kiáltotta: »Üssétek!« Ekkor tanu elsietett. A paplakásnál Molnár József kiáltott: »Ez kiabál tüzet! Üssétek!« Koltai Józsefnek nézte tanu azt, aki őt erre meghajtotta. Tanu id. Molnár Józsefhez szaladt be. Ott a gyerekeket kérte, adjanak neki egy kis helyet. De aztán elküldtek onnan, elment a kukoriczásba, onnan haza, de nem mert otthon maradni, egy faluvégi pajtában virradt meg. Reggel a biróhoz ment, ez többekkel jött eléje s azt mondta neki, hogy nem megy vele, neki más dolga van. Mások elmentek vele; otthon minden össze volt zúzva. Látta a fosztogatásnál Vörösbódi Salamon Jánost és fiát, aki hordta is a portékát. — *Mülei* László, *Mülei* József, *Kránitz* János, *Matech* Zsigmond, id. *Salamonbódi* János, ifj. *Salamonbódi* János, ifj. *Nagy* József, és *Nagy*

---

dővészbe esett. Nem volt senkiök, még látogatójuk is ritkán, drága pénzen fogadott ápolók gondoskodtak ugy, ahogy felőlük. Fájdalmaikat napról-napra élesitette a megélhetés gondja, adósság adósság után jött s néha orvosságot is lehetetlen volt szerezniök. Még a jótékony halál is, melytől mit sem féltek többé, későn jött s a férfi hosszu keserves napokkal élte túl hónapokig szenvedett nejét. S midőn lebocsátották a koporsót a sirba, mely végre nyugalmat adott, egy történet merült fel a körülállók agyában, mely történetet egykor mindannyian tudtunk. Egy emberöltövel azelőtt, a hires pápai kollegiumban három lelkes ifjú osztozott a diczőség mezején; kettőnek nevére megdobban minden magyar szív s az egész világ hirdeti diczőségüket, a harmadik a koporsóban feküdt. Orlay Petrich Somának hivták.

S ki ne emlékezněk életéből ily eseményekre... Én láttam vagyonos nőt lelki egyedülliségében megtörve a szenvedés alatt, ott voltam a szemérmes koldusleánynál, ki görnyedezve dolgozott s ki egykor jobb napokat látott, de már évek óta fekvő beteg anyjának szenvedését fürte. Ki segithet ezeken, ha nem a jótékony nő, ki tudja gyengédséggel nyujtani a kalamist, kinek puszta megjelenése szokszor uj élétet hint.

Magyar nők, magyar leányok, ne hagyjuk elcsenevészedni Magyarország jótékony nőegyleteit! Illatozó virágok ezek a mindennapi prózai életben s illatjuk ad életet, reményt és szeretetet: Nincs emberi intézmény, mely némi tekintetben hiányos ne volna; hiányokat orvosolni lehet, az intézményt megölni hiba. Mondják: a humanitást neveljük általa. Talán igaz. De nem olvastátok-e a könyvek könyvében, hogy az ur, a teremtés nagy müve után széttekintett s látá, hogy minden jól vala? Ám dobjon követ a közönyös ember, igaz öröm lesz az mindig, valahányszor a boldogságrabló fájdalom könyeit látjuk átalakulni az öröm éltető cseppjeivé. Emberi mocsok vegyülhet belé, de azért mindig szent a szeretet müve, a legnagyobb s legmagasabb, mely felemeli az emberi lelket, e földre szállt angyalt, ki az égiekre emlékezik. Ne hagyjuk elveszni, elcsenevészedni a jótékony nőegyleteket. Mig szegény tengődik e földön, mig lesznek elhagyatottak s ügyefogyottak e világon: a szeretet munkájának élnie s virágoznia kell. S én hiszem igy lesz nálunk is.

GYÖRGY ALADÁR.

László, *Farkas*, *Rödlmayer*, *Molnár*, Dötki József, *Gerárd* a szembesitésnél mindent tagadnak. — Az *ügyész* kérdésére előadja *tanu*, hogy a zsidoellenes beszédeket Nagyéktól, Molnár Dötki hallotta. A döngetés téglával és fejszékkel történt.

Müller Miksa 25 éves sztpé eruri nőtlen. 27-én haza ment sztpéterurra. Akkor délelőtt a korcsmában látta Nagy Józsefet, Gerárdot, Zobot, stb Már ez is feltünt tanunak. Akkor Horváth rákiáltott: »Ni a zsidó, el kell üzni!« Sőt aztán meg is ütötte, de az előljárók nem segitettek rajta. 28-án tanu nem volt otthon, csak 29-én hallotta anyjától, Pacsán. Pacsáról d. u. 5 órakor jött haza Sztpéterurra s kezdte a portékát összepakolni, hogy elviszik az állomásra. De atyja a Zob János biztatásával megnyugtatta. Este Weilerrel elment a faluba a hangulatot kitapasztalni. Látva csoportokat, beszélgetni, de nagy csöndben Benézett a korcsmába, 12 szál gyertya égett az asztalon, a korcsma tele volt. Ott volt Nagy, Balázsy, Zob, Farkas stb. Az őröket szintén a korcsmaudvaron látta. Ezután hazamentek, de nem vetköztek le. Weiler és a tanu atyja az első szobában, tanu a legbensőbben volt. Félóra mulva lépéseket hallott, majd néptódulast, kocsizörgést. Tanu bement erről atyját értesiteni, az megijedt s már akkor kezdődött a rombolás. Tanu most részletesen leirja a pusztitást. A pusztitásnál felismerte a feltörők közt ifj. Kránitz Matyi Jánost, Ivanics kovácslegényt, Farkas Józsefet, Műlei Csina Pétert. A boltban foszlogatók közt Kránitz Matyi Józsefnét, Matech Zsigmondot, Salamon Bódi Jánost s ennek fiát, Vörös Salamon Bódi Jánost, Salamon Bódi Rózát, öreg Zob Jánost, Kün Ferenczet, Polgár Lajost, Pilicsár Takács Józsefnét és két fiát, Józsefet és Istvánt. — Mikor a belső szobába be akartak törni, akkor tanu lőtt s a nép kiment a szobából. Ekkor ők is kimenekültek. Elfutottak, akkor találkoztak Polgár Ferenczczel, kinél batyu volt. Akkor Polgár megtámadta őket, erre Weiler fejbeütötte és tanu rálőtt. Utólag még Nagy József mondta, hogy ezt nem is lehet rosz néven venni; ez már benn van a levegőben. Jakabi Mári és férjéről Job László mondta, hogy vittek. Zob Józsefet pedig tanu maga látta. Tanu 10,800 frt kárt szenvedett. A megnevezett vádlottak mind tagadnak a szembesitésnél. Tanu utólag mondja, hogy a fosztogatók közt Koller Zsigát is látta. *Iszaglech* biró a kárra nézve intéz tanuhoz több kérdést. *Az ügyész* kérdésére elmondja, hogy nyilvánvaló dolog volt, hogy az előljáróság bujtogatott. Tanu végül 6000 frt kártérítést akar csak.

Müller Jakab 63 éves előadja a zavargások történetét. A fosztogatók közt hangjukról felismerte özv. Kránitz Matyiné fiát, Nagy József két fiát, Salamon Bódi Jánost. — A jegyző, segédje, Nagy József és fia a jegyző kapujában álltak. Jakabi Márit künn látta.

Müller László 43 éves, lakik Pacsán, előadja az öreg Zob János csalási kisérletét.

Ifj. *Molnár* József 43 éves; aug. 28-án éjjel sem volt otthon, 29-én este jött haza. Lényegest nem tud.

Műlei Györgyné 49 éves. A Müller boltját verők közt látta Salamon Bódi Jánost, Matech Zsigmondot feleségestül, ezek vittek; Ivanics Mihály a boltajtót feszitette. Polgár Ferenczet látta bemenni. Matechet is látta bemenni, ez maga mondta, hogy pisztoly volt a kezében. Kajdár Gulácsy József kiáltotta: »Fogjátok meg a zsidót, mert fut!« Mikor hazament, hallotta a jegyzőtől kiáltani: »Gyerekek csak vigyétek, hordjátok, ezt ugy sem kell megtéritenü.« A megnevezett vádlottak a szembesitésnél mindent tagadnak.

Nárai Műlei Józsefné 44 éves földmivesné, otthon volt mindkét este; nem hallott, nem tud semmit.

Németh János 31 éves földmives; 29-én este, mig tüzet kiáltottak, Műlei Csina Péterrel beszélt az utczán. Aztán együtt mentek el a tűzhöz.

Németh József igriczei lakos a zavargásokról semmit sem tud megmondani, Öreg Salamon Bódi János akkor nála, Igriczén, prést csinált; de hogy épen akkor ott volt-e, azt nem tudja.

Németh Józsefné azt mondja, hogy az öreg Salamon Bódi ott volt náluk, a fiatal nem

Nagy Károlyné tanú künn állt a háza előtt a zavargás idejében, látta Salamon Bódi Rozát, aki csomagot hozott a szoknyájában. Vádlott ezt tagadja.

Potyondi Mihályné 39 éves, a tűzhöz szaladt, Dötki Jánost a bolt előtt látta boltai: azt kiáltotta: »Fogjátok meg!« Egyebet nem tud.

Kelmi József 30 éves mészároslegény. 28 án délután a korcsmában volt, az ez esti zavargásról nem tud semmit, Másnap este a korcsmában volt 7 óráig, a zavargás alatt is a korcsmában volt. Nem tud semmi felvilágositást adni. Visszavonja, amit a vizsgálóbiró előtt vallott.

Pájk János 43 éves muzsikus. Akkor csépelt, Markallal együtt, de hogy ez nem ment-e el, azt nem tudja.

A törvényszék megesketi az összes tanukat a három Müller kivételével. Ezzel a tárgyalás másnapra halasztatott.

Ötödik nap; november 14.

Elnök fél tizkor megnyitja a tárgyalást, melyen a tanuk kihallgatását folytatják.

Rigó István 52 éves földmives, sem első, sem második éjszaka nem volt otthon, nem látott és nem tud semmit.

Schmidt János meg nem jelent tanu vallomását felolvassák. Ebből az a lényeges, hogy tanu a második zavargást meg előző napon látta, hogy az előljáróság egész nap a korcsmában súgott-bugott arról, hogy a zsidókat ki kellene rabolni. A zavargásnál felismerte Ivánicsot. Matech a bársonyból nála mellényt akart készittetni

Salamon József 39 éves, a második esti zajnál elment a biróhoz, hogy együtt védjék Ungárt, aztán 11 órakor elment haza. Túri Jánost látta az utczán egy nővel viaskodni. Vizsgálóbiró előtt Salamonbódi Jánosra vallott, most visszavonja. Később nem hallott semmit.

Szilva János 38 éves napszámos. Strázsa volt második este A zavargásról mindjárt jelentést tett a birónak, aki őket ellenkező irányra küldte. Gulácsi Jánossal kétszer találkozott, ez vitt valamit a kötényében. *Gulácsi* tagad. *Gerárd* azt mondja, hogy a strázsák csak tüzlárma után jöttek.

Tóth János 66 éves földmives, Ungár szomszédja. Ungár boltja elé szaladt. Nem ismert meg a fosztogatók közül senkit.

Tóth Vendel, az előbbi tanu fia, 20 éves, semmi lényegest nem vall.

Takács Józsefné Szabó Anna 48 éves, földmives neje. A tűzlármára futott ki, Kun Ferenczet látta, ki a boltból egy két faeszközt hozott. *Kun* tagad.

Tóth Józsefné igriczei lakosnál Salamon János és fia prést csináltak, de sokkal előbb, mint a zavargás volt.

Ungár József 42 éves sztpéteruri lakos 29-én reggel hallotta csak, hogy az éjjel ablakbeverés volt. 29-én este látta, hogy csoportosulnak az emberek. Előjött, mikor Müller boltját döngették. Az utczán hallotta, hogy Zob László, Jakabi Máriával pörölt, mert ennél rabolt holmi volt. Tanu aztán hazament, mert félt. Nagy László már előbb mondta neki: »Neked, Józsi, nem kell félned, neked nem lesz bajod!«

Ungár Samu 38 éves sztpéteruri lakos. Első este lefekvés után bedobták az ablakait; átszaladt még éjjel a biróhoz, de ez nem volt otthon. Ekkor a jegyzőhöz ment, de a jegyzőné megnyugtatta és hazaküldte. Hazament, otthon találta a birót s magával vitte lakására. A biró megnyugtatta s még az éjjel többször jött át kérdezni, nincs-e baj? Másnap este elküldte családját Ágoston Józsefhez. Ő fivérével fegyveresen a biró szalmája alá ment. Onnan is elszaladt később a telekbe s a kukoriczában elbujt. Onnan hallották, hogy Gerárd és Zob elkergették a népet. Nem látott senkit, de megnevezi azokat, akikről hallotta, hogy a boltjában voltak. Látta Kránitz Matyinét és fiát, Jánost, Potyondi Mihálynét az udvarban. Kára 450 forint. Tóth Istvánt is látta. A megnevezettek tagadnak.

Szemes István 47 éves takács. Rokonától, Zsidinétől, már előre hallotta, hogy estére mi lesz a Müller boltjánál. Este oda hitta, hogy nézzé meg. A tűznél a boltban látta ifj. Nagy Józsefet, továbbá Salamon Bódi Jánost és fiát. Azt mondja, hogy id. Nagy József eloszlathatta volna a népet. A megnevezettek tagadnak. A jegyzőt tanu a ház előtt látta.

Ungár Béni 20 éves. A zavargások történetét ugy adja elő, mint bátyja Ungár Samu. Megnevezni nem tud senkit.

Weiler Samu 55 éves sztpéteruri lakos. Az első estéről nem tud felvilágositást adni. Másnap Éri szomszédjához ment hálni. Akkor látta este a népet a korcsma előtt csoportosulni Műlei Józsefet és Kránitz Baba Jánost látta, megismerték Ungertől visszajövő Özv. Kránitz Matyinét.

Weiler Samuné ugyanazt adja elő, amit férje. 30-án reggel ifj. Kránitz Jánost látta kijönni a Müller pinczéjéből Kránitz tagadja ezt.

Vida János 39 éves földmives, semmi lényegest nem vall.

Vida József 50 éves földmives az első estéről nem tud semmit. Látta, hogy Farkas József egy csomót talált, de Farkas azt mondta neki aztán, hogy visszaadja Ungárnak.

Weiler Vilmos 27 éves sztpéteruri lakos, ugy adja elő a zavargás történetét, mint Müller Miksa. Farkas József 29-én délután a korcsmában mondta: „Ha felakasztanak is, ütöm a zsidót!“ Nagy József pedig azt: »Én nem fogok eléjök állani. Ez már benne van a levegőben.« Műlei Csina Péter, Kránitz Matyi János és anyja, Ivánics Mihály hangját hallotta. Mikor kimenekültek, Polgár Ferenczet látta a pinczéből kiszaladni egy bugyorral. Erre rátörött baltával. Kára 168 forint. A megnevezettek tagadnak.

Varga Józsefné 55 éves napszámosné semmiről sem tud felvilágositást adni.

Weiss Ignácz vallomási jegyzőkönyvét olvassák fel. Ebben semmi lényeges nincs.

Weszel Gergely 44 éves bognár mester sem tud semmi lényegest.

Zob László 39 éves földmives mikor a tűzlármához szaladt, Jakabi Márától elvett egy vég barchetot.

Epstein Ignácz 50 éves sztpéteruri lakos ugyanazt adja elő, amit neje előadott. Kára 200 forint.

Szabó Juli 18 éves, tanu látta hogy Kránitz Matyiné 2 dunyhát, 1 vánkost és 1 lepedőt hozott haza, de az visszaadta.

Küllős Mári 14 éves ugyanezt vallja.

Salamon József Zsigáné 45 éves, szintén a mellett vall, hogy Kránitzné maga üzent hogy nála van az ágynemű.

Kovács Mátyás 25 éves napszámos Farkas Józsefnél csépelt akkor, együtt fekűdtek le s csak a tüzlármára riadtak fel együtt.

Rigó György és *Tóth László* szintén együtt voltak Farkassal a tüzlármáig. Az utóbbi azt mondja, hogy ez a tűz előtt volt.

Németh József 39 éves földmives a biróval együtt volt az alatt az idő alatt mig Epsteinnél zavarogtak

Tóspos János is ez értelemben vall.

Schwarz Pál 50 éves z.-egerszegi lakos, borkővágó, Sztpéteruron volt, mikor a vádhatározatot kézbesitették a vádlottaknak s akkor összebeszéltek a falubeliek, hogy Gerárd ellen vallanak. Nagy József és Zob János, továbbá Farkas Lászlót megismerte. Ezek tagadnak.

Küllős József, kinek tegnap felolvasták vallomási jegyzőkönyvét, ma megjelent. Semmi lényegest nem vall.

Ezután még *Müller* Miksa és József tanukat szembesitik *Kovács* Mátyás *Rigó* György és *Tóth* Lászlóval. Mindnyájan Megmaradnak állításuk mellett. *Müller* Miksa Nagy Józsefről még azt vallja, hogy a zavargás előtt hallotta hangját: „No ti gyávák, nem meritek kezdeni.“

Salamon Bódi Józsefné tagadja azt, amit Kun Ferencz vele bizonyittatni akar; egyebet sem tud semmit.

Ezután a ma kihallgatott tanuk Weiler Vilmos és Küllős Mari kivételével megeskettetnek.

A hatodik napon, november 15 én tartott **vád- és védbeszédekről** lapunk legközelebbi számában tudósitjuk t. olvasóinkat. Az **itélet kihirdetése** *hétfőn*, e hó 17-én reggel 9 órakor lesz.

Különfélék.

† **Vidor Hugó.** Városunk egyik legtekintélyesebb polgárát, Vidor Samu urat és családját megdöbbentően sulyos gyász érte. Egyetlen fia, *Vidor Hugó*, ki a Guttmann-czég eszéki üzletét vezette, hosszas, kinos szenvedés után e hó 9-én este *Valpón* elhúnyt, betegágyához lesietett szerető szülőnek karjaiban. Élete virágában, 24 éves korában ragadta el a könyörületlen halál az ifjut családja köréből, melynek szeme fényét képezte. A vigasztalhatatlan szülők Kanizsára hozták fel elhúnyt gyermekök holttestét és itt helyezték a családi sirboltban örök nyugalomra a drága tetemet. A temetés e hó 12-én délután 3 órakor ment végbe, oly fénynyel és a lakosságnak olyan óriási részvétével, amilyennel már igen rég nem volt temetés Kanizsán. Közel másfél ezer ember gyült össze a halottas háznál, hol a templomi énekkar gyászdalai után dr. *Neumann* Ede helybeli főrabbi mondott megható beszédet a koporsó felett. Szivszaggató látvány volt nézni a fájdalom sulyától végkép megtört édes atyát, anyát és leánytestvért, kiket valósággal ugy vittek oda a temetésre. Apa és anya egy álló hétig voltak Valpón fiuk betegágya mellett, álmatlanul, étlen, szomjan, valóságos önfeláldozással ápolva a beteget, kit azonban ennyi szeretet és a Kanizsáról lehivott dr. Blau és Ditrichstein orvosok nyugtot, pihenést nem ismerő buzgalma sem volt képes megmenteni az életnek, mely még annyi örömmel, annyi széppel kinálkozott a haldokló számára. — A gyászkocsi után két, feketével bevont kocsin vitték a temérdek koszorut, melyeket szerető és résztvevő szivek küldtek a halottnak, kisérőkül ez utolsó utjára. Szomorúan impozáns menet volt az a halottas háztól a temetőig, hol az elhúnytnak társai és barátai nevében *Székely* Tivadar mondott végső istenhozzádot. Ezután még egy gyászdal és eközben bezárult a sirbolt, visszaadva a földnek, ami a földé.— Béke lebegjen az elhúnytnak emlékén és az isteni sorsban való megnyugvás szálljon a reményüket vesztett szülők megtört szivébe!

— **Mulatságok.** *A kaszinó* tánczvigalmát e hó 22-ére halasztották. E hó 16-án zártkörü tánczvigalommal összekötött tánczpróbát rendez a Koronában Rechnitz József tánczművész. Belépti dij 50 kr.

— **Esküvő.** Diszes esküvő volt e hó 9-én d. u. a helybeli izr. templomban. *Löwinger* Móricz ur, a stájer leszámitolóbank marburgi közraktáraának gondnoka esküdött örök hűséget egy városunkbeli szépségnek, *Zucker* Vilma kisasszonynak. A templomot egészen megtöltötte a diszes közönség. Nyoszolólányok voltak *Deutsch* Józsa k. a. és *Blüheiss* kisasszony. Vőfélynek a menyasszony és a vőlegény fivérei. A menyasszonyi háznál az esküvőt fényes lakoma követte, mely a nagyszámu vendégsereget jóval éjfélen túl tartotta együtt a legvidámabb hangulatban. — Sok szerencsét az uj frigyhez!

— **Orosz jónevü czirkusza**, mely Bécsben is köztetszésre talált, e hó 16-án és 17-én Kanizsán működik. Hiszszük, hogy ötvezetekben szegény városunkban mindkét estén nagy közönség fogja nézni a szép mutatványokat.

— **Városunk közerkölcsiségének** érdekében szükségesnek találjuk rendőrségünket figyelmeztetni arra az uj „kávéházra“, a Magyarutczában, a „Magyar király“ korcsma mellett. Ez az egész éjjel nyitott lebuj az ő vörös tapétáival és ugyanilyen szinűre festett hölgyeivel a prostitucziónak kényelmes fészkét képezi a város közepén. És, mint tudjuk, eddig orvosi felügyelet alatt sem állnak azok, az ott „szolgáló“ dámák Az egész helyiség fizikai és morális veszélyt képez fiatalságunk erkölcsi dolgokban ugyis eléggé laza felfogásu nagy részére Kiváncsiak volnánk megtudni, ki és milyen alapon engedélyezte ezt az ellenőrizetlen üzletet, mely miben sem különbözik a legrosszabb fajta nyilvános házaktól. Vagy talán megvolt az élelmes tulajdonosnak az az aranynyal megrakott öszvére, mely, maczedoniai Fülöp mondása szerint, átugrik a legmagasabb bástyán is?..

— **A »Korona«** szálló nagytermében f. hó 6-án megtartott teljesen zártkörü tánczvigalom a várakozásnak megfelelőleg minden tekintetben igen jól sikerült. Az ezen alkalomra czélszerüen feldiszitett terem 9 óra felé benépesült nem felettébb nagy számu, de válogatott s jókedvü közönséggel. Nagyon kellemesen érintett mindenkit, hogy hölgyeink toilettejében — a kiváló czin s egyszerüség mellett — gondosan kerülve volt a fényüzés hajhászása. A társaságban mindvégig a legkedélyesebb hangulat s otthonias vidámság uralkodott. A megjelent hölgyek névsora: Somssich Katinka, Belus nővérek, Rátz-nővérek, Hegedüs Margit, Varga Magda, Horváth Irma, Baán-nővérek (Szabar) Hanny Kata (Balaton-Magyaród) Kvacsák Poldi (Kőszeg), Szekeres Erzsike (Bak) Wagner Aranka, Rózsavölgyi nővérek, Laubhaimer Jolán (Csáktornya), Ő. Horváth Gizella (Kottori), Hartmann Jolán (Bocska), Grobetti Miczi, Novinszka Leopoldine, Magelli Ilona, Kassay-nővérek. Somssich Lőrinczné, Rátz Antalné, Erdődy Lajosné, Makay Dezsőné, Varga Lajosné, Sebestény Lajosné, Szalay Lajosné, ifj. Fesselhoffer Józsefné, Schmidt Frigyesné, Wágner Károlyné, Ő. Horváth Gyuláné, Horváth Istvánné. — Az első négyest 28 pár tánczolta. A valóban sikerült vigalomnak csak a kora hajnal vetett véget.

— **Gyászhir.** Ofner Lipót nagy-kanizsai izr. nyugalmazott 86 éves tanitó, f. hó 10-én végelgyengülés következtében meghalt, és 12-én kisértetett tanitótársai részvéte mellett örök nyugalomra. Szegény öreg, mint Pestalozzi érdemes növendéke, ő is örök küzdelmet folytatott a balsors és az élet szükségletei ellen, mig nem a halál megadta azt neki, mit életében a hosszu küzdelem után sem találhatott — a nyugodalmat. 1798-ban született Ó-Budán, hol is az akkor már fenállott Mária Terezia féle izr. 4 osztályu, főiskolában nyert alapos oktatást. Bő tudományánál fogva választhatott volna — mint számtalanszor beszélte — a tanitói és papi pálya között — de ő vallásbani szabadelvüsége és a modern világi tudomány után érzett vágyakozása következtében, inkább a tanitói pályát választotta. Igy működött néhány évig szülővárosában. 1819-ben jó hirneve következtében meghivatott Nagy-Kanizsára Benczion elökelő gazdag kereskedő egyetlen fiához nevelő tanitónak. 1832-ben, midőn a nagy-kanizsai izr. hitközség nyilvános iskolát nyitott, Ofner Lipót is a tanitótestületbe vétetett föl, hol is 1865-ig mint buzgó tanitó működött. Ötven évi tanitói működése alatt folytonosan küzdött, mig a halál véget nem vetett szeme világától néhány év óta megfosztott, anyagi gondokkal küzdődő, életének. — Áldás hamvaira!

Felelős szerkesztő s kiadó:
VARGA LAJOS.
Társszerkesztő
Farkas Imre.

2654 sz. 1884.

ARVERÉSI HIRDETMÉNY.

Alulirt kir bir. végrehajtó az 1881. évi LX. t. cz. 10. 103 §-a értelmében ezennel közhirré teszi, hogy a tekintetes csurgói kir. járásbiróság 2654/84 számu végzése által nagy-kanizsai bankegyesület végrehajtató javára Musquitter Mihály ellen 1500 frt tőke és ennek járulékai erejéig elrendelt biztositási végrehajtás alkalmával biróilag lefoglalt és 790 frt 60 krra becsült bútorok 1 tehén 1 kocsiból álló ingóságoknak nyilvános árverés utján leendő eladatása elrendeltetvén, ennek a helyszinén, vagyis Berzenczén leendő eszközlésére

1884. évi november hó 27-ik napjának délelőtti 9 órája

9 órája határidőül kitüzetik és ahhoz a venni szándékozók ezennel oly megjegyzéssel hivatnak meg, hogy az érintett ingóságok ezen árverésen, az 1881. évi LX. t. cz. 107. § a értelmében a legtöbbet igérőnek becsáron alul is készpénz fizetés mellett eladatni fognak.

Mindazok, kik elsőbbségi jogokat vélnek érvényesithetni, kereseteiket vagy szóbeli jelentéseiket az árverés megkezdéseig alulirt kir. végrehajtóhoz adják be.

Az elárverezendő ingóságok vételára az 1881. évi LX. t cz. 108. §-ában megállapitott feltételek szerint lesz kifizetendő.

Kelt Csurgó 1884-ik évi november hó 7-ik napján.

HORVÁTH ZSIGMOND
250 1—1. kiküldött kir. végrehajtó.

IRMLER és WAGNER

Nagy-Kanizsa,

Herczeg Batthyány féle házban, a városház átellenében

Ajánlja dúsan berendezett raktárát

Fehérnemüek urak-, nők- és gyermekek részére, ugy ágynemükészitményeit is.

Legkitünöbb minöségü, **saját szövészetében** készült, **házi damasztból asztal-terítők, asztal- és törölköző kendők, cresa és lepedő-vászonnak** egész szélességben.

Gyári raktár *vamburgi-* és *irföldi-szövetek* kitünö és legu'abb *asztal-, kávé- és canaan-terítők, damast, jutte- és gyapju-ágyterítők, háló- és jutte-függönyök,* fehér és szines *vászon, pamut- és batist-zsebkendők,* egész a legfinomabb minöségig, továbbá *gallérok* és *kézelők* urak és gyermekeknek.

Saját készitményü *lászórmatraczok, karton, rouge, cachemir, satein, atlasz- és selyem-paplanok, Ágypokróczok, csinorös- és piquett-parket,* olcsó és finom szines *vaháparket.* 239 4 4

Nagy választék fehér- és szines férfiingek, canafas, csinva és vállfüzőkből.

Nagy raktár harisnya- és kötött árukból, menyasszonyi kelengyék olcsó árért

Csak két előadás

ma, vasárnap nov. 16-án és Hétfőn, 17-én

ma vasárnap két rendkivüli előadás, az első délután 4., a második este 7 órakor.

NAGY-KANIZSÁN

Csengery-utcza, Hirschel és Baehrach urak háztelkén

Grand Cirous Oroszy.

Nagy fényes előadás

a magasabb lovaglás, ló-idomitás, testgyakorlás, ballet és némajátékból.

Naponkint változó műsorozat.

A 4 anglo arab telivér-mén

Tuff, Afrique, Geisa-Irla és Aslam.

egy időben idomitva és szabadon elővezetve a társulat főlovászmestere *Liphard Ferencz* ur által

Grand Voltige

à la Richard nyeregtelen lovon előadva *Bono* k. a. által.

Signorette Persival.

A négyes-főnök tigris vadászaton, lovon.

Nagyszerü Parforce-jelenet előadja: *Mister Boorn.*

Mister Glanz az 5 rendkivüli lovardai mutatványaival. Europa egyedüli ágyu-királynéja bámulatra kelto mutatványaival.

Miss Fina, a Salon-Athleta rendkivüli erőmutatványaival.

1000

arany jutalom azon hölgynek, ki képes e mutatványokat utánozni.

ARTAGNAN,

andalusiai telivér-mén, idomitva és a nagyiskola minden módozataiban elővezetve *Liphard Ferencz* főlovász mester ur által.

Pénztárnyitás 3 és 6 órakor. Kezdete 7 órakor.

Helyárak: Első sor 1 frt 50 kr. I. hely 1 frt., II. hely 60 kr., III. hely 30 kr.

NAGY PÉNZ-KISORSOLÁS.

Legszerencsésebb esetben

500,000

márka a legnagyobb nyeremény a hamburgi kormány által biztositott legujabb nagy pénzkisorsolásban tulajdonképen pedig:

nyeremény		márka
1	á	300000
1	á	200000
2	á	100000
1	á	90000
1	á	80000
2	á	70000
1	á	60000
2	á	50000
1	á	30000
5	á	20000
3	á	15000
26	á	10000
56	á	5000
106	á	3000
253	á	2000
6	á	1500
515	á	1000
1036	á	500
29020	á	145
19463	á	200, 150,

124, 100, 94, 67, 40 és 20 márkával, összesen 50,500 nyeremény s ezenkivül még egy jutalék fognak 5 hónap alatt 7 huzásban kisorsoltatni.

242 2–5

A hamburgi államkormány által az egész államvagyonnal biztositott pénz-kisorsolás 100000 sorajegyet foglal magában, melyekből 50,500 — tehát felénél több — két egymásután következő osztályszerint a mellékelve kitett nyereményekkel huzatnak; a kisorsoldandó egész összeg

9 290,100 márka.

Az e nagy pénz-kisorsolásban huzandó dús nyemények, valamint a nyemények pontos kifizetését illető lehető legnagyobb biztositás végett e sorsolás mindenütt legkiterjedtebb kedveltségre talált. Az alapterv szerint e sorsolás egy különösen e czélra kinevezett fő igazgatóság által intéztetik el, s az egész vállalat az állam által felügyeltetik.

E pénzkisorsolás egyik nevezetes előnyeu azon kedvező berendezése, hogy mind az 50,500 nyeremény kevés hónap lefolyta alatt és pedig 7 osztályban bizonyosan elővétetik.

Az első osztály főnyereménye 300,000 márkát tesz ki, a második osztályé 80,000 márkát, a harmadiké 70,000 márka, a negyediké 60,000 márka, ötödik 90,000 márka, hatodik 100,000 márka és a hetediké esetleg 500,000 márkát, tulajdonképen pedig 300,000 márkát, 200,000 márkát stb., stb.

E kisorsolás sorsjegyei ek elárusitásával az alóljegyzett két kereskedelmi czég van megbizva, s mindazok, kik eredeti sorsjegyek vevése által résztvenni kivánnak, sziveskedjenek megrendeléseket e czégek egyikéhez beküldeni.

A megrendelők sziveskedjenek az illető összeget osztr.-magyar bankjegyekben vagy postabélyegekben megrendeléseikhez csatolni. Az összeget postautalványnyal is lehet küldeni s kivánatra postautánvétre tett rendelvények is teljesitetnek.

Az első osztr. huzásra szóló jegyek ára:

egy egész eredeti sorsjegynek 3 frt 50 kr.
egy fél eredeti sorsjegynek 1 frt 75 kr.
egy negyed eredeti sorsjegynek 90 kr.

Minden megrendelőnek az állam czimerével ellátott eredeti sorsjegy lesz küldve s egyidejüleg a hivatalos sorsliszszal terv is, melyben minden a huzásokat, a huzások idejét és a külön-külön osztályokba való befizetendő összegeket illető tudnivalók benfoglalvák. — Minden résztvevő azonnal a huzás után késlez kapja a hivatalos huzási lajstromot, mely tisztán magában foglalandja a huzott számokat. A nyer összegek pontos kifizetéséért a kormány kezeskedik. Ha netalán egy megrendelőnek az alapterv nem tetszene, a huzás előtt a sorsjegyeket szivesen visszafogadjuk s az érte kapott összeget visszaszolgáltatjuk. Kivánatra sor-olási alapterv megtekintés végett ingyen küldetik.

Miután e sorsolásokhoz szamos megrendeléseket várunk, s hogy minden megrendelést pontosan teljesithessünk, kérjük a megrendeléseket minél előbb, de mindenesetre

1884-ki deczember 1-én

előtt az alóljegyzett fő-lott-házak egyikéhez közvetlen beküldeni.

Stein M. Valentin & Cp.

Hamburg. Steinweg 5. **Hamburg.** Kön str 36 38

Nálunk mindenki azon előnyben részesül, hogy az eredeti sorsjegyeket közvetlen, tehát minden közvetités nélküli kapja, s ennek folytán nem csak a hivatalos huzási lajstromot lehető legrövidebb idő alatt azonnal a huzás után minden felszólitás nélkül elküldjük, de az eredeti sorsjegyeket is mindig az alapervben kitett árért minden árfelemelés nélkül szolgáltatjuk.

Jutalmazva **Bécsben** **Fontos** **Berlinben.**

mindennemü gőzgép tulajdonosai számára.

Az általunk uj módszer segitségével előállitott **Folyókavicsmagy** elismert módon a legjobb és legolcsóbb szer melegkiömlések ellen gőzcsövezetékeknél, hengereknél s minden egyéb fajta gőztartóknál. Fényes ajánlások **cs. kir.** és **városi hatóságoktól,** valamint Európa legkiválóbb nagy iparosaitól.

A tartósságért és czélszerüségért sok évi jutálást vállalunk

Posnansky és Strelitz

Béc I. Maximilianstrasse 13.

Berlin, Kopenhaga, Köln.

Állandó raktárunk van

Budapesten, Pragában, Brünnben, Ostrauban, Bielizben. 184 7–16

Börze-informacziókat

legjobban értesült forrásból, valamint e szakba vágó mindennemü értesitéseket és tanácsokat

gyorsan és ingyen ad

irásbeli vagy szóbeli kérdésekre

Eidner és Társa bankházlete

Bécs, I. Wallnerstrasse 17.

236 4–6.

Naponta *friszen* készült *prima*

Élesztöt

legjobb minőségüt küld megrendelésre minden *postai* vagy *vasutállomra bérmentve legjutányosabb ár* mellett a

szegedi első élesztő gyár Szegeden.

U. i. Valódi szesz és elsőrendü élesztőért kezeskedünk. 229 5—*

HARLANDI kötőfonál és orsóczérna

A bécsi és párisi kiállitás alkalmával a legnagyobb érmekkel kitüntetve

gyári jelvény kuto-fonalra

gyári jelvény erős-czérna

Állandó raktár a legjobb minőségben kapható

Osztrák-Magyarország

minden nagy és kisebb fonalkereskedésben.

232 4 4

Nyujtsunk kezet a szerencsének!

500.000 márka

főnyereményt nyujt kedvező esetben a **hamburgi nagy pénzkisorsolás,** mely a magas **kormány** által jóváhagyva és biztositva van.

Ezen uj tervezet előnye abban áll, hogy néhány hónap lefolyása alatt 7 sorsolásban **50,500 nyeremények** okvetlen kisorsolás alá kell kerülniök, közöttük találtatnak **500,000** frtnyi főnyeremény, részleg pedig:

1 nyer. á. m.	300,000	26 nyer. á. m.	10,000
1 nyer. á. m.	200,000	56 nyer. á. m.	5,000
1 nyer. á. m.	100,000	106 nyer. á. m.	3000
1 nyer. á. m.	90,000	253 nyer. á. m.	2000
1 nyer. á. m.	80,000	6 nyer. á. m.	1500
2 nyer. á. m.	70,000	515 nyer. á. m.	1000
3 nyer. á. m.	60,000	1036 nyer. á. m.	500
4 nyer. á. m.	50,000	29.020 nyer. á. m.	145
2 nyer. á. m.	40,000	Össz. 19.463 nyeremények	
2 nyer. á. m.	30,000	egyenkint, 200, 150, 124,	
1 nyer. á. m.	15,000	100, 94, 67, 40, 20 m.	

Ezen nyemények közül első sorban 4000 ut kisorsolásra 157,900 m. összértékben.

Az első osztályu főnyeremény 50,000 m. tesz és fokozódik 2-od 60,000, 3-ad 70,000, 4-ed 10,000, 5-öd 90,000, 6-od 100,000, 7-ed pedig esetl. 500,000 spec. 300,000, 200,000 mark. stb.

A nyeremény huzások szerint hivatalosan alapittatik meg.

1 egész ered. sorsj. ára csak 6 m v. 3 frt 50 kr. o. é.
1 fél „ „ „ 3 „ 1 „ 75 „ „
1 negyed „ „ „ 1 ½ — 90 kr. „

Valamennyi megbizás az összeg előleges beküldése vagy postautalvány mellett azonnal és a legnagyobb gonddal eszközöltetik, mindenki maget az állam czimerével ellátott eredeti sorsjegyet kapvan tőlünk kezéhez.

A megrendelésekhez megkivánható hivatalos tervezetek díj nélkül mellékeltetnek, minden huzás után pedig felszólitás nélkül küldjük résztvevőinknek a hivatalos huzási jegyzéket.

Kivánatra a hivatalos tervezetet előre elküldjük bármentve megtekintés végett és készségesen nyilatkozunk nemtetszés esetében a sorsjegyeket az összeg visszafizetése mellett huzás előtt visszavenni.

A nyemények kifizetése pontosan a terv szerint történik, **állami jótállás** mellett.

Vállalatunknak mindenszer kedvezett a szerencse, sok más tekintélyes nyeremény közöttgyakran az első főnyeremények évrendben azmint **250,000, 100,000, 80,000 60,000, 40,000** stb. fizettettek ki.

Azily a legszilárdabb alapon nyugvó vállalatnál, előrelathatólag mindenütt biztonsággal a legelőnyösebb részvételre szamithatván kérettik már a közeli huzás miatt is minden megbizást mindenesetre még az év *november 30-ika* előtt alulirt bank-hazhoz intézni.

Kaufmann & Simon,

bank- és váltó-üzlet Hamburgban,

U. i. köszönetünket fejezzük ki ezennel az irántunk eddig tanusitott bizalomért, felkérjük hogy a hivatalos tervezet megtekintése által meggyőződni méltóztassék a nagyszerü nyeremény-kilátásokról, melyeket e kisorsolások nyujtanak. 240 4—12

Van szerencsém a n. é. közönségnek becses tudomására hozni, hogy több bek fölszólitása folytán, elhatároztam

magamat, Bécsből Kanizsára jönni, hol is mindennemü

Zongora készitését, igazitását és fölhangolását

243 2—2 elvállalok

magamat a nagyérdemü közönségnek becses figyelmébe ajánlva,

maradok teljes tisztelettel

Romilla Demeter

Zongorakészitő és hangoló

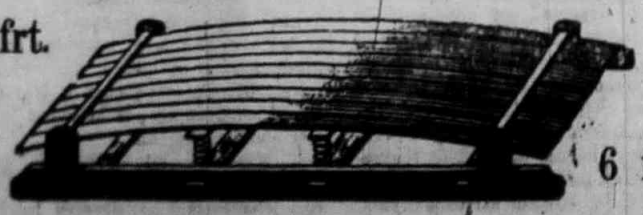
Budapest.

Lakásom helyben, Kerese-szallodа I. szám.

Czász. és kir. osztrák-magyar szabad

Ruganyos fa-mátráczok

6 frt.



6 frt.

Most szokott matraczok és szalmazsákok helyettesitése

ifiu, tartós és olcsó, kiválóan alkalmas intézetek és kórházak számára

Főraktár: Bécs I. Maximilianstrasse 1 szám.

230 3 12

Nyomatott Fischel Fülöp laptulajdonosnál Nagy-Kanizsán.

50. szám. Nagy-Kanizsa, 1884. november 23-án. XI. évfolyam.

SZERKESZTŐSÉG ÉS KIADÓHIVATAL: Bajza-utcza 4. sz.

Minden a lapszellemi részére vonatkozó közlemény, továbbá előfizetések, felszólamlások, hirdetések saját ide intézendők.

Bérmentetlen levelek csak ismert kezekből fogadtatnak el.

Kéziratok vissza nem küldetnek.

ZALA

POLITIKAI ÉS VEGYES TARTALMU HETILAP.

A Zalamegyei ügyvédegylet, a Nagy-Kanizsai- és Délzalai takarékpénztárak, Bankegyesület, az Alsó-muraközi takarékpénztár részvénytársaság és önsegélyző szövetk. hivatalos közlönye.

ELŐFIZETÉSI ÁRAK:

Egész évre	5 frt — kr.
Fél évre	3 „ 50 „
Negyedévre	1 „ 75 „

Hirdetések jutányosan számittatnak.

Árverési s egyéb hivatalos hirdetmények 70 kr. bélyegdíjon felül 100 sorig 1 frt, azontul minden sorért ½ kr.

Nyilttér petitsora 10 kr.

Megjelenik Nagy-Kanizsán hetenkint egyszer: Vasárnap.

A béke biztositása.

A delegácziók befejezték működésüket, tehát ma már tudjuk, hogy Magyarország Ausztria közös költségei a jövő évben rendes és rendkivüli szükségletképen 116 millió 77 ezer hatszáz forintra vannak előirányozva s ez összegből a közös vámjövödelmek leszámitása után Magyarországra *harminczmillió hatszáz ötvenkilencz ezer kilencszáz hét forint* esik.

Nehéz nagy összeg ez; azonban békénk megőrzése, méltó politikai és kereskedelmi külföldi képviseletünk biztositása minden e-etre megéri azt. Csak az a kérdés, hogy e föltételek teljesednek e?

A delegácziók tárgyalásánál, vitáinál a főszerepet a külügyi kérdés szellőztetése képezte. A külügyminiszterT iparkodtak mind Magyarország, mind Ausztria delegácziójában sarokba szoritani, hogy az igazságból minél többet kiszorithassanak S a czél el is éretett, gr. Káln ky külügyminiszter nagy vonásokban megadta a külügyi helyzet képét s az ellenzéki interpellálók minden mesterségének sem sikerült kitüntetni, hogy előadásában hézag lenne, vagy pedig a leglényegesebbet elhallgatta volna. Előadása szerint Ausztria-Magyarország szövetsége Németországgal rendületlen alappal bir, mert a teljes érdekazonosságon nyugszik. Ez érdek pedig az, hogy a béke minél hosszabb időre biztositassék, mindkét birodalomnak egyformán levén a béke áldásaira szüksége. Németországnak, hogy nyugalmasan befejezhesse az egységesités proczessusát s monarchiánknak, hogy pénzügyi mizeriáitól megszabadulhasson. E czélból a két szövetséges társnak tiszteletet parancsoló hatalmi positióval kell birnia, hogy a béke megbontásán működő hatalmak koczkáztatottnak lássák hatalmi önző czéljaiknak erőszakolását. Monarchiánknak e czélból a szövetség létrejötte óta sok nehéz áldozatot kelle hoznia hatalmi eszközeinek kiegészitése tökélyesitése végett s ez áldozatokat annál nehezebben éreztük, mert meghozásuk ideje összeesett mind Magyarország, mind Ausztria pénzügyi zavarainak legválságosabb időpontjával. Az áldozatok azonban nem hiába valók voltak. Monarchiánk s Németország szövetsége kifelé csakugyan elvitázhatatlan tekintélyre tett szert, s e tekintély előtt legelőször beadta a kulcsot Olaszország, lecsküdvén minden irredentikus velleitásait s föltételnül szövetségünk czéljait a maga czéljainul elfogadván. A legnagyobb diadalt azonban ez év alatt aratta szövetségünk súlya és tekintélye, midőn az előtt meghajtá zászlaját az orosz czári politika is. Oroszország az osztrák-magyar német szövetséghez csatlakozott, mert érezte, hogy cselszövő politikájának folytatása rövid idő alatt törésre vinné a dolgot, e töréshez pedig a szembenálló szövetség hatalma és saját belső zavarai nagyon rosz kilátást engedtek. Oroszország tehát egy időre — nem is képzelhető, hogy mindenkorra — lemondott titkos hatalmi czéljairól s szintén elfogadta a német-osztrák-magyar szövetség czélját, mely mint mondtuk, nem egyéb, mint a béke biztositása a politikai statu quon, az az a berlini szerződés alapján. A czárral való találkozás — mely a czári tekintélynek az orosz nép előtti megóvása végett orosz földön történt — ünnepélyes megpecsételése volt az örvendetes ténynek.

Igy tünik fel monarchiánk külügyi helyzete a külügyminiszter által adott tudósitás szerint s ez teljesen megegyezik mind a Tisza által adott felvilágositással, mind a magyar trónbeszédben tett enunczianczióval. A német osztrák-magyar szövetség vésznélküli nagy diadalt vivott ki, midőn az európai béke megzavarásának legprononcirtabb elemeit czéljai szolgálatába édesgette.

Ez erőteljes s erőkifejtésében drága politika megéri költségét, ha czéljainak megfelel, azaz a békét monarchiánknak huzamos időre biztositja. Eddig tényleg biztositotta s a jövőre nézve pedig uj garanczíákat szerzett. Jövedelmünk nagy részét ugyan tisztelet parancsoló hatalmi állásunk fenntartására kell forditnunk s az sajnos kétségkivül, de ez által szabadságot s tért nyerünk arra hogy kulturai s anyagi érdekünket ápoljuk megmaradt erőnkkel, melynek minél nagyobb érvényesitésére önbizalmat s időt nyerünk. Európa jelenlegi élen álló válságos viszonyai közt ennyivel meg kell elégednünk s hogy azt mint az elérhető maximumot külügyi vezetésünk biztositá, mint a delegácziók befejezésekor elismeréssel kell konstatálnunk.

A pápa-keszthelyi vasut.

Ideje már, hogy mi is hozzászóljunk egy ügyhöz, mely közgazdaságilag a Dunántúl nagy részére, első sorban pedig Zalamegyére s a mi vidékünkre is, főfontosságu: *a pápa-keszthelyi vasut* ügyéhez.

Az ügy jelenleg a teljes megvalósulás stádiumában van s igy nincsen szükség academica dissertatióra, hanem realisan fejtegethetjük a bennünket közelről érdeklő tényeket.

Az uj vasut épitésére az engedélyt már jóval ezelőtt megkapták gr. Eszterházy Móricz és társai, az épitésre egy angol kapitalista-konzorczium, M. Wilsonnal élén, vállalkozott. A kivitel módozatjainak tüzetes megállapitása czéljából a megye bizottságot küldött ki, mely bizottság — a vidék nagy érdeklődése mellett — e hó 15-én ülésezett Keszthelyen. Ez a gyülés meghozta a kivánt eredményt: a bizottság a legközelebb, e hó 22-én, megtartandó megyei közgyülésen azt fogja inditványozni, hogy a legközvetlenebbül érdekelt három járás, u. m. keszthelyi, tapolczai és sümegi járás, közmunkaváltságából 10 éven át évi tizenkétezer forinttal járuljon a vasutépités költségéhez. Az érdekeltség közül eddig Keszthely 30,000 forintot, Tapolcza és vidéke 64,000 forintot, Sümeg és vidéke 65,000 forintot Pápa város és vidéke 70,000 forintot, az Eszterházy grófok külön 50,00 frtot irtak alá. A vállalkozók az érdekeltségtől 780,000 frtot kivánnak, ők maguk pedig 1 millió 400,000 frttal járulnak hozzá s igy, miután feltehető, hogy az érdekeltek buzgalma, saját érdekökben való buzgalma, csökkenni nem fog, bizvást kimondhatjuk, hogy a vasutépitési munkálatokat nemsokára tényleg meg fogják kezdeni. A vállalkozók által kivánt összeg különben már szinte teljesen begyültnek tekinthető. Mert amit az érdekeltség addig aláirt, az kitesz kürülbelül 350,000 forintot. A kormány 300,000 forint névértékü törzsrészvényeket vesz s ezek ára fejében sineket ad, Zala- és Veszprémmegyék közmunkaváltságából 150,000 frtot fognak a vasut czéljaira forditani — a 780,000 forinthoz tehát nem hiányzik semmi, ha a megye csakugyan megadja azt, amit a vasuti bizottság javasol.

Hogy a megye ezt csakugyan megcselekszi, ebben alig van kétségünk. Fel fogják ott fogni azt az épenséggel nem problematikus hasznot, mely ebből a vasutból a megyére háramlani fog. Ezt a hasznot, de még az épitendő vasutnak, mint ilyennek rentabilitását is, szépen és meggyőzően fejtegette az emlitett keszthelyi gyülésen *Vidéki* Adolf ur, az épitési vállalkozók képviselője. Ugy magának az ügynek, valamint közönségünknek jó szolgálatot vélünk tenni, ha e helyen reprodukáljuk azokat, amiket Vidéki ur a vasutnak mintegy prospektusa gyanánt előadott:

Fontos ez a vasut, ugymond, a vasutpolitikai, nemzetgazdasági, kereskedelmi és személyközlekedésre nézve egyaránt. Összeköti a Pápa és Keszthely közti vidéket a világtorgalommal, Györött keresztül Bécscsel, a déli vasut által Budapesttel, Fiuméval, sőt Triesztteel és az Aribergi vasuttal is. Azután

TÁRCZA.

Hymen.

— A „Zala" eredeti tárczája. —

Motó:

Édes anyám, meg köll házasodni,
Kalapomról bokrétám eldobni.
Szembe jut régi legénységem,
Még a bagó sem ezik jól nékem!

Édes kis istenkém, hogy vénül, milyen hamar éli le magát manap az ember! Milyen rohamosan kopaszodnak a legfürtdúsabb fejek! Ősz hajszálat már alig-alig látni. A haj nem ér rá megszürkülni, a dér első jelentkezésével hullodozik, akár a föterünket díszitő fasor lombozata october végén. (Az igaz, hogy ennek a fasornak nem nagy munkája az a levélhullajtás, igen sok fája még tavaszszal sem hajt levelet; ugy tesz, mint az egyszeri semita ujoncz, aki mikor azt kommandirozta a kaplárja: „bájfusz!«, mégis a vállán hagyta a puskát, a káromkodó és jordány rézangyalokat emlegető altiszt előtt ekkép mentegetvén magát: »Minek tenném lábhoz a fegyvert, ugyis mindjárt utána jön, hogy vállra!«)

Ezerint a mindenesetre praktikus elv szerint az emberiségre nézve is czélszerübb volna, ha megmaradna a születésekorabeli kopaszságában, legalább megmeneküline attól a fáradságtól, — akár ke erőségnek is nevezhetnénk, — hogy később a sok vakarózás-sal maga fosszza meg magát fejének ékességétől.

A fiziológusok akkép magyarázzák a mai nemzedék kora vénülését, hogy sokkal több ma az emberek izgalma, mint hajdan volt. A régi jó időkben egyszerübb volt az életmód, egyszerübbek voltak az emberek igényei, nem is okozott tehát annyi gondot azoknak kielégitése; azoknak csak hét szilvafája volt, az nem élt egy, mintha legalább ezer holdas szilva erdeje volna összbirodalmunk legujabb foglalmányában, a Kállay Béni honfitársunk kormányzása alatt álló regényes vicetörök országban. Akinek nem volt fogatra való jövedelme, az gyalog járt s akinek épen csak a maga számára telt ki a ruhára valója, az nem járatta a cselédjét is libériában. Szóval nem jellemezte a kort az a jelenség, melyet legjobban lehet jellevezni e szerint a régi közmondás szerint: Fenn az ernyő, nincsen kas.

Hát az igaz, hogy a nagyzás hóbortja nagyban járul ahhoz, hogy hamar iuttassa vénségre a mai homo-t, akit vajmi gyakran csak a homunculus-ok közé lehetne sorozni igazság szerint. Mert ha az elmék talán többet is vesznek magukba a rohamos élés közben, az örökös sebes hajsza nagyon meggyengiti az idegeket — egy-egy erősebb ránfás a sors vonójától és az életapparátus nem tud tökéletesen működni, — egy-egy ideg beadja a kulcsot — ugy jár, mint a Horváth Laczi hegedűjén az é-hur. Csakhogy mig ez utóbbi helyett könnyű szerrel lehet kapni újat, addig az agyonesigázott idegeket nagyon bajosan restaurálja Kaltenleutgeben.

Eldöntetlen eddigelé az a kérdés, vajon a most jelzett nem épen örvendetes kor-, vagy akár igy is mondhatjuk: *k/r*-tünetekre milyen befolyással van egy másik szimptoma, mely hasonlóképen a legujabb vivmányok (?) között foglal helyet. Ennek a körülirását nem akarom hosszu lére eresztení; talán elég, ha annyit mondok, hogy életünk még sem olyan rohamos, hogy a fáradságtól és izgalmaktól kidőlt halandónak a lejfájára elég volna ezt a két szót irni: »Született, megmeghalt;« egy harmadik szó jön közbe és az epitafium ekkép lesz teljes: »Született, megházasodott, meghalt.«

Nem az én találmányom ez a felirat. A sógornemzet nevető filozófusa, az aranykedélyü Demokritos hagyta ránk azt bizonyitva ezzel, hogy a humor vigan csörgedezé, locsogó patakocskájának forrása sem a tiszta jókedv berkéből fakad, hanem ott van ez a forrás, ahol a derült világnézlet csillogó kavicsaival vegyest hevernek a keserűség fekete bazalt-kövei.

»Született, megházasodott, meghalt.« — Sokkal több ez puszta éleznél. Ha nem is a Madách tendenczíája szerint van gondolva, — de hát hányan is vannak ma, akik annyira ideálisan tudnának gondolkodni, — ez a három szó valósággal magában foglalja az ember tragédiáját. Áldja érte jóságos sorsát, akinek olyan vidám a kedélye, hogy amikor a darab végén legördül a függöny, még mindig azt hiszi, hogy komédia volt, amit átélt. Csakhogy ma már nincsenek sokan ilyenek.

Tehát csak az a középső szó választaná el a bölcsőt a koporsótól? A házasság volna az a Rubicon, melyen ha átléptünk, már nincsen hátra egyéb a halálnál? És egyéb funkeziónk nem volna ezen a lótos-futós földön: csak születni, megházasodni és meghalni? Ez az egész, egyéb semmi? Ezért a sok munkától fellört tenyér, ezért a sok gondolkodásba beletébolyodott elme, a sok fájdalomtól megtört szív, a sok kárhaveszett érzelem, fölemelt és sárbatiport eszmény? Mind csak ezért? Tant de bruit pour une omelette?

Nagyon cziniku s felfogás, ennek hányában pedig roppant vakmerőség kellene ahhoz, hogy ezekre a kérdésekre valaki rámondja kategorikus igent. Dehogy kellene igy lenni a dolgok sorának, dehogy kellene! Csakhogy épen ez az a bizonyos szimptóma, hogy igy van. Tessék körülnézni a világban, kivenni belőle a első tizezret, akik kivételt képeznek a szabály alól; s akik ezekre felül megmaradnak, azoknak, ha halálúk után akadnak életirójuk, ez mit jegyezhetne fel róluk? »Született, megházasodott, meghalt.« S ha valamelyikre véletlenül nem illenek rá az a középső szó, akkor látallanlik hátrán ekkép gondolhatjuk az egész mondatot: »Született, meg akart házasodni, meghalt!«

A születéséről nem tehet senki, a haláláról is kevés. És utóvégre is, elkerülhetlen ez. Az élet két fölmomentuma tehát az embernek akaratkörén kivül esik. Nem igy a harmadik. A házasodási szabadság megvan. Ha hajlamom, előszeretetem volna a rosz viczczek iránt: azt mondanám, hogy a házasodási szabadság az egyedüli szabadság, mely a házassággal jár.

És ha mégkérdezzük azokat, akiknek a kor szimptomájaképi fázas törekvése lejőket minél előbb abba a járomba hajtani, melyet a poéták állitása szerint rózsafüzérek tartanak össze, hogy miért sietnek annyira, miért van összevi annyi eljegyzés és farsangkor annyi lakodalom: mi feleletet nyerünk?

Közvetitő nélkül senki sem köt házasságot. A közvetitő nem mindig harmadik személy, hanem legtöbbnyire bennök lakik az érdekelt felekben, vagy pedig tartozékokat képezi. Hol a szív, hol a — telekkönyv. Hála ismét a kor irányának, többnyire az utóbbi. Ma józanul szeretnek az emberek fellogni mindent; — a szív könnyen csalódhatik, a telekkönyv azonban majdnem olyan csalhatatlan, mint a római pápa.

Blazirtnak mondják a jelenkor fiatalságát. Megtagadják tőle a fogékonyságot a nemes, a szép, az ideális iránt. Azt mondják, a férfi csak kényszerüségből házasodik: vagy a szükség, vagy az — unottság kényszeriti rá. Megengedik, hogy a szív ugynevezett vonzalma is játszhatja a képyszerjtő szerepet, de ezt az eselet a kivételesek közé sorozzák és igen nagy elválasztó falat állitanak a szerelem és a házasság közé. A nagy német költő szép mondását, hogy a legkisebb gunyhóban is boldogan megél a szerető pár, ezt a szép mondást a reális szel-

áttért Keszthely és a Balatonmellék természeti tájaira s hangsulyozá, hogy ezeket a helyeket nemcsak az ország legtöbb városának teszi ez a vasut hozzáférhetővé, hanem eljönnek ide még messze külföldről is. *Továbbá Somogyban a déli vasutnál ismét egy elágazást tervesznek egész Barcsig* ez az elágazás Szt.-Györgytől Belegen keresztül Barcsig vezetne; Belegig a vállalkozók, Belegtől Barcsig a kormány építené ki). Igy aztán az Alduna vidékéről erre a pályára terelteik a forgalom. Szerencsés eszmelánczolatban kiemelte, hogy e vasut 5—6 kiágazó vonalnak lesz idővel központja. Ugyszintén a földbirtokot és a helyi forgalmat mindenesetre emelni fogja. 15 évi tanulmány alapján mondhatja, hogy ennél a vasutnál a nyers jövedelem kilométerenkint 3700 frt. lenne, a mi átlag 5¼ %-ot fog hozni. Emlitette azt is, hogy mily jelentékeny forgalmat nyerhet ez a vasut némely terméenyre nézve: igy Pécs-Barcs felé kitünő kőszénterme lés van, Tapolcza és Keszthely vidékén különösen a borkereskedésre előnyös, Sümeg pedig jó mészszel bir, mely egy maga elég arra, hogy a vasut jövedelme kellően fokozható legyen. A nyugati vasutat Devecsernél azeli át, hol a forgalom egy része szintén erre a vasutra jöhet. A financziális állapotot illetőleg az angolok két fő elvet tartanak: egyik az, hogy ingyen semmit nem kivánnak, mert »ajándék lónak nem kell a fogát nézni«; másik az, hogy ők biztositékot látnak befektetett pénzeikre vonatkozólag azon fekvés által, melyben e tervezett vasut már a térképen is feltünik. Ennek bizonyságául szolgálhat, hogy bár a törvény a viczinális vasutakat illetőleg elrendeli, miszerint az épitéshez szükséges összeg ⅔ része lehet törzsrészvény ⅓ része pedig elsőbbségi kötelezvény, mégis ők az érdekeltségtől csak 780000 frtot kivánnak s maguk 1 millió 400,000 frttal járulnak hozzá. Ezt aztán ugy teszik lehetővé, hogy a részükről felajánlott összegnek azon részét, mely a 780000 frtnak ⅔ részig kiegészitésre szolgál, szintén törzsrészvényeknek tekintik, a többi pedig elsőbbségi kötvényekbe fekszik. Az elsőbbségi kötvények után addig, mig törzsrészvények meg nem kaphatják az 5 és fél %-ot, semmi nyereményt nem huznak. A törzsrészvények 100 frt névértékkel birnak és ez az érdekelteknek 56 frtjokba kerül, az épitőtársulatnak pedig törzsrészvényei 75 frtba, vagyis 100 frt. készpénzért, megfelelő névértékü törzsrészvény adatik ki. A vasutnak jövedelmezősége sok tekintetben függ épitése minőségétől és kezelésétől. A pápa-keszthelyi vasut szilárd alapon fog épittetni, szélesebb és vastagabb talpfák rakatnak le, mint vannak a nyugati vasutnál, hogy a csavarok, melyekkel a sinek lecrősittetnek, egyszerre könnyen meg ne lazuljanak. Némely vasutnál a fenntartás és kezelésért 46%, másutt 77%, itt erre 50% számittatik a nyers jövedelemből, miből aztán csekély számitás mellett kiderül, hogy a tiszta jövedelemből 5% jut egy-egy törzsrészvényre.

Ezek volnának tehát általánosságban az uj vasut által elérendő hasznok. A remény elég csábitó és szivünkből óhajtjuk, hogy mindez megvalósuljon.

Ami ezeken felül különösen bennünket Kanizsaiakat illet, hát bizony nekünk igen sok lesz az uj vasut által a specziális hasznunk. Borkereskedelmünk a legkényelmesebb és legközvetlenebb összeköttetésbe jön a megye legjobb bort termelő vidékeivel; közvetlenebb összeköttetésünk lesz Pápával, Győrrel s forgalmunk minden ágára csakis jótékony hatással lesz ez a vasut.

Örömmel üdvözöljük tehát azokat a tényeket, amik ez eszme megvalósitása körül eddig történtek és üdvözöljük azokat, akik a közhasznu ügyben szellemileg és anyagilag buzgólkodnak. És nagyon szeretnénk látni azt is, ha Kanizsa, e közelről érdekelt kereskedő város, szintén kitenne magáért a részvények aláirásánál. Tudtunkkal eddig itt még semmit sem irtak alá. Pedig ez az aláirás azonfelül hogy szép, még hasznos is.

A tavalyi zsidózavargások a törvényszék előtt.

A budapesti delegált törvényszék e héten folytatta és befejezte a szt.péteruri zsidózavargások ügyében a tárgyalást. Múlt szombaton voltak a vád és védbeszédek, hétfőn kellett volna lennie az itéletkihirdetésnek, de mert két vádlottnak, kik a tárgyalásról elmaradtak, elővezetése kedére volt kilátásba helyezve, várták a kihirdetéssel keddig. Kedden az itélet kihirdetése előtt csakugyan itt volt az egyik vádlott, kit kihallgattak s azután ennek itéletével együtt d. e. 10 órakor nagy közönség előtt kihirdették az itéletet. Az itélet kihirdetése közben jelentették az elnöknek, hogy meghozták a másik vádlottat, a végtárgyalás során sokat emlegetett *Ivánics* Mihály kovácslegényt is. Ennek ügyét már csak közvetlenül az itélethirdetés után tárgyalták le. — Szerdán kezdte meg a törvényszék a gétyei zavargók ellen a végtárgyalást.

*

A szentpéteruri zavargások tárgyalásának hatodik napja; november 15.

Elnök a tárgyalást d. e. fél 10-kor nyitja meg.

A vád- és védbeszédek megtartása előtt a törvényszék még néhány tanut hallgat ki. *Spiegel* Mihály, *Bóbics* József, *Salamon* Károly, *Bóbics* Józsefné, *Farkas* Lászlóné, *Krániitz* László, ifj. *Hlobár* József tanuk vallomásaiban semmi uj nincsen.

Az ügyész inditványára megtörténik az elmaradt szembesités *Simon* Józsefné és *Markal* vádlott között. A tanu megmarad vallomása, a vádlott tagadása mellett.

Ezután az *elnök* felolvassa a zavargásoknál ejtett károkra vonatkozó jegyzőkönyvet. A megesketés előtt még néhány kérdést intéznek a három Müllerhez.

A törvényszék a ma kihallgatott összes tanukat, továbbá a három Müllert és Weiler Vilmost meghitelteti. Ezzel be lévén fejezve a bizonyitási eljárás, következnek a vád- és védbeszédek.

Sélyei Sándor kir. ügyész igen szépen szerkesztett és nagy hatással elmondott vádbeszédben a felbujtással vádolt elöljárók ellen a felbujtás vádját visszavonja és őket, Nagy József kivételével, kivel szemben a vádat teljesen elejti, mint bünrészeseket kéri sujtatni. A lázadás büntettében vétkeseknek kéri kimondatni és fegyházzal, hivatalvesztéssel és a pol. jogok felfüggesztésével kéri büntetni őket és a többi vádlottakat, Pálfy Csácsi Gábor és még egy vádlott kivételével, kik ellen a vádat visszavonja. A biót és jegyzőt szintén bünrészességgel vádolja és hasonló büntetéssel kéri őket sujtatni. A lopással vádlottakra nézve is megteszi inditványát.

Dr. *Rothschild* Jakab a káros képviseletében kéri a vádlottakat elitéltetésök esetén a 6000 frt. kár megtérítésében egyetemlegesen elmarasztalni.

Elnök déli 12 órakor félbeszakitja a tárgyalást és ennek folytatását d. u 2. órára tüzi ki.

Délután.

Merkli Antal ügyvéd Nagy József iránt csatlakozik az ügyész felmentő inditványához; Zob, Farkas, Balázsi, a két fiatal Nagy és Kránitz Jánosné védelmére czáfolja a tenuk terhelő vallomásait. Kéri védenczeinek teljes felmentését.

Pörnek László Gerárd biról véjelmezi. Mindenekelőtt tiltakozik az ellen, hogy a magyar nép, a magyar nemzet képes volna a zsidók ellen fajgyülöletre. Több a sértő, de megbüntetett keresztény, mint a sértett zsidók. Ezek a vádlottak valóban áldozatok, ők nem tudták, mit cselekszenek és megbüntetésöket a társadalom nem kivánja, de még a zsidók sem; — a tulságosan szigoru büntetés itt nincs helyén. A védő ezután czáfolja a Gerárd ellen felhozottakat s végül ennek fölmentését kéri.

Tuboly Viktor védő a Sz péteruron történtekben sehogy sem lát lázadást, mert ez itt magányosok és sem faj, sem felekezet, sem vallás ellen nem történt. Ezután Kún Ferenczet ajánlja mint lélektanilag is siket embert, a törvényszék figyelmébe. A jegyző tökéletesen a nép kegyétől függ és az árral kell usznia, akkor pedig a vádlottak padjára kerül. Tehát igen nehéz helyzete van. Czáfolja a terhelő tanukat. Azután Farkas Lászlót védelmezi.

Az ügyész viszonválaszában czáfolja az ügyvédek által felhozottakat. Tubolynak nem válaszol.

Elnök az itélet kihirdetését 17. d. e 9 órára tüzi ki. *17 én* reggel a bevezetésben emlitett ok miatt elmaradt az itélet kihirdetése,

A hetedik napon, november 18-án kihallgatták a Bécsből lehozott, lázadás büntettével vádolt, *Salamonbódi Vörös Imre* 22 éves ácslegényt, aki jelenleg Bécsben közlegény a 48. gyalogezredben. Ez a vádlott is mindent tagad. De Müleiné és Müller Miksa felismerték őt a fosztogatók közt. Az *ügyész* ezt a vádlottat is a lázadás büntettében kéri vétkesnek kimondani s fegyházzal s jogvesztéssel sujtani.

A törvényszék ezután visszavonul itélet hozatal végett s rövid szünet után az *elnök* kihirdeti az itéletet, mely szerint lázadásban való bünsészesség miatt: itj. *Zob* János, *Farkas* László és *Balázsi* Sándor elöljárók egyenkint *másfélévi börtönre*; a lázadás büntette miatt *Bognár Dötki* János *egy évi*, *Csuti* Károly *egy évi*, ifj. *Farkas* József *két évi*, Gerencsér *Simon* József *másfél évi*, *Varga* Józsefné sz. Jakabi Mária *egy évi*, *Kun* Ferencz *egy évi*, *Krániitz* Matyi Józsefné *másfél évi*, *Kajdár* Gulácsi János *egy évi*, ifj. *Krániitz* Matyi János *másfél évi*, *Matech* Zsigmond *egy és egy negyedévi*, *Matech* Zsigmondné *egy évi*, *Mülei* Csina Péter *tíz havi*, ifj. *Mülei* Nárai József *kilencz havi*, *Mülei* Nárai László *kilencz havi*, *Markal* János *tíz havi*, ifj. *Nagy* (Marczi) József *egy évi*, *Nagy* (Marczi) László *egy évi*, *Polgár* Ferencz *másfél évi*, id. *Salamon* Bódi János *másfél évi*, ifj. *Salamon* Bódi János *egy évi*, *Salamon* Bódi Vörös János *egy évi*, *Salamon* Bódi Róza *egy évi*, *Vig* József *egy évi*, *Vig* Józsefné *kilencz havi*, ifj. *Krániitz* Baba János *egy évi*, *Horváth* Ferencz *nyolcz havi*, *Polgár* Lajos *hat havi*, *Bedő* Boldizsár *kilencz havi*, *Koller* Zsiga *egy évi* börtönre itéltettek; *lopás* miatt *Dörnyei* Ádámné, öreg *Zob* János, *Völgyi* Lászlóné, *Salamon* (Morzsa) Lászlóné kaptak 8—2 havi fogházat.

Nagy Marczi József, *Gerárd*, *Riedlmayer*, *Pálfi* Csácsi Gábor felmentettek.

A börtönre itéltek valamennyien fellebbeztek az itélet ellen, ugyszintén az ügyész is.

A itélet kihirdetése közben hozták meg *Ivanics* Mihály vádlottat, ki jelenleg Szécsi-Szigeten kovácslegény. Ez a vádlott is mindent tagad, de a bizonyitási eljárás folyamán ellene szerzett bizonyitékok alapján a törvényszék őt az ügyész meghallgatása után *másfél évi börtönre* itéli, mely itélet ellen ugy a vádlott, mint az ügyész felebbeznek. — Az elitélt vádlottakat egyelőre mindnyáját szabadlábon hagyta a törvényszék.

*

A gétyei zsidózavargások végtárgyalása.

November 19-én és 20-án.

A budapesti delegált törvényszék a szentpéteruri zavargások letárgyalása után e hó 19-én és 20-án a gétyei zavargásokat tárgyalta le. A biróság tagjai ugyanazok maradtak csak Ivánka jegyző helyett *Kovács* István volt a tárgyalás jegyzője. A gétyei zavargás tavaly augusztus 20-án, tehát egy nappal a szentpéteruri események után történt. Két zsidónak, Kohn és Polláknak vagyona lett a fosztogatók martalékává. A törvényszék harmincz egyént helyezett vád alá. A vádlottakat a végtárgyaláson *Remete* Géza ügyvéd védelmezte. Néhányan beismerték hogy vittek haza holmit, néhányan ezt is tagadták, a rablásban való tényleges részvételt pedig valamennyi tagadta s ezt nem is lehetett rájuk bizonyitani.

Az *elnök* 20-án este hirdette ki az itéletet, mely szerint a lázadásban bünösnek talált *Jankó* Józsefné, ifj. *Czinzár* Barnabás, *Czinzár* Ferencz, *Varga* János, *Rozvári* János, *Tömpe* József, *Lukács* Kelemen, *Bencsik* József, *Tombor* János, *Pintér* János, *Czinzár* Józsefné, *hat—hat havi börtönre*; *Talabér* Károly és *Horváth* József *egy havi fogházra* itéltettek el. *Meixer* János, *Szőke* János id. *Czinzár* Barnabás, *Salamon* Lajos, *Kovács* Ferencz, *Mészáros* József, *Pintér* Károly és *Jurompak* Józsefre nézve az ügyész a vádat elejtette; ezeket tehát, valamint *Jankó* Józsefet, *Szerka* Lászlónét, *Hobár* Józsefet, *Német* Vendelt, *Schmidt* Ferenczet, *Salamon* Jánost, *Lukács* Imrét, *Kosma* (Beck) Jánost, és *Czinzár* Jánost a törvényszék *felmentette*.

— Az itélet ellen ugy az elitéltek, valamint az ügyész fellebbeztek.

Pénteken, e hó 21-én, nem volt tárgyalás, szombaton a *mihildi* zavargási tárgyalja le a delegált törvényszék, melynek tagjai azután szombaton éjjel visszautaznak Budapestre

Tollhegygyel.

Vasárnap este az Oroszy-czirkuszában valami másfélezer ember volt.

Ez tíz szinházi estére való közönség, egy estére százötven nézőt számitva.

Csakhogy a szinházban ötven is alig szokott lenni egyszerre.

Hát miért olyan kevéssé élelmesek a Kanizsára jövő szinigazgatók? Miért nem hoznak magukkal csepürágót, clownt, kurtaszoknyás mülovarhölgyeket, Herkules Markulest, ágyukirálynőt és hátrakötött fejü diszgebéket?

Kaparj kurta, neked is lesz.

*

Félnek is tőlünk azok a boldogtalan szinigazgatók, mint a tűztől. Még a Knortzernek esténkint járó 10 forintot sem igen tudják kiszoritani ettől a közönségtől.

Azt mondják, várnak, mig meglesz az állandó szinház. Ebben legalább ingyen van joguk ehen halni.

Tehát várunk velök együtt. Egykét száz esztendő nem is nagy idő az örökkévalósághoz képest.

*

A városi ellenzék jutalmat készül kitűzni ennek a kérdésnek a helyes megfejtésére.

»Mire való volna a kanizsai városház nagyterme, ha néha-néha elő nem adná magát egy-egy lázadási bünper?«

Magunk nem mernénk vállalkozni a pályadij elnyerésére.

*

Egy részlet a legközelebb megjelenendő »Kanizsavárosi Kis Kátéből:«

Kérdés: Melyik Kanizsának a legszebb utczája?

Felelet: A Csengery-utcza.

K. Mivel van a Csengery-utcza flaszterozva?

F. Lyukakkal.

K. Mire valók ezek a lyukak?

F. Hogy fákat ültessenek beléjök.

K. Mikor fogják ezeket a fákat ülteni?

F. Tavaszszal.

K. Hát télen át mi hasznát veszik azoknak a lyukaknak?

F. Mig egyrészt a lábak kificzamitása által hasznot hajtanak a városi orvos uraknak, addig másrészt pedig arra is használhatók e gödrök, hogy rögtön beléjök lehet temetni a sárbafuladtakat.

K. Mi ebből a tanulság?

F. Boldog az a város, melynek hatósága bölcsen gondoskodik a lakosság szükségleteiről.

*

Haladunk.

Uj, erkölcsnemesitő, intézet támadt a Magyar-utczán. Hogy minden időben hozzáférhető legyen, nyitva van egész éjszaka és hogy odatalálhasson mindenki, két gázlámpás ég a bejárat fölött.

Megtalálhatná tehát a *rendőrség* is ezt a helyiséget, ha ugyan érdeklődnék iránta.

De, hogyan is mondják Oroszországban: »Magas a menny és messze lakik a czár.«

Különfélék.

— **Királyné Ő felsége** nevenapja alkalmából e hó 19-én délelőtt a szt.-ferencz-rendiek helybeli templomában ünnepi isteni tisztelet volt, melyen résztvettek a hatóságok tagjai, a közös- és hadseregbeli tisztikar és a tanuló ifjuság, melynek e napon nem tartottak iskolai előadást.

— **Hollán Ernő** altábornagy, m. kir. honvédségi kerületi parancsnok e hó 20-án és 21-én városunkban időzött, megszemlélvén a helybeli két honvéd-zászlóaljat. Az altábornagy ur eljes megelégedésének kifejezése után távozott el e hó 22-én,

— **Hymen.** Dr. *Kele* Antal helybeli fiatal ügyvéd e hó 15-én tartotta eljegyzését, Andrásbidán *Gombossy* Rózsa kisasszonynyal, néhai Gombossy János törvényszéki biró és földbirtokos kedves és müveltlelkü leányával. — *Merkly* Antal a kanizsai járás segédszolgabirája mult vasárnap jegyezte el *Belus* Anna kisasszonyt. Tartós boldogságot kivánunk a kötendő két szép frigynek! — *Mayer* Gyula Vörcsöki urodalmi ispán nőül vette *Folly* Lina kisasszonyt, Folly Bernát letenyei tisztiartó ur leányát. — Dr. *Rothschild* Jakab helybeli ügyvéd e hó 16-án tartotta esküvőjét *Weiss* Franciska kisasszonynyal.

A Nagy-Kanizsa városi szabadelvűkör« folyó hó 23-án délután 3 órakor saját helyiségében *rendes évi közgyűlését* tartja. *Tárgysorozat*: 1. Választmányi jelentés a kör 1883|84. évi működéséről. 2. A számvizsgáló bizottság jelentése a megvizsgált számadásokról s ennek alapján a felmentvény kiadása vagy megtagadása. 3. Az 1884|85. évi költségvetés tárgyalása s az évi tagsági dij meghatározása. 3. Nétáni inditványok tárgyalása. 5. A választmány lemon-

---

lem tisztán a fellengés, a poézis határaiba szoritotta s nem csak a korszellem gondolkodik igy, hanem a házasulandó ifju urak és kisasszonyok is ezen a véleményen vannak. Azt a bizonyos szük gúnyhót még arra is szüknek tartják, hogy a boldogság beleférjen. Hjah, ők n a g y boldogságot kivánnak; Nagyok az igények ebben a tekintetben is.

Találnak-e ezek kielégitésre? — Erre már épen hajos volna felelni. — A czél el van érve. X. ur elvette Y. kisasszonyt; ők már elérték a második fokot; születtek, megházasodtak, most már meghalhatnak. De előbb életet adnak utódaiknak, akik szintén meg fognak házasodni és meg fognak halni Folytonos láncz ez, egymásba fűződő szemekkel, világ elejétől, világ végéig. A három főpont közé eső időszakot kitölti a létért való harcz. A közbeeső pont, a házasság, csak fokozza ezt a harczot. Az örök fátum rendelte ezt igy.

Fátumát el nem kerüli senki. A jó házasságokat, azt mondják, az égben kötik, a rosszakat talán a pokolban. Ebben az esetben az alulról jövő hatalom nagyobb a felsőnél. A rosz házasság ugyanis alighanem több a jónál. Irjuk ezt az »igények« rovására.

De azért házasodunk nyakra-főre! Sietni is kell, mert hamar kopaszodunk. A rendeltetésnek pedig meg kell felelni. Csak rajta tehát!

Hölgyeim! Szinte látom, milyen megvetőleg dobják féire önök ezt a haszontalan firkát, melynek czime talán arra csábitotta önöket, hogy végig olvassák s most csalatkózva ugy veszik észre, hogy épenséggel nem az, amit vártak. Egyetlen egy bók sincsen benne, de meg a poézis helyett is (és lehet-e annál poetikusabb théma)? csupa unalmas, száraz morfondérozása egy elkeseredett embernek, aki még a Rubikonon innen áll ugyan, de érzi magában, hogy fatumát ő nem fogja elkerülni. Születtett, meg fog házasodni, aztán meghal. Megfelelt hivatásának. Ugy-e?

Farkas Imre.

dása. 6. A választmány és számvizsgálók választása.

— **Légrád városának** küldöttségét fogadta f. hó 15-én a miniszterelnök. A miniszterelnöktől a küldöttség a közlekedésügyi miniszteriumhoz hajtatott. A miniszterelnöknél mint belügyminisztérnél egy elszakitott városi terület visszacsatolása, a közlekedésügyi miniszteriumnál pedig parterösités és a légrádi vasutállomáshoz vezető hajóhid létesitése érdekében kérvényeztek.

— **A letenyei uj Mura-hidat** vasárnap, e hó 23-án adják át nagy ünnepélyesség mellett a forgalomnak. A szép uj hid jelentékeny tényezőjét fogja képezni a muraközi és vidéki forgalom emelésének.

— **Halálozás.** A következő gyászjelentést vettük: Wajdits József könyvnyomda személyzete részvétteljes érzettel jelenti a nevezett üzletben már 24 év óta működő, s közbecsülésben állott szeretett mütársuk *Waldher* József könyvkötő, s volt 1848-iki honvédnek, szorgalmas és munkás élete 59-ik évében — f. hó 18-án, d. u. 3 órakor végelgyengülés következtében történt csendes elhunytát. A boldogultnak hült tetemei a róm. kath. vallás szertartása szerint, — Hild S. I. nagy-kanizsai temetkezési vállalata által fognak f. hó 20-án d. u. 4 órakor — Telek-utcza 24-ik számu lakásáról az anyaföldnek visszaadatni. Az engesztelő szent mise áldozat f. hó 21 én d. e. 10 órakor fog — a szt.-ferenczrendiek templomában — az egek urának bemutattatni. Mely végtisztességtétel megadására — a fáradságos munkával telt élettől megváltnak barátait és ismerőit felkérjük. Nagy-Kanizsa, 1884. november hó 18-án. Áldás és béke lengjen a sokat szenvedett porain!

— **Lopás.** *Auspitz* helybeli kávés nyitva felejtett pinczéjéből e héten egy ismeretlen valaki különféle csemege-borokat, likőröket és 20 kiló disznózsirt lopott el. A rendőrség azon van, hogy kideritse ama »ismeretlen« inkognitóját.

— **Rablóvilág Muraközben.** *Mezgo* Márton, a csáktornyai járásbiróság börtönéből megszökött zsivány ugyancsak garázdálkodik Muraköz felső vidékén. Betörésel és utonállással tetézi eddigi bűneit. A csendőrök fáradsága, akik elfogatására voltak kiküldve, sikertelen maradt. Ujabban 4 csendőr ment ki, akik a stridói csendőrökkel összeköttetésben azon működnek, hogy a veszélyes és merész utonállót kézrekeritsék.

— **Négyszer törték fel** az idén *Hirschler* Horvátszentmiklósi mészáros és korcsmatulajdonosnak padlását. A tettesek mindannyiszor tetemes mennyiséget vittek magukkal a padláson felhalmozott, fagyyukészletből. A károsult a tolvajok kézrekeritése végett e hó 21 én jelentést tett a helybeli kapitányságnál.

— **Egy pár czirkuszelőadást** láttunk ezen a héten Kanizsán. Oroszy bécsi czirkuszának egy része rendezett itt mutatványokat, első estén igen nagyszámu közönség előtt, mely azonban második és harmadik este aránytalanul megfogyott, aminek minden bizonynyal a ponyvasátorban nagyon érezhető hideg volt az oka, ha csak azt nem akarjuk feltételezni közönségünkről, hogy — szinházba vágyik.

— **Szabadelvűpárti naptár** az 1885. évre, szerkeszti *Szathmáry* György. Második évfolyam. Budapest, Légrády testvérek. Ára 90 kr. Összes naptáraink közt a legváltozatosabb és legértékesebb tartalmu. Csupa kiváló férfiu és jeles iró közreműködésével szerkesztve. Igen szép képekkel a jövő évi orsz. kiállitásról és a szabadelvű párt sok előkelő tagjának arczképével. A több mint 300 oldalra terjedő vaskos kötetet melegen ajánljuk t. olvasóink pártfogásába.

Közgazdaság.

Gabona árak.

Nagy-Kanizsa, nov. 22-én.

78 kilogramm Buza 7 frt. 50 kr. 7 frt 65 kr. — Rozs 6 frt. 50 kr. 7 frt — kr — Árpa 6 frt. 50 kr. 6 frt. 75 kr. — Zab 6 frt. 40 kr. 6 frt. 60 kr. Kukoricza 6 frt, 30 kr. 6 frt. 50 kr.

Nyilttér*)

Hálanyilvánitás.

Vidor Hugo gyermekünk, illetőleg testvérem és sógorom elhúnyta alkalmából, közeiről és távolról — társulatok és egyesektől a meleg részvét oly számos nyilatkozata érkezett hozzánk, hogy most még lehetetlen ezekért külön-külön köszönetet mondani.

Fogadják tehát ezen uton mindazok, kik nagy fájdalmunkat bármely módon enyhiteni szándékoztak, őszinte hálánk kifejezését.

Vidor Samu és neje
szül. Gelesi Gutmann Hedvig
Grünhut H. és neje
szül. Vidor Szabin.

226 1—1

*) Az e rovatban foglaltakért nem vállal magára felelősséget a szerk.

Az orvosok mikép vélekednek Brandt R. gyógyszerész svájczi labdacsairól. Humitsch Gyula kerületi orvos Millstadtban (Karinthia) ezt irja: »Kérek még három dobozzal a svájczi labdacsokból melyekkel már is nagy sikert értem el.« — Boschitz Antal kerületi orvos Winklernben (Felső-Karinthia) igy ir: »A küldött svájczi labdacsokat makacs székrekedésnél a legnagyobb eredménynyel használtam«. — Dr. Gaisberger János gyakorló orvos Gunskirchenben (Wels mellett) ezt irja: »Szíveskedjék még 10 doboz svájczi labdacsot küldeni, a labdacsok hatása kitünő.« — Brandt R. gyógyszerész svájczi labdacsai a magyarországi gyógyszertárakban, egy dobozzal 70 krért, kaphatók.

196 VII. 2—1.

Felelős szerkesztő s kiadó:
VARGA LAJOS.
Társszerkesztő
Farkas Imre.

3896. érk. 1884. junius 20-án.

ARVERÉSI HIRDETMÉNY.

A nagy-kanizsai kir. törvényszék telekkönyvi osztálya részéről közbirré tétetik, hogy Ficzkó József végrehajtatónak Takács Anna özv. Benczei Józsefné végrehajtást szenvedő légrádi lakós elleni 500 frt tőke 1876. junius 22-től járó 6% kamatai, 15 frt 88 kr. végrehajtás kérelmi, 8 frt 70 kr. jelenlegi s még felmerülendő költségek iránti végrehajtási ügyében a fentnevezett kir. törvszék területéhez tartozó a légrádi 1207. sz tjkvben A + 1 sor 2344 hrsz. alatt felvett s 99 frtra becsült; — 2 sor 4152 hrsz. alatt felvett s 97 frtra becsült, 3 sor 4155 hrsz. a. felvett s 301 frtra becsült ingatlanok

1884 évi deczember hó 13. napján délelőtt 11 órakor

Légrád község házánál Sebestény Lajos felperesi ügyvéd vagy helyettese közbejöttével megtartandó nyilvános árverésen eladatni fognak.

Kikiáltási ár a fennebb kitett becsár.

Árverezni kivánók tartoznak a becsár 10%-át készpénzben vagy óvadékképes papirban a kiküldött kezéhez letenni.

Az árverés teljesitésére Barcs György végrehajtó küldetik ki.

Kir. tvszék mint tlekkvi hatóság.

Nagy-Kanizsán, 1884. évi szeptember hó 5-ik napján.

HIMFY jegyző. TAMÁSSY elnök.

255 1—1.

6413.|tk. 1881. oktober 18.

ARVERÉSI HIRDETMÉNY.

A nagy-kanizsai kir. trvszék telekkvi osztálya részéről közhirré tétetik, hogy a m. állam kincstár képviseletében dr Tuboly Gyula Zala m. t. ügyész végrehajtatónak kis koru Tóth Kápolna János galamboki lakós jogi gondnoka Simon Gábor ügyvéd végrehajtást szenvedő nagy-kanizsai lakós elleni 343 frt 43 ¼ kr. tőke szőlő dézsma váltsági, 1876. julis 6-tól járó 6% kamatok és ezeknek 6% késedelmi kamatai, 9 frt 50 kr. végrehajtás kérelmi, 19 frt 50 kr. árverés kérelmi s még felmerülendő költségek iránti végrehajtási ügyében a fent nevezett kir. trvszék területéhez tartozó Csapi 24 sz. tkvben A + 697 hrsz. a. felvett váltság köteles 502 frtra becsült ingatlan

1884 évi deczember hó 27-én d. e. 10 órakor

Csapiban a községbiró házánál dr. Tuboly Gyula t. ügyész v. helyettese közbe jöttével megtartandó nyilvános árverésen eladatni, — még pedig tekintettel, hogy Tóth Kápolna József s neje Tóth Kincses Juli javára bekeblezett holug tartó lakás, ruházat s élelmezés szolgalmi jogot megelőzőleg van özv. Kis Péterné szül. Deutsch Terézia bakónaki, Glavasics József és Fárnik József nagykanizsai zálogjogi bekeblezéssel biztositott követelések azt megelőzik, a szolgalmijog fentartásával bocsájtatik ugyan árverés alá de csak ugy ha a megelőző jelzálogos követelések fedezésére szükségesnek mutatkozó 1000 frt ezennel megállapitott összeget az ingatlan vételára megüti; a mennyiben pedig a beigért vételár az irt összeg nem terjedne annyiban az árverés hatálytalanná válik s a szolgalmi jog fentartása nélkül a fenti határnapon ujból árverés alá bocsájtatik, az 1884 évi szept 11-iki árverés hatályon kivül helyeztetett mert Tieff János utóajánlatot tett.

Kikiáltási ár a fennebb kitett becsár.

Árverezni kivánók tartoznak a becsár 10 %-át készpénzben vagy óvadékképes papirban a kiküldött kezéhez letenni.

Vevő köteles a vételárt három egyenlő részletben még pedig az első az árverés jogerőre emelkedésétől számitandó 1 hónap alatt, — a másodikat ugyanattól 2 hónap alatt, — a harmadikat ugyanattól 3 hónap alatt, — minden egyes részlet után az árverés napjától számitandó 6% kamatokkal együtt az árverési feltételekben meghatározott helyen és módozatok szerint lefizetni.

Ezen hirdetmény kibocsátásával egyidejűleg megállapitott árverési feltételek a hivatalos órák alatt a nagy-kanizsai kir. trvszék telekkvi osztályánál s a Csapi község előljáróságánál megtekinthetők.

Kir. trvszék mint telekkvi hatóság Nagy-Kanizsán 1884. Október 24.

EVEL jegyző. Gr. HUGONNAY elnök h.

252 1—1.

4258 érk. 1884. julius 9-én.

ARVERÉSI HIRDETMÉNY.

A nagy-kanizsai kir. törvényszék telekkvi osztálya részéről közhirré tétetik, hogy Merkly Antal nagy-kanizsai lakós ügyvéd végrehajtatónak, Csöndör József és neje Fleisch Verona végrehajtást szenvedő kerecsenyi lakosok elleni 147 frt tőke 1867 január 17-től járó 6% kamatok, 15 frt. 80 kr. per, 7 frt. 15 kr. végrehajtás kérelmi, 9 frt. 50 kr. jelenlegi s még felmerülendő költségek iránti végrehajtási ügyében a fentnevezett kir. törvényszék területéhez tartozó kerecsenyi 63. sz tkben A + 1. sor. 589. szám alatt felvett szőlőváltság köteles ingatlannak Csöndör József és neje Fleisch Veronát tulajdonjoggal illető 398. frtra becsült hasonfele

1884. évi november hó 24-ik napján délelőtt 11 órakor

Kerecsenben, a községbiró házánál Merkly Antal felp. ügyvéd vagy helyettese közbejöttével megtartandó nyilvános árverésen eladatni fog.

Kikiáltási ár a fennebb kitett becsár.

Árverezni kivánók tartoznak a becsár 10%-át készpénzben vagy óvadékképes papirban a kiküldött kezéhez letenni.

Az árverés teljesitésére Fábián Ferencz végrehajtó küldetik ki.

Kir. törvényszék, mint tkkvi hatóság. Nagy-Kanizsán, 1884. julius hó 18 án.

HIMFY jegyző. TAMÁSY elnök.

251 1—1

4874|tk. 884.

ARVERÉSI HIRDETMÉNY.

A nagy-kanizsai kir. törvényszék mint telekkönyvi hatóság részéről közhirré tétetik, hogy Zalamegye összesitett árvatára nevében dr. Tuboly Gyula megyei ib. t. ügyész végrehajtatónak Takács György végrehajtást szenvedő csapi lakós elleni 343 frt 74 kr. tőke s jár. iránti végrehajtási ügyében a csapi 15. sz tjkvben. A 1 1—16 sorsz. a. ingatlanok s az 1 sorszám alattin felvett háznak Takács Györgyöt illető hasonfele 596 frtra becsülve külön — ugyanazon tjkvben A váltságköteles + 842 hrsz. a. fekvőségből Takács György illetőségi hasonfele 487 frtra becsülve, végre szinte azon tjkvben A + 909 hrsz. váltságköteles ingatlannak 291 frtra becsült Takács György tulajdonát képező hasonfele azzal, hogy a végrehajtási zálogjoggal kérelmező árvatárnak a 4588|883 sz. végzés szerinti osztalakozó társa férj. Pauker mihályné Milhofer Blanka bécsi és kisköru Milhofer Gizella nagy-kanizsai lakosok érdekében is Horváth Katalin özv. Lendvai Ferenczné elősöleg bekeblezett eltartási, évenkinti 24 frtnak évenkinti lefizetéséből álló szolgalmijog a maga épségében maradása mellett

1884 évi november 28-án délelőtt 10 órakor

Csapiban a községbiró házánál megtartandó nyilvános árverésen eladatni fognak, mely alkalommal az árverezni kivánók tartoznak a fenti becsárak 10 százalékát készpénzben vagy óvadékképes papirban kiküldött kezéhez letenni

Az árverési feltételek a hivatalos órák alatt a nagy-kanizsai kir. tvszék tkvi osztályánál s Csapi község elöljáróságánál megtekinthetők.

Kir. törvényszék mint tkkvi hatóság.

N.-Kanizsán 1884. augusztus 14.

254 1—1.

4876|tk. 884.

ARVERÉSI HIRDETMÉNY.

A nagy-kanizsai kir. törvényszék telekkönyvi osztálya részéről közhirré tétetik, hogy Zalamegye összesitett árvatára végrehajtatónak, Molnár István és Molnár Ferencz végrehajtást szenvedő Galamboki lakosok elleni 600 frt tőke s jár iránti végrehajtási ügyében a galamboki 48. sz. tjkvben A 1 fü hrszám alatt felvett s rajta levő házzal együtt 444 frtra becsült ingatlan

1884 évi november hó 27. napján delelőtt 10 órakor

Galambokon a községbiró házánál megtartandó nyilvános árverésen eladatni fog és pedig tekintettel, hogy 2467|83 sz. végzéssel kérvényezőnek már megelőzőleg végrehajtási zálogjogot nyert Molnár György galamboki lakosban csatlakozása elrendeltetett mindkét végrehajtató részére, hivatkozással az 1881 évi 60 t. cz. 167. §-ra.

Kikiáltási ár a fennebb kitett becsár.

Árverezni kivánók tartoznak a becsár 10%-át készpénzben vagy óvadékképes papirban a kiküldött kezéhez letenni.

Kir. törvényszék mint tkvi hatóság.

Nagy-Kanizsán 1884. augusztus 14-én.

253 1—1.

NAGY PÉNZ-KISORSOLÁS.

Legszerencsésebb esetben

500,000

márka a legnagyobb nyeremény a hamburgi kormány által biztositott legujabb nagy pénzkisorsolásban tulajdonképen pedig:

nyeremény		márka
1	á	300000
1	á	200000
2	á	100000
1	á	90000
1	á	80000
2	á	70000
1	á	60000
2	á	50000
1	á	30000
5	á	20000
3	á	15000
26	á	10000
56	á	5000
106	á	3000
253	á	2000
6	á	1500
515	á	1000
1036	á	500
29020	á	145
19463	á	200, 150,

124, 100, 94, 67, 40 és 20 márkával, összesen 50,500 nyeremény s ezenkivül még egy jutalék fognak 5 hónap alatt 7 huzásban kisorsoltatni.

242 3—5

A hamburgi államkormány által az egész államvagyonnal biztositott pénz-kisorsolás 100000 sorsjegyet foglal magában, melyekből 50,500 — tehát felénél több — hét egymásutáni következő osztályszatban a melléklevő kitett nyereményekkel huzatnak; a kisorsolandó egész összeg

9 290,100 márka.

Az e nagy pénz-kisorsolásban huzandó dús nyeremények, valamint a nyeremények pontos kifizetését illető lehető legnagyobb biztositás végett a sorsolás mindenütt legkiterjedtebb kedvezményre talált. Az alapterv szerint a sorsolás egy különösen e czélra kinevezett fő igazgatóság által intéztetik el, s az egész vállalat az állam által felügyeltetik.

E pénzkisorsolás egyik nevezetes előnyeül kedvező körülmény, hogy mind az 50,500 nyeremény húzás hónap lefolyta alatt és pedig 7 osztályban kiosztatnak el.

Az első osztály főnyeremény 90,000 márkát tesz ki, a második osztály 80,000 márkát, a harmadiké 70,000 márka, a negyediké 60,000 márka, ötödik 90,000 márka hatodik 100,000 márka és a hetediké esetleg 500,000 márkát, tulajdonképen pedig 300,000 márkát, 200,000 márkát stb., stb.

E kisorsolás sorsjegyeinek elárusitásával az alólirott egy kereskedelmi czég van megbizva, s mindazok, kik az eredeti sorsjegyek vevőse által résztvenni kivánnak, sziveskedjenek megrendeléseket s czégek egyikéhez beküldeni.

A megrendelők sziveskedjenek az illető összeget osztr.-magyar banknjegyekben vagy postabélyegekben megrendelésükben csatolni. Az összeget postautánvétnyenl is lehet küldeni s kivánatra postautánvétre tett rendelvények is teljesitetnek.

Az első osztr. huzásra szóló jegyek kra:

egy egész eredeti sorsjegynek 3 frt 50 kr.
egy fél eredeti sorsjegynek 1 frt 75 kr.
egy negyed eredeti sorsjegynek 90 kr.

Minden megrendelőnek az állam czimerével ellátott eredeti sorsjegy lesz küldve s egyidejűleg a hivatalos sorhuzási terv is, melyben minden a huzásokat, a huzások idejét és a külön-külön osztályokban való bekötendő összegeket illető tudnivalók beszoglalvák. — Minden résztvevő azonnal a huzás után kézhez kapja a hivatalos huzási lajstromot, mely tisztán magában foglalja a huzott számokat. A nyert összegek pontos kifizetésért a kormány kezeskedik. Ha netalán egy megrendelőnek az alapterv nem tetszene, a huzás előtt a sorsjegyeket szivesen visszafogadjuk s az évta kapott összeget visszaszolgáltatjuk. Kivánatra sorvoltak alapterv megtekintés végett ingyen küldetik

Miután a sorsolásokban számos megrendelésekat várunk, s hogy minden megrendelést pontosan teljesithessünk, kérjük a megrendeléseket minél előbb, de mindenesetre

1884-ki deczember 1-én

előtt az alólirott fő letétkezőnek egyikéhez közvetlen beküldeni.

Stein M. Valentin & Cp.

Hamburg. Steinweg 5. **Hamburg.** Kön str 36 38

Hálunk mindenki azon siettybe résztvenni, hogy az eredeti sorsjegyeket kézvetlen, vagyis minden közvetités nélkül kapja, s ennek folytán nem csak a hivatalos huzási lajstromot lehessen legrövidebb idő alatt azonnal a huzás után minden felszólitás nélkül elküldjük, de az eredeti sorsjegyeket is mindig az alaptervben kitett árban [illegible]

Singerstrasse 15. „zum gold. Reichsapfel“

PSERHOFER J.-féle gyógyszertár Bécsben.

Vértisztitó labdacsok

ezelőtt egyetemes labdacsok néve alatt; ez utóbbi nevet teljes joggal megérdemlik, mivel csakugyan alig lehetnek betegség, melyben e labdacsok csodás hatásukat szerencsésen be nem bizonyitották volna. A legmakacsabb esetekben, melyekben minden egyéb szer sikertelenül alkalmaztatott, ezen labdacsok számtalanszor és a legrövidebb idő alatt teljes gyógyulást eredményeztek. 1 doboz 15 labdacsocskával 21 kr. 1 tekercs 6 dobozkával 1 frt 5 kr. postán küldve 1 frt 10 kr. (1 tekercsnél kevesebb nem küldetik szét.) Számtalan levél érkezett, melyek irói hálatmondásuk e labdacsokért melyeknek a legkitünőbb eredmény legtöbbjénél egészségük helyreállitásat köszönik. Á ki csak egyszer kisérletet tett velük, tovább ajánlja. A számtalan köszönő irat közül, ide mellékelve közlünk néhányat.

Wahlsofer az Tbbe mell. 1880. nov. 24.

Nyilvánosan köszönet.

Tekintetes ur! 1862 óta szenvedtem aranyeres bántalomban és hugyrekadésben; orvosoltattam is magamat, de minden siker nélkül, bajom mind roszabbá vált, ugy, hogy idő multával havas hasfájást is érestem, (a belek összeszorulásán következtében); teljes étvágytalanság állott be, s mihelyest csak a legcsekélyebb étket vagy egy korty vizet nyeltem le le, alig birtam a puffadás, nehéz sóhajás és fuladozás miatt egyenesen állni, mig nem végre az ön, csaknem csodálatos hatásu vértisztitó labdacsai használatához folyamodtam, melyek nem tévesztették el hatásukat, s engemet csaknem gyógyithatlan bajomtól tökéletesen megszabadítottak. — Minek következtében és a tekintetes urnak vértisztitó labdacsai s más egyéb erősitő gyógyszereiért nem győzöm hálám s ellenszenemet elegendőképen kifejezni. — Kiváló mély tisztelettel

Oellinger János.

Tekintetes ur! Oly szerencsés voltam, véletlen az ön vértisztitó labdacsaihoz juttatni, melyek nálam szodákat mivoltak! — Évek óta szenvedtem fájdás és nálkhédésben, egy barátnőm az ön kitünő labdacsaiból átengedett nékem 10 darabot, s ezen 10 drb labdacsnak nem oly teljes tökéletesen helyreállitott, hogy az valódi csoda. — Köszönetem mellett kérek még egy csomagot küldeni.

Priska, 1881 márcz. 18.

Pár András.

Bielitz, 1874 junius 1.

Mélyen tisztelt Pserhofer ur! Ön és sokan mások kik az ön „vértisztitó-pilulájának“ egészségünket köszönjék, hálsan fejezzük ki legmélyebb hálánkat. Az ön pilulái sok betegségben mely ellen semmi más szer nem használt, a legsodrabb gyógyszert tanusitották. A nők vérfolyásánál, rendetlen havi tisztulásánál, hugyrekadésnél, gilbetásnál, gyomorgyengeség és gyomorgörcsnél, szédülésnél és sok egyéb bajnál gyökeresen segitettek. Teljes bizalommal kérek még 12 tekercset.

Mély tisztelettel

Kauder Károly.

Tekintetes ur! Előre bocsájtva azt, miszerint valószinűleg valamennyi gyógyszere hasonló jósággal bir az ön híres fogyhkészámával, mely családomban több időtt fogydagnak gyorsan véget vetett, daczára valamennyi ugynevezett egyetemes szer iránti bizalmatlanságomnak, elhatároztam magamat az ön vértisztitó labdacsaihoz folyamodni, hogy ezen apró golyóbisok segélyével megostromoljam rég idő óta tartott aranyeres bántalmamat. Egyáltalában nem restálem önnek bevallani, miszerint régi bajom négy heti használat után teljes tökéletesen megszűnt, s én ezen labdacsokat ismerőeim körében a legbuzgóbban ajánlom. Az ellen alsóz egyáltalában semmi ellenvetésem, ha ön ezen szerimat, — jóllehet névalárás nélkül — nyilvánosság elé óhajtja bocsájtani. Mély tisztelettel

Bécs, 1881 februar 20. T. K.

Cesney, 1874 május 17.

Tekintetes ur! Miután az ön „vértisztitó-pilulái“ feléségemnek, a ki évek óta idült gyomortajban s csuzban szenvedett, nemcsak visszaadták az életet, hanem uj lőjni erőt is öntöttek belé, más hasonló betegségekben szenvedők kérésére még két tekercs utánvétel mellett megküldésére kérem fel. Mély tisztelettel

Spisiek Baldes

Amerikai köszvény-kenőcs, gyorsan, és biztosan ható, kétségtelenül legjobb szer minden köszvényes és csontos baj, nevezetesen hátgerincsbaj, ischiasz, görcs, lőgés fejfájás, fájdás, fülzúgás stb. stb. ellen 1 frt 20 kr.

Chinai toilette szappan, a legtökéletesebb a szappangyártás terén. Használata után a bőr bársony sima lesz és igen kellemes szaget tart meg. Igen sokáig tart és ki nem szárad. Egy darab 70 kr.

Elet essenczia (prágai cseppek, svéd cseppek,) megrontott gyomor rossz emésztés, mindennemű altesti bajok ellen, kitűnő hánsner. Egy üveg 20 kr.

Por lábizzadás ellen. Ezen szer eltávolitja a lábizzadást s az ezáltal keletkező kellemetlen szaget, épen tartja a lábbelit, és ártalmatlan szerrel van bebizonyulva. Egy dobozka ára 50 kr.

Georgé Pate pektorale-ja, sok év óta elnyálkásodás, köhögés, rekedtség, hurut, mell- és torbajok, gégebántalmak ellen legjobb és legkellemesebb szegélszernek általánosan elismerve. 1 dobozka ára 50 kr.

Tannochinin hajkenőcs, Pserhofer J.-től évek óta orvosok és laikusok által valamennyi hajnövesztő szer között a legjobbnak elismerve, 1 czimszám kiállitott nagy mennyiszer 2 frt.

Egyetemes tisztitó só, Bullrich A. W. stb. Kitűnő hánsner megszvart emésztés minden következményével, ugymint fejfájás, szédülés, gyomorgörcs, gyomorbaj, arany ér, dugulás stb. ellen. 1 csomag ára 1 frt.

Valamennyi fr-mell. kitüntetegesség vagy raktáron tartatik, vagy kivánatra pontosan és legjutányosabban beszerezteik.

Postai küldemények 5 frt alul megrendelésekné csakis az összeg előleges beküldése mellett nagyobb összegeknél utánvétel is eszközöltetnek. 257 1—12

Megjelent!!

és kapható Fischel F. könyvkeresk. N.-Kanizsán és Csáktornyán, ugyszintén az alulirt czégnél valamint minden hazai könyvkereskedőnél és könyvkötőnél

SZEGEDI KÉPES NAPTÁR

XI. évfolyama

az 1885-ik évre

diszes szinnyomatu boritékban a következő tartalommal és képekkel ellátva:

1. A fölséges uralkodóház.
2. Évi naptár.
3. Naptári rész.
4. Szeged szab. kir. város köztörvényhatóságának tisztviselői és bizottsági tagjainak, névsora.
5. A szegedi kir. törvényszék, kir. járásbiróság tiszti személyzetének névsora.
6. Szegedi gyakorló köz, valamint köz és váltóügyvédek névsora.
7. Szeged szab. kir. város egészségügyi személyzetének névjegyzéke.
8. A százéves jövendölései.
9. *Visszapillantás az 1884. évre* (4 képpel).
10. *Szellemidézés.* (Vers.)
11. *A vadárfia.* Népies elbeszélés, irta Palotás Fanszlin.
12. *Épülő Szeged.* (3 képpel.)
13. *Kurátor ur unokája.* Irta Sz. Kovács Pál.
14. *Népdalok.*
15. *Régi nótá.* Irta Sz.-Kovács Pál.
16. *Adomák.* (1 képpel.)
17. Magyar- és Erdélyországi országos vásárok.
18. Üzleti értesitő.
19. Bélyegmutató.

A naptár ára csak 30 kr.

E vállalatot a n. é. hazai közönség becses figyelmébe és pártfogásába ajánlja, kiváló tisztelettel

BURGER GUSZTÁV és TÁRSA könyvkiadóhivatala, könyv- és kőnyomdája

SZEGEDEN. 247 2 *

Az első, valódi, nyálkaválasztó Hoff János-féle malátakivonat czukorkák kék papirban vannak.

Hoff János-féle malátakivonat-egészségi sör. Egy üveg ára 60 kr	Hoff János-féle concentrált malátakivonat. Nagy üveg 1 frt 12 kr. kis üveg 70 kr.
Hoff János-féle malátakivonat czukorkák. A valódiak csak kék zacskókban 60, 30, 15 és 10 kijával.	Hoff János-féle maláta-egészségi chocolade. 0.1 kilo I. 2 frt 40 kr. II. 0.1 60. negyed kilo I. 1 frt. 1.30 II. 90 kr.

Mell- és emésztési gyengeség.

hurutos affektáczók, vérszegénység és elerőtlenedés ellen.

Hoff János urnak,

a malátakivonatok feltalálójának és gyártójának, Európa legtöbb uralkodója cs. k. udvari szállitójának stb. stb.

Bécs, I. Graben, Bräunerstrasse 8.

Hitzenderferstrasse 18. sz.

Engem a Hoff János féle malátakivonat egészségi sör és a maláta chocolade 15 üveg sör és 1 kil. Hoff János-féle maláta-egészségi-chocolade használata után gyorsan és tökéletesen kigyógyitott légczőhurutomból. Malátaczukorkák igen nagy csillapitó hatásuak. A gyógymódot csak azért folytatom, hogy a szod idejére befolyása ellen védekezzen, kérek tehát új küldemény t. Legmelegebb s legkötelezettebb hálával maradtam

du Mont Mária báróné
szül. Batthyány grófnő

Szabadbatthyány 1883. decz. 8-án.

A kitünő Hoff János-féle malátakivonat-mellczukorkákból kérek postautánvét mellett 6 zacskóval.

Tisztelettel

Andrassi-Batthyány gróf
Szabadbatthány. Safehérvár mellett.

Orvosi gyógyjelentés.

Szeghegh, (Bácska) 1884. jan. 3-án

Miután az ön Hoff János-féle malátakivonatjával felesége köhögésére várkozásom felülli jó hatással voltak, ismét postautánvétellel kérek 12 üveggel a Hoff János-féle malátakivonat-egészségi sörből és 1 zacskó Hoff János-féle maláta-kivonat mellczukorkát.

Tisztelettel
dr. Kugler J. József
kösz. orvos.

RAKTÁRAK NAGY-KANIZSÁN Mándák Gy. Sándor gyógysz. „A Megváltóhoz“ Fasselhofer J. Rosenfeld Adolf, • EGERSZEG: Hubinszki Ad. Kaszter Sándor gyógysz. — KESZTHELY: Wünsch Ferencz. — KAPOSVÁR: Lajpczig Antal — CSÁKTORNYA Fodor F. Grauer — KŐRMEND: Rácz János. — ENZÉK: Thörner S. F. fia; Dienes J. C. gyógysz. PÉCS: Sipőcz I. Kovács M. gyógysz. Spitzer S. — SOPRON Molnár L. gyógysz. Leuk S. Müller P. — SZÉKES-FEHÉRVÁR Pinki L. Dieballa. Braun gyógysz. SZOMBATHELY Rudolf Al. gyógysz. Kelemen N. J. — SZIGETVÁR Salamon Gyula gyógysz. — ZÁGRÁB Salvator gyógyszertár örökös gyógyszertár ingalmazók gyógyszertára

Alapittatott 1847-ben. Bécsben és Budapesten 1861 óta.

224 4—*

60 magas kitüntetés.

Valódi

ORVOSI MALAGA-SECT

A klosterneuburgi csász. kir. borkisérleti állomás vegyelemzései szerint

kitünő jó, valódi malaga

mint kitünő erősitő-szer **erőtlenedett betegek, üdülők, gyermekek** stb. számára, a **vérszegénység és gyomorgyengeség ellen** legkitünőbb hatásu. 1/1 és 1/2 eredeti palaczkokban a **törvényesen bejegyzett védjegy alatt** a

VINADOR SPANYOL BORKERESKEDÉSNEK

Bécs. Hamburg.

frt 2.50 és frt 1.30 eredeti árak mellett, továbbá különféle legfinomabb külföldi bor eredeti palaczkokban eredeti árakon kapható *Kauser Sándor* gyógyszerész és *Strubinszky Adolf* fűszerkereskedő urnál *Zala-Egerszegen.* 204 6 12

HARLANDI

kötőfonál és orsóczérna

A bécsi és párisi kiállitás alkalmával a legnagyobb érmekkel kitüntetve

gyári jelvény kötő-fonálra

gyári jelvény orsó-czérna

Általán kedvelt *kitünő minőségéért* kapható

Osztrák-Magyarország

minden nagy és **nevezetes kereskedésében.**

237 5—14

Börze-informácziókat

legjobban értesült forrásból, valamint e szakba vágó mindennemű értesitéseket és tanácsokat

gyorsan és ingyen ad

irásbeli vagy szóbeli kérdésére

Eidner és Társa bankházlete

Bécs, I. Wallnerstrasse 17.

236 5—6.

Nyujtsunk kezet a szerencsének!

500,000 márka

főnyereményt nyujt kedvező esetben a **hamburgi nagy pénzkisorsolás,** mely a magas **kormány** által jóváhagyva és biztositva van.

Ezen uj tervezet előnye abban áll, hogy néhány hónap lefolyása alatt 7 sorsolásban **50,500 nyereménynek** okvetlen kisorsolás alá kell kerülnie, közülük találkozik **500,000** frtnyi főnyeremény, részleg pedig:

1 nyer. á. m.	300,000	26 nyer. á. m.	10,000
1 nyer. á. m.	200,000	56 nyer. á. m.	5,000
1 nyer. á. m.	100,000	106 nyer. á. m.	3000
1 nyer. á. m.	90,000	253 nyer. á. m.	2000
1 nyer. á. m.	80,000	6 nyer. á. m.	1500
2 nyer. á. m.	70,000	515 nyer. á. m.	1000
3 nyer. á. m.	60,000	1036 nyer. á. m.	500
4 nyer. á. m.	50,000	29,070 nyer. á. m.	144
2 nyer. á. m.	40,000	Ösz. 19,463 nyeremények	
2 nyer. á. m.	30,000	egyenként, 200, 150, 124,	
1 nyer. á. m.	15,000	100, 94, 87, 60, 20 m.	

Ezen nyeremények kőtőli első sorban 4000 ut kisorsolásra 157,000 m. összértékben.

Az első osztályu főnyeremény 50,000 m. tesz és fokozódik 2-od 60,000, 3-ad 70,000, 4-ed 10,000, 5- öd 90,000, 6-od 100,000, 7-ed pedig ezüst p. 500,000 spec. 300,000, 200,000 márk. stb.

A nyeremény buzások szerint hirtelenszerű elfogadtatik meg.

1 egész eredeti	eredeti ára csak	6 m. v.	3 frt 50 kr. o. á.
1 fél	„ „ „	3	1 „ 75 „ „
1 negyed	„ „ „	1 1/2	— 90 kr. „

Valamennyi megbizás az összeg előleges beküldése vagy postautalvány mellett azonnal és a legnagyobb gonddal eszközöltetik, mindenki maguk az állam czimerével ellátott eredeti sorsjegyet kapnan tőlünk kezéhez.

A megrendelésekhez megkivántató hivatalos tervezetek díj nélküli mellékelteinek, minden hussz utan pedig felszólitás nélkül küldjük résztvevőinknek a hivatalos hussai jegyzéket.

Kivánatra a hivatalos tervezetet sürgős elküldjük bármentre megtekintés végett és készeknek nyilatkozunk nemtetszés esetében a sorsjegyeket az összeg visszafizetése mellett hussa előtt visszavenni.

A nyeremények kifizetése pontosan a terv szerint történik, **állami jóváhagyás** mellett.

Vállalatunknak mindenkor kedvezett a szerencse, sok más tekintélyes nyeremény közöt, gyakran az első főnyeremények ösvendvén az, mint **750,000, 100,000, 80,000 60,000, 40,000** stb. fizettettek ki.

Az ily a legszilárdabb alapon nyugvó vállalatnál, előzetlenül mindenütt biztonsággal a legelőnyöbb résztvételre számithatván kérettik inár a közeli hussa miatt is minden megbizást mindenestre még ez év *november 30-ika* előtt alulirt bank-házhoz intézni.

Kaufmann & Simon,

bank- és váltó-üzlet Hamburghan,

U. i. köszönetünket fejezzük ki ezennel az irántunk eddig tanusitott bizalomért, felkérjük hogy a hivatalos tervezet megtekintése által meggyőződni méltóztassék a nagyszerű nyeremény-kilátásokról, melyeket e kisorsolások nyujtanak. 240 5—12

Szabadalmazott

Gyapot-Hajtószij.

E. Bendray & Co., Manchester.

Elismerve legjobb gyártmányunk

Erősebb és tartósabb a bőrnél.

Sem a nedvesség, sem a hőség nem birnak reá legcsekélyebb befolyással sem. E szíjak nem nyúlnak, nem csúszanak meg, egyenesen és megbizhatóan mozognak.

Tartósságukért jótállás vállaltatik.

Központi raktár Ausztria-Magyarország részére

Bécs, I. Maximilianstrasse 13

Pushausek & Strelitz

186 5—16

Az első osztrák

ajtó-, ablak- és padozat-gyár

társaság

Bécs IV Heumühlgasse 13. alapitva **1817**

Markert M. igazgatása alatt

ajánlja **kész ajtók, ablakok (vasalással együtt)** puha hajó- ugymint amerikai cserfa eresztékes- és parquett-padozatokból álló nagy áru raktárát

A gyár nagy **szárax fanyag** készlete, ugymint kész áruk nagy raktára által képesitve van még a legnagyobb szükségletet is a legrövidebb idő alatt kielégiteni. Kivállal üzleti portallek kiállitását, katonai laktanyák, kórházak, iskolák irodák stb. berendezését ugyszintén, mint bárminemű más, gépekkel előállitható, famunkálatokat, rajz vagy minta szerint, kivéven **lakszoba bútorokat.** 228 4—*

Nagy-Kanizsán Fischel Fülöp tulajdonosnál Nagy-Kanizsán

51. szám. Nagy-Kanizsa, 1884. november 30-án. XI. évfolyam.

SZERKESZTŐSÉG ÉS KIADÓHIVATAL: Bajza-utcza 4. sz.

Minden a lapszellemi részérevonatkozó közlemény, továbbá előfizetések, felszólamlások, hirdetések stb. ide intézendők.

Bérmentetlen levelek csak ismert kezekből fogadtatnak el.

Kéziratok vissza nem küldetnek.

ZALA

POLITIKAI ÉS VEGYES TARTALMU HETILAP.

A Zalamegyei ügyvédegylet, a Nagy-Kanizsai- és Délzalai takarékpénztárak, Bankegyesület, az Alsó-muraközi takarékpénztár reszvénytársaság és önsegélyző szövetk. hivatalos közlönye.

ELŐFIZETÉSI ÁRAK:

Egész évre	5 frt. — kr.
Fél évre	2 „ — „
Negyedévre	1 „ 25 „

Hirdetések jutányosan számittatnak.

Árverési s egyéb hivatalos hirdetmények 30 kr. kölyegdijon felül 100 szóig 1 frt, azontul minden szóért ½ kr.

Nyilttér petitsora 10 kr.

Megjelenik Nagy-Kanizsán hetenkint egyszer: Vasárnap.

Az uj nyugdij-törvényjavaslat.

— Az állami tisztviselők nyugdija ázáról beadott törvényjavaslattal ismét bebizonyitá a Tisza kormány, hogy becsületesen megérdemelni törekszik a legutóbbi választásoknál neki adott fényes bizalmi szavazatot. Azon általános éljenzés, melylyel a ház a Szapáry pénzügyminiszter által beadott javaslatot fogadta: bizonyitá, hogy a nemzet képviselete nagyon érzi, hogy itt egy becsületbeli kötelesség teljesitéséről van szó, melyre már jó idő óta vár a magyar társadalomnak egy igen jelentékeny rétege.

Pénzügyi viszonyaink — fájdalom — nem olyanok, hogy megengednék hivatalnokaink nagyon is szerény fizetésének méltányos emelését. Pedig e fizetés egyáltalán alant marad azon összeghez képest, melyet hivatalnokaink mind polgári állásuknál, mind pedig az általuk teljesitett feladatuknál fogva a mostani szerény jóllétet illető fogalomhoz képest is méltán igényelhetnének. Be kell várni a jobb időt, mely valószinüleg csak a jövő nemzedékre fogja mosolyát vetni . . . Egyelőre tesz a kormány, amit tehet, törvénynyel kivánja kiszabni a nyugdijazás és ellátás módjait méltányos módon, az addigi szokásos eljárásnál mind a hivatalnokok, mind hátramaradó özvegyeik s árváik iránt igazságosabban s bőkezűlebben, hogy a szigoru körülmények közt levő hivatalnoknak legalább megjegyen vigasza s nyugtatása öreg korának s családjának sorsát illetőleg.

Az uj nyugdij-törvényjavaslatnak főelvei a következők: A hivatalnoki nyugdij-igény a letett hivatali eskütől kezdődik. Alapelv az hogy az alkalmaztatás állandó v lt. A feltételes vagy időhöz kötött és szerződéses alkalmaztatás nyugdij-igényt meg nem alapit. A nyugdij nagysága a szolgálati idő s az utoljára huzott fizetés nagyságától függ. A tiz évi szolgálati idő után csak ideiglenes nyugdijaztatás esete forog fenn penzionálni büntetésből senkit sem szabad, végleges nyugdijaztatáshoz a szolgálat maximuma tanároknál s tanitóknál 30 egyéb hivatalnokoknál 40 év. Ez időt csak azok nem tartoznak végig szolgálni, kik 65 évüket betölték, vagy testi lelki okokból idő előtt szolgálatképteleuné lettek. A penzió a tizedik év végével 40 százaléka, ezentúl minden szolgálati év ujabb 2 százalékkal növeli a nyugdijat. Miniszterek, kik ily, vagy előzőleg államtitkári minőségben 3 évet szolgáltak, 4000 frt penziot kapnak, az államtitkárok hasonló körülmények közt 2000 frtot. A törvény részletesen megállapitja szolgálati idő és szolgálatlemény szerint a pénzügyi s rendőrök, továbbá a szolgák, valamint az állandóan alkalmazott napszámosok nyugdiját: tiz éven alul végkielégités kézelmezhető, öt évi szolgálat után egy, kilencz éven túl két évi javadalom kifizetésére. Az özvegy nyugdija a férj 600 frtos fizetése után 50 százalék, ezentúl további 20 százalék, miniszterek özvegye 2000, államtitkáré 1000 frt nyugdijat kap. A gyermekek nevelési jutaléka tisztviselői özvegyek nyugdijának hatodrésze, altiszteké évi 18, szolgáké évi 12 frt. Szülőtlen árvák ez összeg másfélszeresét kapják. E jutalék megszünik tisztviselők fiainál 20, leányainál 18, egyéb esetben a fiuknál 18 lányoknál 14 éves korukban. A járulék minden gyermeknek jár, de az összeg az anya nyugdiját meg nem haladhatja.

Mint látjuk e rövid vázlatból, gazdag és sokoldalu problemáról van itt szó, mely annál nagyobb figyelmet érdemel, mivel az a társadalmi s nemzeti átalakulás kérdésével kapcsolatos. Reméljük, hogy e javaslat lehető gyorsan tárgyalás alá kerül és törvénynyé válik. Nem sok, de a mostani viszonyokhoz képest mégis valami, amit az hivatalnokainknak nyujt s annak az anyagin tölül még erkölcsi értéke is van, mert bizonyitja, hogy kormány és törvényhozás méltányolni tudják az államnak tett szolgálatokat, hogy egyik sem részvetlen a hivatalnokokok javitást igénylő sorsa iránt s hogy jövőben is, a helyzet javulása esetén, készek tovább menni azon az uton, melyet e javaslat megujit s melynek czélja az állam hivatalnoki sorsának teljes megjavitása.

Kemény tél.

Jótékony egyleteinknek szólunk ez alkalommal. Bennünket megelőzve, nyilt apellácziót intézett hozzájuk az — időjárás. Szokatlanul korán és szokatlan erővel lépett fel az idén a tél. Könnyű szivvel veszik ezt azok, akikre nézve a tél beállta egyebet sem jelent a mulatságok saisonjának kezdeténél, kiknek semmi okuk a panaszra sem otthon a fűtött kandalló barátságos melegénél, sem utczai sétáik alkalmával, mikor jól beleburkolózva prémes felöltőikbe, örvendező arczczal kisérik a hőmérő higanyának esését, diczérve a jóságot sorsot, mely ilyen korán részesiti őket a korcsolyázás és szánkázás tagadhatatlanul kellemes sportjának élvezeteiben.

Ezeknek könnyü. De — fájdalom — a bálozók, korcsolyázók és szánkázók aránytalanul kisebb felét képezik az emberiségnek. A nagyobb rész számára a tél kemény hidege — kettős nyomorusságot jelent.

Rövidek a napok, kisebb a dologidő, kisebb a napszám; e mellett terhesebb a munka, jobban megárt az egészségnek, mert a szegény ember nem jár bundában és nem dolgozik prémes keztyüben. Több a beteg ilyenkor a szegény emberek között, de nem lesz kisebbé a patyika árszabálya. Otthon fűteni kell s ebben a kemény időben sok fára van szükség, amiáltal pedig a fa ára épenséggel nem lesz olcsóbb, — sőt ellenkezőleg. Azután világitani is csak kell azt a szegényes szobát, — pedig a petroleumot se mérik ingyen, de még olcsóbban sem, mint nyáron. Szóval nagyon meggyül ilyenkor a szegény ember baja.

Akik nemes ösztöntől vezérelve, belefoglalták működésük körébe a jótékonyság gyakorlását, akik a sors kegyéből nekik juttatott javak egy részét a nyomoruság könyeinek felszáritására forditják, azoknak valódi saisonja nyilt meg most.

Hála istennek, ebben a túlmaterialisztikus korban sem veszett ki az emberek kebeléből a könyörületesség érzete. A minap közöltünk egy kimutatást a Magyarországon tényleg fennálló és működő jótékony nőegyletekről és azok a számok, melyek ott ragyognak, bizonyára válnak akkora becsülettünkre, mint azok, melyek azt untatják, mennyi pénzt forditunk pl. haditászati czélokra.

A jótékonyság gyakorlásából az oroszlánrész a nőké. Nőegyleteink majdnem kizárólag jótékony egyletek. A lágy érzelmekre hajlandóbb női szivezt a teret választotta ki magának és feladatát elismerésreméltó buzgósággal végzi.

Legyen az eredmény ennek a buzgóságnak megfelelő. És kiváltkép most — a kettős nyomor, a kettős inség idejében, — kettős buzgóságra, kettős eredményre van szükség.

Télen a jótékony nőegyletek mulatságokat szoktak rendezni abból a czélból, hogy ezeknek tiszta jövedelmével fokozzák a nyomor enyhitésére szánt eszközeiket.

TÁRCZA.

Éji látogatás.

Mint gyermek a mostoha dajka ölében:
Kór-ágyamon itt nyugszik én egyedül.
Künn szél robog által a várkoni téren
És olykor a csendbe sikoja vegyül.
Majd, mintha titokba beszélni akarna
Halkan veri a szoba tárt üvegét — —
Csak jöjj be, repülj be, te puszta viharja, —
Nincs senki szobámba', csak a siket éj.

„Jer, mondsza, ha utadon arra jövél el,
Erdő közepén hol a kis falu van,
Feundll-e a kis tanya szalmafödéllel
S a jó apa és anya él-e ugyan?
— Még áll a kicsiny tanya szalmafödéllel,
Még élnek alatta a jó öregek,
De fáj szivök és soha nem feledik el,
Hogy tőlök a sors keze messze vetett.

„Mondd csak nekem: élnek e még a barátok
Ők, kiket annyira hőn szerettek;
Gondolnak e arra, ki el tova, vágyott,
S emléke szivökbe ha meg van e még?“
— Még elfeledének a régi barátok
S emlékedet egy alig örizi meg..
Járd össze hatva a messze tágot, —
Oly ritka találni baráti szivet.

„Mondd, hát az az angyali lány, kit imádtam
S kit távol is oly igazán szerettek,
Sóhajt, eped úgy-e titokban utánam
S hallád epernyekivül nevemet?“ —
— A lánynak, akit te szeretsz imádtál,
Hűtlen szivé már nem utánad eped:
Ott voltam a drága kebel sóhajánál
S nem mondta ki még soha nyja nevod.

Oh! ily rideg-e örömökben az élet?
Hogy senkise gondol a messzibe' rám.
A büszke barátí szivek feledének
S emlékre se méltat a csalfa leány.
Nem, mégse vagyok feledésbe egészen...
Drágább van-e a szüle könyeinél? — —
Csitt szél, ne sikolts, hiszen alszanak épen...
Lelkem szüleim, szivem értetek él.

Balog István.

Első hó.

— A „Zala“ eredeti tárczája. —

Reggel korán kelt fel, mint rendesen. A kellemesen fűtött szobában nem is esett nehezére a paplan alól való kibontakozás, kivált miután már jó ideje korán szokott felébredni. Túl volt már azon az időszakon, mikor az ember csak azért éjszakázik, hogy — éjszakázzék.

Pedig nem illett még reá az agglegény név. Épenséggel nem Gesztenyeszinű, dús fürtök lepték magas homlokát; sem ezen, sem arczán nem szántott még barázdákat sem a gond, sem a kiéltség.

Mi gondja is lett volna? Nem függött senkitől, olyan állása volt, hogy megelégedve élhette világát, hacsak képtelen igényei nem voltak. S ő volt annyira okos ember, hogy beérte azzal, amit maga teremtett magának. Mikor az ember huszonnyolcz éves korában már annyire vitte, akkor akár filozófusnak is beilenek.

Tehát felkelt, lámpát gyujtott, himzett papucsba dugta lábát és beleburkolózott a kényelmes hálókabátba. A teafőző ott volt, fényesre súrolva, az asztalon, az összes hozzávaló készlet mellette; hozzálogott tehát a főzéshez.

Akár agglegény az ember, akár nem az, akár filozófus, akár nem: fölkelés után első gondja a reggeli szokott lenni.

A majolica-dobozból kivette a hosszurávágott, finom illatu dohányt és kezdte sodorni czigarettává.

Azután az ablakhoz lépett.

Mielőtt az ember öltözködni kezd, megnézi az időt.

Félrevonta a függönyt és kitekintett.

— Nini, tehát igaza volt az este az öreg nagyságnak, mikor a háta fájásából havat jósolt. Én nem akartam neki elhinni. Hiszen még novemberben alig vagyunk derekán. Pedig ugylátszik, egész éjszaka esett a hó; — milyen fiatalos fehér téli bundát adott erre a mogorva, vén földre! Szinte öröm nézni. Valósággal mulatságos az esztendő, mikor vénül. És milyen hamar vénül!

A rézedényben zümmögni, zsizsegni kezd a forráznak induló viz.

Otthagyja az ablakot és visszatér az asztalhoz, hogy a barna füvet rendeltetése helyére juttassa.

A czigaretta is elkészült már. A kényelmes karosszékben hátradőlve olyan jól esik fölfelé eregetni a bodor füstöt, melynek áthatő, erős illata nélkül egész boudoir-atmosférát teremtenének ebben a legényszobában a mosdószekrényen heverő toilettetárgyak.

És a szem is olyan szivesen követi az emelkedő könyű karikákat. Okoskodó szellem még tragikusnak mondhatná sorsukat; akkor foszlanak szét, akkor lesznek semmivé, mikor legmagasabbra vergődtek. Vagy talán irigylendő ez a sors. Meg vannak kiméve a bukástól. Ott múlnak ki a magasban s utóbb nem gázol bennök senki.

És mennyi gondolatot lehet beleszőni a fejlődésnek és elmúlásnak e légi proczeszszusába!

Jea ki van szűrcsölve s most háborítlan nyugalommal lehet belebámulni a kék füstbe, szabadlabra bocsátva a gondolatokat.

... Első hó!..... Most már..... Még alig hervadt el az utolsó rózsa, melyet azok a rózsás piczi ujjak beletűztek neki gombljukába, — akkor, mikor ott együtt sétáltak a kertben.

Milyen gyönyörű, nyári est volt az! A vén nap is, mintha rosszul esett volna neki elhucsuznia ettől a mindenfelé életet, örömöt lehelő földtől, szinte gondolkodási időt vett magának s még egyszer jól körülnézett, mielőtt a hegy háta mögé vonult volna pihenőre, hogy uj erőt meritsen fáradságos munkájához.

(Mert nehéz feladat az, kérem, jókra és gonoszokra egyaránt nyájasan ragyogni).

Az a legremekebb festményekben sem eltalálható bibor-vörös sáv ott a szemhatár szélén is olyan boldogan tündökölt, mintha ő is életet hirdetne és nem azt, hogy a fényes nappal után sötét éjszaka következik, épen ugy mint a derült mosolyra a fájó könny.

De ki fogott volna sötét éjszakára, fájdalomra, könyre gondolni, mikor köröskörül a rózsák, jácintok, rezedák balzsamos illata, a virágról-virágra szálló tarka pillangó, a levegőben ujongó madár, a fuvalmas szellőtől halkan suttogó lomb, az egész zsongó, lélekző, pompás nagy természet mind, mind azt mondja szivednek: élj és szeress!

És ha mind hallgatnának is, az az ábrándos tüzben égő két bogárszem még hallottaiból is föltámasztaná a szivet és annak a meleg, puha kacsónak az érintéséből uj kedv, uj öröm szállna még a bús lemondás küszöbén álló lélekbe is.

Igen, ez akkor volt, a napsugár, virágillat és madárdal idejében; és akkor meg is volt benne a helyzethez illő derültség és jókedv. És akkor kétszeresen szépnek talált mindent, csak azt az élő és mosolygó virágot nem, mely olyan édes kérdéssel tekintett szemébe. Ezt már nem lett volna jó

Arra kérjük tehát jótékony nő egyleteinket és egyáltalában azokat, akik jótékonyczélu vigalmakat rendeznek a tél folyamában, rendezzék ezeket minél kevesebb felesleges kiadással, hogy minél több jusson a szegényeknek.

Hány ezer szegény család élhetne meg egész kényelemmel, egész esztendőn át egy saison felesleges báli toilette-jeinek árából!

És az a valóban nemes szív, mely nagyobb örömet lel egy beteg meggyógyulásában egy éhezőnek jóllakottságában, egy felszáritott könyben, mint a hiu fényüzésnek szintén hivságos és teszélyező ragyogásában.

Tessék megszivlelni.

Hogyan jár, ki jogát keresi.

— Az a szomorú, hogy igaz történet. —

Nagy-Kanizsa egyik legszebb és legnépesebb utczájában több mint tiz év óta áll tenn egy nagyobbszerü sertéshizlaló telep, mely különösen a forró nyári időben annyira megfertőzteti s romlottá teszi a levegőt, hogy nem csak az ott lakók a tiszta és egészséges levegő hiánya miatt a legnagyobb kellemetlenségeknek vannak kitéve, de még az arra járó kelőket is arra kényszeriti, hogy inkább két- vagy három szor akkora kerülőt tegyenek, mintsem a messzire terjedő ároma illatát beszivják.

Már az 1875-ik évi juliushóban — tehát több mint 9 évvel ezelőtt folyamodtak először ezen utcza háztulajdonosai és lakói a helybeli városi hatósághoz ezen egészséget rontó és közmegbotránkozást okozó telep eltávolitása végett, mely mind a közegészségügyi, mind az ipartörvény értelmében azonnal betiltandó lett volna. Az akkori városi tanács meg is hozta hamar az erre vonatkozó végzést, mely szerint a telep tulajdonosának meghagyatott, hogy a hizlalót legrövidebb idő, ugy hiszük 15 nap, alatt eltávolitsa.

A végzés csakhamar meg volt hozva, de minő eredménynyel, azt mutatja azon körülmény, hogy 1881-ik évi juniushóban — tehát hat évvel későbben — ezen utcza háztulajdonosai ujra kénytelenek voltak ezen egészségtelen telep ellen a városi hatósághoz folyamodni. Az eredmény ugyanaz volt, mint az első esetben: azaz a városi tanács ujból kiadta a végzést, hogy: tekintve, hogy a sertések sajátságos állati kigőzölgése által kellemetlen bűz terjesztetik nemcsak, de sőt a lakhelyek légköre is annyira megfertőztetik, hogy melegebb időszakokban az összes lakosságra nézve közegészségileg veszélyes betegségek és járványok is fejlődhetnek; továbbá figyelembe véve még azon körülményt is, hogy a szomszédos házbirtokosok magánjogi sérelmet is szenvednek, amennyiben ezen az egészségre ártalmas, a közönségre hátrányos és veszélyes kigőzölgések által — lakrészeik kiadásában akadályozva vannak; — mindezen okoknál fogva a sertéshizlalással üzletszerűen foglalkozó teleptulajdonos sertéstelepét az 1876 évi XIV. t. cz. 10. §-a alapján — közfisztasági s különösen egészségrendőri szempontokból — ezen végzés vételétől számitandó 20 nap alatt s a fentihivatkozott törvény 7 §-a értelmében különbeni közigazgatási végrehajtás utján sat. sat. eltávolitani tartozik.

Ezen végzést ugyanazon sors érte, mint elődjét: azaz kiadatott, de nem foganatositatott. De most már az ügy az alispáni hivatalhoz, mint másodfoku közigazgatási hatósághoz került és itt is a városi tanács által hozott határozat ugyanazon indokokkal helyben hagyatott, — de foganatositva mégsem lett.

Végre a dolog a belügyminiszterium elé jutott s körülbelül három év után leérkezett a belügyminiszteriumtól az 1884. márczius 29-én kelt azon rendelet, melynél fogva a sertéshizlaldát a legrövidebb idő alatt eltávolitani kellett volna.

Meg is kapta az illető teleptulajdonos mindezen végzéseket, rendeleteket és parancsolatokat; de tapasztalásból tudván, hogy az efféle papirból álló históriák nem képesek az ő jó, kövér disznóit helyükből elmozditani egy, — tapodtat se távozott az ő kedves állataival.

Végre elérkezett az 1884. évi nyár a rémületes cholerahirek kiséretében. A sertésteleppel már tiz év óta megáldott utcza lakosai még egyszer megkisérlették a városi helyhatóságnál, hogy kieszközöljék a miniszteri rendelet foganatositását, hivatkozva a nagy veszélyre, mely a közegészséget amugy is fenyegető telep további fenállása által még fokoztatik. Belátván végre, hogy ez uton a czél sehogy sem lesz elérhető, nem találtak más eszközt és f. é. julius 27-én egyenesen sürgönyileg a belügyminiszterhez fordultak jogorvoslat végett; megfizették a 4 frt. és néhány krajczár sürgönydijat s még azon fölül természetben az előirt 50 kros bélyeget az illető távirdai tiszt urak kezéhez, s a sürgöny feladása után azon édes, kecsegtető reményben ringatóztak, hogy hiszony az óhajtva várt jogorvoslatnak — a mindinkább fenyegetőnek mutatkozó choleravészélylyel szemben s az ennek következtében épen ez időben megjelent idevonatkozó belügyminiszteri rendeletek hatásában bizván — okvetlenül a leggyorsabban be kell következnie.

Volt is neki eredménye: mert f. é november 12-én a kérvényezőkhez érkezett egy a helybeli kir. illeték-kiszabási hivatalától kiadott — fizetési meghagyás, mely szerint azok 2 frt illeték lefizetésére intetnek. (Megjegyzendő, hogy a bélyegilleték az előirt módon lerovatott). *S a sertéshizlaló telep?* Ez még most is ott diszeleg a régi helyén s szétárasztja zamatos illatát a tekintetes városi hatóság a nagyméltóságu belügyminiszterium és pénzügyminiszterium nagyobb diczőségére.

G. —

Különfélék.

— **Elfogott rablógyilkos.** Kedden, e hó 25-én, délután az elkésett pesti vonattal egy parasztforma legény érkezett városunkba, ki azáltal tünt fel a vasuti állomásnál szolgálatot tévő rendőrnek, hogy fiakkerbe ült (a 22-es számuba) s azt parancsolta a kocsisnak: »Olyan korcsmába vigyen, ahol jó bort mérnek!« A rendőr meg tudta, hogy a kocsis az idegent Szépe Bódinak a magyarutczán levő korcsmájába vitte, hol a jövevény egy ideig elborozott, azután ugyanazzal a kocsissal egy roszhirü házba vitette magát, hol feltünő módon költekezett, a kocsisnak pedig négy forint vitelbért adott. A rendőr ezt még az este bejelentette *Bay* György alkapitánynak, ki a dolgot gyanusnak találván, letartóztatta és igazolásra hivta fel a gyanus egyént, aki nagyon zavaros feleleteket adott ugyan, de a nála levő katonakönyvecskéből kitünt, hogy *Unyi* Jánosnak hivják, 25 éves, földmivelő és falubatthyányi (Fehérm.) illetőségü. A helybeli kapitányság másnap reggel táviratozott e tárgyban a szabadbatthyányi körjegyzőnek, kitől még a délelőtt folyamában az a távirati válasz érkezett, hogy *Unyi János körnholta és meggyilkolta apósát*, a tett elkövetése után pedig megszökött. A vizsgáló bizottság épen a helyszinén van, a tettes tehát nyomban biztos őrizet mellett Szabad-Batthyányba küldendő. — A nagy-kanizsai kapitányi hivatal természetesen haladéktalanul eleget tett ennek a megkeresésnek és az elfogott rablógyilkost a délutáni vonattal Szabad-Batthyányba kisértette. — Rendőrségünknek ez alkalommal tanusitott éber és buzgó eljárása mindenesetre nagy dicséretet érdemel.

— **Egy a helybeli törvényszéki épület sok mizériái közül.** Hogy a nagy-kanizsai kir. törvényszék épülete sem ami külső diszét, sem ami belső berendezésének kényelmes vagy czélszerü voltát illeti, nem áll szinvonalon, az rég tudvalevő dolog mindenki előtt, aki ezt az épületet csak egyszer látta is, vagy aki meglordulni volt kénytelen benne. Jobbnak hiányában azonban azzal kell beérni, ami van s mi sem elevenitenénk fel régi panaszt, ha a mostani, hideg időjárásban valósággal türhetlen állapot nem volna az, melynek elszenvedésére a bünügyi tárgyalásokra berendelt tanuk kárhoztatva vannak. Ezeket ugyanis néha órák hosszat várakoztatják meg a tárgyalási terem előtt lévő, kövezett, hideg, léghuzamos folyosón, honnan azután meghűlést, náthát, loplájást és egyéb hasonló kellemességü emlékeket vihetnek magukkal. Ha már a kormány részéről nem vették figyelembe ezt a mizériát — a kormány utóvégre is nem mindenütt — a törvényszéki elnök ur, már csak a humanitás szempontjából is, a tárgyalási terem mellett egy birói szobát berendeztethetne tanuszobának s igy ezen az érzékeny bajon könnyü szerrel segitve volna, mert az illető biró urat egészen jól lehetne elhelyezni az emeleten. A közönség érdekében reméljük, hogy az elnök ur ezt az óhajtást méltányosan fogja elintézni.

— **A miháldi zsidózavargások** ügyében, melyet szombaton, e hó 22-én tárgyalt a budapesti delegált törvényszék, mindanégy vádlottra nézve felmentő itéletet hoztak, mivel tagadásukkal szemben semmit sem lehetett rájuk bebizonyitani.

— **A letenyei uj murahid felavatásáról** a következő tudósitást vettük: Lélekemelő jelenet folyt le Letenyén f. hó 23-án, amidőn a letenyei Murafolyón ujonnan épitett hidat nagy ünnepélyességgel átadták a forgalomnak. Az érdeklődés az ujonnan épült hid iránt onnét veszi magyarázatát, hogy mióta az 1878-ik évi télen a jégzajlás az előbbi hidat elpusztitotta, csak azóta érezte minden rendü és rangu ember, akinek hivatása volt ezen rendkivül népes forgalmu uton a vizen átkelni, a hiányt és szükségességét a hidnak s csak azóta képesek annak jótékony voltát, hasznosságát s elkerülhetetlen szükségességét megitélni. — Össze is gyült a hid felszentelésére s illetve annak átadására a Mura mindkét parti lakossága néhány ezer fő erejéig, s daczára a majd egész nap tartó zordon időnek és havazásnak, teljes türelemmel s érdeklődéssel várták be az ünnepély végét. Az ünnepély maga is megfelelő solemnitással folyt le, s annak minden mozzanata a megtörténtek s a helyzet élethü képét tükrözte vissza. — Délelőtt 10 órakor *Laskovics* Ferencz letenyei esperes plebános ur a szertartásos jölszentelést megelőzőleg az e czélra felállitott emelvényre lépvén, meghaló és kimeritő szónoklatban emelte ki a közjónak emelésére szolgáló hid hasznosságát s előnyeit, — s áldást kért arra az ég urától, — áldást kért annak használóira. A szónoklatot a jelenvoltak lelkes éljenzése követte. Az esperes ur azután teljesitette az egyházi szertartásu felszentelést. Ennek bevégeztével *Sturm* György m. kir. állami főmérnök ur lépett az emelvényre, s általános tetszést aratott szónoklattal ecsetelte, hogy a felépitett hidnak, elkészitésének s a közlekedési miniszteriuma által történt engedélyezésének főtényezője s kieszközlője dr. *Apáthy* István ur, a letenyei választó kerület országos képviselője, volt. — Emellett kiemelte azt is, hogy az, miszerint a mindenki által remekmünek elismert hid a közérdeknek, s hivatásának megfelelőleg szilárd alapon készült el, abban fő érdeme van a magas kormány által az épités vezetésével megbizott *Mavkó* Gusztáv kir. mérnök urnak, illetvén ebből óriás rész az épitő vállalkozót is, *Rechnicer* Salamon urat, aki nemcsak mindenhol a legkiválogatottabb s a czélnak megfelelő, szilárd anyagokat alkalmazta, hanem egyszersmind teljes áldozatkészséggel, nem tekintve saját hasznát, a közönség kiszámithatlan hasznára és előnyére, a hidnak teljes elkészitését, melynek a szerződés szerint csak 1885-ik évi május hóban kellett volna,ily gyorsan betelezte, s már f. hó 23-án a közönség rendelkezése alá boesájtotta. Ezért valóban meg is érdemli az általános elismerést. Ezek után az óriási tömeg, számos fogattal tarkázva, ünnepélyesen átvonult a hidon s a Murának Muraköz felőli partján, hol szintén egy óriási tömeg várakozott *Zakál* Gyula letenyei ügyvéd ur üdvözölte szónoklatában az elkészült hidat, mint egy megtestesitőjét azon kapocsnak mely a mura két partjának magyar és horvát ajku lakosait hazafiui és testvéri szeretetben összefüzi. Az ekkép végbement szertartást zenével füszerezett fényes lakoma követte, hol jókedvben és lelkösöntökben természetesen nem volt hiány.

— **Felolvasás.** Dr. *Néményi* Ambrus, orsz. képviselő s a P. Lloyd lőmunkatársa, értesülésünk szerint, a helybeli kereskedő ifjak önképző egyletének meghivására december hó elején városunkba jő és a Szarvas-szálló nagytermében nyilvános felolvasást log tartani. A jóhirnevü felolvasónak reméllhetőleg szép számu közönsége lesz, kivált miután a felolvasást — hir szerint — táncz fogja követni.

— **A Nagy-Kanizsa városi szabadelvűkőre** hó 23-án, vasárnap, délután 3 órakor tartá meg évi rendes *közgyülését*, saját helyiségében. A közgyülésen 58 rendes és kültag vett részt; az utóbbiak azonban hihetőleg rosszul értelmezvén az alapszabályokat, melyek szerint a kültagok csak szenvedő választóképességgel nem birnak, de cselekvővel igen, nem vettek részt a szavazásban, ugyhogy a választmány ujjáalakitásánál csak 44-en szavaztak. A közgyülés lefolyása egyébiránt a következő volt: *Eperjessy* Sándor elnök megnyitván a közgyülést, első sorban felolvasták a választmányi jelentést a kör 18⁸³/₈₄-ik évi működéséről. A jelentést a közgyülés tudomásul vette. Hasonlókép tudomásul vette a számvizsgáló bizottság jelentését a megvizsgált számadásokról és megadta a felmentvényt. Ezután tárgyalás alá vették, illetve meg is szavazták az 1884/85-ik évi költségvetést. E költségvetés szerint a kör bevétele (a régi 12 frtos tagsági dij meghagyása mellett) 2666 frttal a kiadás pedig 2407 frttal van előirányozva. — Ezután netalán inditványok tárgyalása következett volna, de miután semmiféle inditvány nem tétetett, a közgyülés áttért a tárgysorozat következő pontjára. Az eddigi választmány lemondván, megválasztották az uj választmányt ilyképen: *Elnök*: *Eperjessy* Sándor; *alelnök*: *Ehrenpanger* Lipót; *titkár*;

---

más szebbnek nézni, mint amilyen volt. Nagyon sok lett volna.

És most?... A kerti séták persze rég elmaradtak; az ősz letépte a fákról a lombdekorácziót, elpusztitotta a virágokat, elkergette a madarakat és megfagyasztotta a virágról virágra csapongó lepkét.

De annak a szép leánynak arczáról nem tudta lehervasztani a rózsát, annak a kárbunkulus-fényü szemnek nem tudta halványabbá tenni a ragyogását: ott most is minden a megtestesült tavasz. Egy virág, mely a felébredést, az ifjuságot, az ártatlanságot, az örömet jelképezi.

A férfi már akkor feltalálta volt benne, amit keresett az ifjukornak első, édes álmaiban s ami után vágyódott, mikor már néhány álom megcsalta, aminek elérése képezte egyetlen ideálját érett elméjü és edzett szivü férfi korában: ime itt volt a költő »kék virág«-ja.

Hát miért habozott, feltüzni kebelére, hogy ott a elegiise, ápolja, védje egy egész, hosszú, boldog életen keresztül? Miért sóvárog, eped utána itt egyedül, magában és hagyja sóvárogni a virágot is?

Mert hogy az is sóvárog, eped, azt tudja.

Miért, miért?... De hát igazán miért?

Hiszen, mikor legelőször volt a boldogitó közelségben, már akkor érezte egészen a szive legbensejéig, hogy: ez, vagy senki. — Hát miért a habozás?

..... A czigaretta rég kialudt már, a függönyön keresztül joskarólag bevilágit az öreg nap; mintha az ő téli sugarai is világos, hideg kérdést képeznének: miért?

— Ejh, miért?... Hiszen nem olyan sürgős a dolog! Hadd várjon *és* tapasztaljon ez a szív tovább! Hát ha olyant tapasztal, ami most nagyon, de nagyon imádatra nagyon, de mégis megvetni késő bánatról! hátha ez is csak olyan álom, mint a többi; arra hivatva, hogy emüljék, — legfölebb keserü nyomot hagyva maga után?...

Igaz, hogy a várakozás a szerelem tüzpróbája, de ha igaz arany az, ami itt annak fényük, akkor ki is állja azt a tüzpróbát.

Igen, igen: várni.... Ha férfi vagy, légy férfi!... Amaz meg azért nő, hogy erős legyen a szive. És ő bizik abban, hogy erős az a szív, bármilyen picziny és bármi édes!

Hát várjunk!

Félre vonja a függönyt; a teljes napfény beárad a barátságos lakba, bearanyozva butorokat, szőnyegeket; a mosdótál vize is olyan lesz mint a fényes tükör és tisztára lerajzolja a férfi arczának üde, fiatal vonásait.

De őt nem hagyja nyugton az előbbi gondolat. Gépiesen végzi a mosdást; azután a tükörhöz lép, megfésülködik.

Ejnye, mi ez? Mi csillámlik elő a fésű fogai közül?... Csak nem?... De bizˈ Isten az!... Utána nyúl és kitépi. Aztán nézi hosszan, komoly arczczal.

Egy ősz hajszál. Az első.

Első hó.....

Otkünn felhajtott gallérral, zsebredugott kezekkel, a hidegtől nekipirulva hajszolódik a sok apró ember, akit az élet kikényszerit a hóba, fagyba s aki ebben a pillanatban talán nagyobb vágyat sem ismer, mint egy félórára fűtött kályha mellett, kényelmes hajlékban elfeledni, hogy velök született és a csöndes sirig kisérőjükjesz a nyomoruság.

Ő meg itt benn, a meleg és kényelem közepette egyszerre átfázott egész a lelke fenekéig.

.... Első hó!...

És az ablakon átverődő sugarak olyan gúnyosan *rengik* körül, mintha ők maguk adnák meg a feleletet előbbi kérdésére:

— Hát csak várj, várj, te bolondja a tépelődő kételynek és a tulcsigázott ideálizmusnak! Várj, mig nemcsak a fejedet lepi be a dér, hanem a szived is kihül és jéggel kérgezi be magát, melyen aztán nem fog semmi tavasz napja. És ne lecsüld meg azt a szelid, meleg sugarat, azt az édest, mely oly hivólag int feléd; várj, dőre, mig elveszited azt is és magadra maradsz a hidegben, a tél hidegében. Látod, nemcsak az esztendő vénül hamar, te is vénülsz és — ha magad tagadod is — vénül a szived veled együtt! Irtsad ki, ott kivül, első jelét a hőnak, azért benn fázol te tovább, ha még egyre késel, magadba ültetni az örök tavaszt. Mert azután eshetik a hó és beborithatja fejedet is egészen — azt a hő sugarat nem oltja el semmiféle hideg. Ám te csak várj! Hiszen neked nem kell!....

Szinte megdöbbenve tekint körül. Miért lett egyszerre olyan rideg olyan szomoru, olyan elhagyatott ez a lészek, melyben ed dig olyan jól érezte magát? Miért látja az ablakon keresztül még a felhőtlen eget is borusnak és miért tünik el előtte még a hó csillogása is olyannak, mintha csupa fénylő könycsepp ragyogna ki a fehér lepelből?

.... Első hó!...

Pedig nem ott künn csillog a könyv, hanem az ő szemében. Nincsen szégyen ebben a könyben. Elöveszi azt a kis arczképet, melyet mindig ott hord keblén és — akár csak szerelmes diákgyerek volna — elboritja forró csókkal, áztatja könnyel és ajka önfeledten, fájdalommal is, boldogan is, rebeg:

— Én virágom! Én édes, szép virágom!

Farkas Imre.

dr. *Bentzik* Ferencz; *pénztárnok*: *Hirschel* Ede; *könyvtárnok*: *Kovács* János; *ügyész*: *Garay* Benő; *háznagy*: *Kuduz* Bódi: *választmányi tagok*: *Pikál* Ferencz, *Weisz* Manó, *Hertelendy* Béla, *Guttmann* Vilmos, *Babochay* György, *Löwinger* Ignácz, *Tóth* Lajos, *Sommer* Sándor, dr. *Schreyer* Lajos, dr. *Tuboly* Gyula, *Blau* Lajos, *Rechnitz* Vilmos; *póttagok*: *Rapoch* Gyula és *Simon* Gábor. Ezzel, miután még az elnök a kör ama tagjait, kik egyuttal tagjai a megyei törvényhatósági bizottságnak, felhivta, hogy másnap a megyei közgyülésen minél nagyobb számban vegyenek részt, a kör közgyülése véget ért.

— **Mulatságok.** A helybeli kaszinó zártkörü tánczvigalma, melyet e hó 22-én tartottak meg, anyagilag nem mondható sikerültnek, amennyiben — különféle okoknál fogva — roppant kevesen vettek benne részt. (A négyeseket mindösszse 14 pár tánczolta és az egész hölgykoszoru kilencz asszonyból és öt kisasszonyból állott). Akik ott voltak, mindazonáltal igen jól mulattak a Horváth Laczi zenéje mellett éjfélután 2 óráig. A jelenvolt hölgyek névsora a következő: Práger Béláné, özv. Öszterreicherné, Vamberger Sándorné, Weiszmayer Izidorné, Eisler Miksáné, Engländer Lajosné, Rosenberg Izraelné, Fischer Sándorné, Brochné (Varasdról) urhölgyek, továbbá Rosenberg Mari és Adél, Sommer Lujza és Malvin, Engländer Czilike kisasszonyok. — *Szilveszter estjén* ugyancsak a kaszinó mükedvelői elő adással egybekötött tánczmulatságot akar rendezni, mely bihetőleg jobban fog sikerülni, mint a legutóbbi. — *A torna-egylet* tánczvigalma január 16-án lesz, a Szarvas-szálló nagytermében. Az előkészületek nagyban folynak és ez a mulatság a jövő farsang legfényesebbjei egyikének igérkezik. — A zala-egerszegi »Társaskör« folyó évi deczember hó 6-án saját könyvtára javára, a Zöldfa-vendéglő nagytermében felolvasással egybekötött tánczestélyt rendez. A felolvasás tárgya »A szerelem a magyar nepköltészetben« irta és olvassa Számek Zsigmond. Belépti díj személyenkint 80 kr., Kezdete 8 órakor. Felülfizetések köszönettel fogadtatnak és a »Zalamegye« czimü lapban nyugtáztatnak.

— **Regény az életből.** Csinos, fiatal nő szállott a hét elején egy helybeli szállóba. Egyedül jött s egyedül étkezett az ebédlőben. Néhányan felismerték benne azt a feltünő alaku hölgyet, ki a nemrégóta helyben lakó H. mérnöknek karján szokott mutatkozni s kit általánosan feleségének tartanak. A mérnök meg is látogatta öt a szállóban, hol a nő két napig maradt. A mérnök pedig ez idő alatt öngyilkossági kisérletet követett el. Ezt beszélik a városban. A nő eltünése és az öngyilkossági kisérlet tény, — egyebekben tág tere nyilik a fantáziának.

— **A malaczok réme.** Nem arról a bizonyos betegségről van szó, mely megszokta lepni azokat a kedves állatkákat s mely betegség ellen hathatós orvosságnak ismerik az unguentum sultaticumot, hanem *Kemáromi* István urról szól a nóta. Ez az érdemes individuum, kiről a csirkefogók krónikája fel fogja jegyezni, hogy Belezna vallja öt szülöttjének, immár tizenharmadszor került a kanizsai dutyiba, ama kirándulások miatt, melyekkel otthonából szokta városunkat megszerencsélteni s mely kirándulások alkalmával rendesen egy pár malaczot, ennek hiányában pedig egyéb apróságokat, visz haza. Ezeket pedig, mint korát megelőző, felvilágosodott ember, nem pénzen ve zi, hanem ügyes forditással alkalmazva Proudhon híres mondását: »a tulajdon lopott jószág«, — lopott jószágot tesz tulajdonává. — Most már akár nyitva hagyhatják éjszakára a padlásokat, ólakat és kamrákat; egy hete, hogy Komáromi Istvánt elfogták és egy hét óta nem történt Kanizsán lopás. — No már a mi rendőreinket ugyan senki se merje elnevezni Mihaszináknak.

— **Nagyon czélszerü találmány a háztartás számára.** A szalmazsák számtalan hátránya egyszerre megszünik az elpusztithatlan tartósságu *ruganyos fanatráczok* által. Ez annyira czélszerünek bizonyult, hogy magánháztartásokban, szállókban, kórházakban és kaszárnyákban, mindenütt örömmel kezdik meghonositani e praktikus találányt. Elasztikus fapálczákból, igen elmésen összeállitva, e *ruganyos fanatráczok* (kaphatók Bécsben, I. Maximilianstrasse 1.) leginkább állandó tisztaság, ruganyosság és hajlékonyság által tünnek ki, a nagy olcsósághoz még az az előny járul, hogy az egész matráczot néhány másodpercz alatt alig 12 kilo sulyu kis csomagba lehet összehajtani. — Hasonló értékü sőt még praktikusabb az ugyanebben a gyárban készülő *táboriágya*, melyet egyrészt egyszerü derékalj reátevése által kényelmes vendégágyá, másrészt takaró vagy szőnyeg reáboritása által minden igénynek megfelelő pamlaggá lehet átalakitani. Egy rántással szután az egész ágyat vagy pamlagot kis csomag alakjában valami sarokba lehet tenni. Miután az árak a legkisebb, legszerényebb háztartási költségveléshez vannak alkalmazva, e czikkeket megveszi mindenki, aki csak egyszer is látja.

— **A »Budapesti Hirlap«-ban olvasunk:** *Cruz és Kőszvényben szenvedőknek* örvendetes hirül szolgálhat Kriegner György Budapest kálvintéri gyógyszertár tulajdonosnak egy uj találmánya, mely reparator néven árultatik a gyógyszertárakban. A feltaláló, mielőtt készitményét a közforgalomba bocsátotta volna, — hogy annak hatásáról statisztikailag is meggyőződjék, — a Rókus-kórháznak felajánlotta, hogy a javalt esetekben alkalmazza készitményét, melyet a szükséges mennyiségben ingyen ad a kórháznak. A kisérletek meglepő eredményt mutattak, amennyiben 135 beteg közül 126 gyógyulva, 8 javulva bocsáttatott el a kórházból a Reparatorral való kezelés után. Volt ezen betegek között több, kinél 80—120 napi ápolás alatt minden eddig ösmert szerelés eredménytelen maradt, mig végre a Reparator vétetvén alkalmazásba, általa 2—5 napi kezelés után teljes gyógyulás éretett el.

— **Zalamegye kir. adófelügyelőjétől** 23736 sz. a. a következő megkeresés érkezett a helybeli polgármesteri hivatalhoz: Tekintettel azon körülményre, hogy az 1884 évre eszközölt házadó összeirás alkalmával a kibérelt és a bérbe nem adott lakrészek között igen csekély eltérés mutatkozott, a menyiben a bérbeadott lakrészek az összes lakrészeknek csaknem felét képezték és igy tekintve a folytonos épitkezéseket és változásokat, melyek Nagy-Kanizsa városában előfordulnak, majdnem biztonyelelmezhető, hogy most már Nagy-Kanizsa városában az általános házbéradó kivetésének van helye. Ennél fogva hivatkozással a folyó hó 9-én 22942 sz alatt kelt és az 1885 évi adókivetés megindittása iránt kiadott körrendeletemre, felhivom a tekintetes polgármesteri hivatalt, miszerint az esetben, ha a beállott változások folytán az általános házbéradó kivetésének helye volna, a mi ellen kifogásom nem lehet, ugy az 1886. évre azt kivettetni, — ellenkező esetben pedig 8 nap alatt a helyszini felülvizsgálat megtörténtéről értesitetni sziveskedjék, hogy innen egy tisztviselő kiküldéséről gondoskodhassak. Z.-Egerszegen 1884. November 18-án Radulovits s. k., m. kir. adófelügyelő.

— **Nagyértékü nyereménytárgyak.** Budapesten a magyarországi hirlapirók nyugdijintézete saját alapja javára sorsjátékot rendez, melyeknek nyereményei már ki vannak állitva. Tekintve azt, hogy egy sorsjegy ára csak 20 kr., a nyeremények valóban rendkivülieknek mondhatók. Főnyeremény: egy rendkivüli pompás és értékes gyémánt ékszer, mely a magyar ötvösmüvészetnek igazán becsületére válik. Második nyeremény: egy thea- és kávé-service, harmadik nyeremény: evőkészlet 12 személy számára. E három nyeremény a nyerő kivánatára haladéktalanul visszaváltatik 5000, illetőleg 1000 és 500 frtért, készpénzfizetés mellett minden levonás nélkül. Ezeken kivül 1700 különféle nyeremény van, u. m.: mütárgyak, háztartási eszközök, könyvek stb. E sorsjegyek már eddig is nagy kelendőségnek örvendettek az egész országban. A sorsolás 1885 jan. 2-án lesz, ugy, hogy a szerencsés nyerők az uj évet mindenesetre nagyon kellemes módon kezdik meg. A sorsjegyek kaphatók a főelárusitónál, Fuchs H. váltóházában, Budapest, Dorottya-utcza 9. sz. valamint minden váltóüzletben, dohánytőzsdében és lótfogyüjtődében.

Irodalom

— **Naptárak az 1885-ik évre.** *A „Franklin társulat“* magyar irodalmi intézet által épen most küldettek be szerkesztőségünknek a következő, közkedveltségben részesülő, csinosan kiállitott és a legnagyobb gonddal szerkesztett *1885-ik évre kiadott naptárak*. Valamennyi a földmivelés-, ipar- és kereskedelemügyi magyar kir. miniszteriumban összeállitott legujabb adatok nyomán szerkesztett országos vásárok kimutatásával van ellátva. *Nemzeti nagy képes naptár* 1885-ik évre szerkeszti Áldor Imre. Ára füzve 1 frt. *István bácsi naptára* 1885-ik évre. Alapitá Mayer István, szerkeszti Kőhalmi Klimstein József. Ára füzve 50 kr. *Falusi gazda naptára* 1885. évre szerkeszti Sporzon Pál. Ára füzve 80 kr. *Honvéd-naptár* 1885. évre szerkeszti Áldor Imre. XVIII. évfolyam. Ára füzve 60 kr. *Lidérc-naptár* 1885-ik évre. XXIV. évfolyam. Ára füzve 60 kr. *Kossuth-naptár* 1885 évre. Szerkeszti Honfi Tihamér. XV. évfolyam. Sok képpel. Ára füzve 40 kr. *A „Népszázlója“ naptára* az 1885-ik évre. A magyar nép számára szerkeszti Áldor Imre. XVII. évfolyam. Számos a szövegbe nyomott képpel. Ára füzve 40 kr. *Nevetőnk!* Mulattató-naptár a gyönyörüséges 1885-iki esztendőre. Megcsinálta vala egy Asztromókus. Számos illusztrácziókkal. XVI. évfolyam. Ára füzve 40 kr. *A magyar nép naptára* 1885. évre Szerkeszti ifj. Tatár Péter XXX. évfolyam. Képekkel. Ára füzve 25 kr. *Uj falu naptár* 1885-ik évre. Egy egész ív. Ára 20 kr.

— **Közigazgatási Nemzeti kalendárium** irodai és hivatali használatra 1885-re szerkesztette Szántó József ügyvéd, a Jogásznaptár szerkesztője, kiadta a Tettey féle könyvkiadóhivatal Budapesten. Ötödik évfolyam. E naptár a legteljesebb hazai és közös intézményi czimtárt tartalmazza, szakszerü beosztásban a legujabb adatok felhasználásával. A naptár nyolcz részre oszlik a következő tartalommal. I. Általános czimtár, II. Egyházi czimtár, III. Katonai czimtár, IV. Közoktatási és Közmivelődési czimtár, V. Pénzügyi és közgazd. czimtár, VI. Igazságügyi czimtár, VII. Közegészségügyi czimtár, VIII. Törvényhatóságok és városok czimtára és számos hasznos tudnivaló: Posta és távirda szabályok, névnapok betürendben, sorsjegyek huzási napjai stb. stb. Végül betürendes tartalomjegyzék. A gazdag tartalmu naptár ára 80 kr. Melegen ajánljuk e jeles és pontos czimtárt minden ügyvédnek és hivatalnak.

— **Uj zeneművek.** Táborszky és Parsch nemzeti zenemü kereskedésében Budapesten megjelent: »Négy zenemü« szerzé Ábrányi Kornél. 1 sz. Magyar Rhapsodia (6-ik magyar ábránd) Nincsen ennyi tenger csillag.. Barna legény... zongorára 1 frt 50 kr. 2. sz. A hegedüs (Hevesi József) Ballada magyar irályban, énekhangra, zongorakisérettel. a) Csillagos az ég (Gyulai Pál) b) Az édes almának piros a virága (Imreffi) c) Holdas éjben (Komócsy József) 90 kr. A négy szám ára összesen 4 frt.

— **Az immár 4-ik évfolyamba lépő** *„Magyar Háziasszony“*, mely kitünő irányban vezetett szerkesztése folytán már oly elterjedésnek örvend, hogy nincs város vagy falu, hova több példányban nem járna, kellemes meglepetést szerzett a magyar hölgyvilágnak, de egyszersmind élénk jelét adta életképességének azáltal, hogy kiadta a *„Magyar Háziasszonyok Naptárát“*. E szakmájában egyedül álló naptár, mely valóban a nők egyik nélkülözhethlen kézikönyvéül fog szolgálni, annyi kellemes és hasznos dolgot tartalmaz, hogy minden háztartás nélkülözhetlen kelléke lesz, mert nem csak kellemes órákat fog nyujtani szórakoztató tartalmával, de hasznos utasitásokat, tanácsokat és táblázatokat tartalmaz és a mi semmiféle naptárban nem található: *háztartási könyvviteli táblázatokat egy évre*. A naptár 13 iven, diszes kiadásban, gazdag tartalommal jelent meg.

— **A Regényvilágnak** most októberben megindult V. évfolyamából 2—5 füzeteket küldöttek be hozzánk e kitünő szépirodalom folyóirat kiadói, *Révai testvérek*. Az uj évfolyam első füzetének megjelentekor alkalmunk volt nemcsak e vállalat hazafias irányáról szólanunk, de kiterjeszkedtünk az okok kutatására is, hogy minden dicséret, osztatlan elismerés daczára, melyben e vállalat a müvelt olvasó közönség és a sajtó által részesül, miért nem áll annak anyagi eredménye is párhuzamban a szellemi szinvonallal, melyet e jelesen szerkesztett, kitünő tartalmú, első iróink müveiben bővelkedő lap elfoglal. Az uj évfolyam is oly müvek közlésével indult meg, milyeneket a külföld hasonirányu vállalatai sehol sem nyujtanak. *Benicskyné Bujza Lenke*, *Tolnai Lajos* a hazaiak közül, *George Ohnet*, *Dosztoroszky* a külföld kepviseletében, eléggé bizonyitják állitásainkat. A tárczarovatban 2—3 kisebb elbeszélés, rajz, irodalmi ismertetés jelenik meg minden füzetben, egy szóval a *Regényvilág* minden száma a jó, érdekes és maradandó becsü olvasmányoknak oly bő anyagát nyujtja, hogy a csekély előfizetési ár (számonkint csak 15 kr.) valóban nem terheli meg a legszerényebb irodalompártoló budgetjét sem. — Az előfizetési pénzeket legczélszerübb egyenesen a kiadókhoz, *Révai testvérekhez* (Budapest, váczi-utcza 11.) küldeni. — Egy negyedév előfizetési ára 1 frt 90 kr.

A közönség köréből.*)

Tekintetes szerkesztő ur!

A Zalai Közlöny folyó évi 93. számában egy állitólag Kerecsenyből eredő »végrehajtói tulkapás« czimü közleményre válaszolólag sziveskedjék jelen soraimat becses lapjában közzétenni:

A névtelen közlemény irója ugyanis azzal támad meg, hogy lefoglaltam egy szegény ember boronás falas pinczéjének tetejét, mivel megvizezett borát lefoglalni nem lehetett. Továbbá azt állitja, hogy ezt megvette a végrehajtónak testvérbátyja és a megmaradott falazat most a tél folyamában egyenlővé lehet az anyafölddel. Első soraira nézve kijelentem, hogy minden egyes szava csupa hazugság, mert az özvegy asszonynak, kit ő tulajdonképen szegény embernek tiluál, először is bora lett lefoglalva; ki azonban ezt a községi elöljáróság tudta nélkül eladta. Hogy tehát több év óta hátralékban lévő adótartozása némikép törlesztessék, az elöljáróság a végrehajtóval egyetemben az asszonynak már lefoglalt romladozó félben levő pinczéjét a tetővel együtt mint pinczehulladékot elárverezte azon okból, mert ő azt már többeknek alkuba bocsájtotta, hogy a kincstárt ismét kijátsza.

Itt tehát ismét kitünik a fent emlitett névtelen közlemény irójának maliczialja annyival inkább is, mert a falazat, mely már onnét elhordatott nem boronából, hanem sárral kirakott sövényből áll. — Ami az árverést illeti, szintén törvényesen intéztetett el, mert volt ott több vevő; de miután a legtöbbet igérő a végrehajtó testvérbátyja volt, a pinczehulladék annak adatott el.

Névtelen iró tehát csakis szegénységi bizonyitványának adja tanujelét, midőn olyan dolog megitélésébe avatkozik, melyről magának teljes bizonyitékot nem szerez; mert a magyar közmondás szerint, sokkal okosabb lenne, ha a hajdu nem fogna a harangöntésbe, — czikkiró is ahelyett, hogy ily szakmájába nem vágó dolgokkal foglalkozik, jobb lenne, ha Gönczy a, b, c-jét forgatná.

Felkérem tehát a czikkirót, hogy az ilynemü alaptalan rágalmaktól óvakodjék, mert ellenesetben kénytelen leszek öt törvényes uton felelősségre vonatni.

Soraim közlését ismét tisztelettel kérve maradtam tekintetes szerkesztő urnak alázatos szolgája.

Orosztony 1884. november 23-án.

Holczer Mihály.
közs. adóvégrehajtó.

*) Az e rovatban foglaltakért nem vállal magára felelősséget a szerk.

Közgazdaság.

Gabona árak.

Nagy-Kanizsa, nov. 29-én.

78 kilogramm Buza 7 frt. 50 kr. 7 frt 65 kr. — Rozs 6 frt. 50 kr. 7 frt — kr. — Árpa 6 frt. 50 kr. 6 frt. 75 kr. — Zab 6 frt. 40 kr. 6 frt. 60 kr. Kukoricza 9 frt, 30 kr. 6 frt. 50 kr.

A vasuti menetrend.

Kanizsa-Budapest	Ind.	gyors vonat reggel 6 ó. 28 p.	vegy. vonat reggel 7 ó. 20 p.	sz. von. d. u. 2 ó.	szem. vonat este 12 ó. 15 p.
Budapest Kanizsa	Érk.	szem. vonat délután 1 ó. 59 p.	vegy. vonat este 9 ó. 50 p.	gy. v. este 10 ó. 55	szem. vonat reggel 4 ó. 45 p.
Kanizsa-Fraugerhof	Ind.	szem. vonat d. u. 2 ó. 45 p.		gy. v. este 11.20	szem. vonat reggel 5 ó. 20 p.
Fragerhof Kanizsa	Érk.	gyors vonat reggel 6 ó. 17 p.		sz. v. d. u. 1,15	szem. vonat este 11 ó. 35 p.
Kanizsa-Bécs	Ind.	szem. vonat éjjel 12 ó. 05 p.	vegy. vonat reggel 6 ó. 35 p.	sz. v. d. u. 2.15	
Bécs-Kanizsa.	Érk	szem. vonat d. u. 1 óra 48 p.	vegy. vonat este 10 ó. 26 p	sz. von reggel 4.08	
Kanizsa-Barcs	Ind	szem. vonat d. u. 2 ó. 25 p.	szem. vonat este 11 ó. 05 p	sz. von reggel 5.45	
Barcs-Kanizsa	Érk.	szem. vonat este 11 ó. 25 p.	szem. vonat reggel 5 ó. 52 p.	sz. v. d. u. 1.40	

Felelős szerkesztő s kiadó:
VARGA LAJOS.
Társszerkesztő
Farkas Imre.

Hirdetések:

Börze-informácziókat

legjobban értesült forrásból, valamint e szakba vágó mindennemü értesitéseket és tanácsokat

gyorsan és ingyen ad

irásbeli vagy szóbeli kérdésékre

Eidner és Társa bankházlete

Bécs, I. Wallnerstrasse 17.

236 6—6.

Valódi

ORVOSI MALAGA-SECT

A klosterneuburgi csász. kir. borkisérleti állomás vegyelemzései szerint

kitünő jó, valódi malaga

mint kitünő erősitő-szer **erőtlenedett betegek, üdülők, gyermekek** stb. számára, a **vérszegénység** és **gyomorgyengeség ellen** legkitünőbb hatásu. 1/1 és 1/2 eredeti palaczkokban a **törvényesen bejegyzett védjegy alatt a**

VINADOR SPANYOL BORKERESKEDÉSNEK

Bécs. Hamburg.

frt 2.50 és **frt 1.30** eredeti árak mellett, továbbá különféle legfinomabb külföldi bor eredeti palaczkokban eredeti árakon kapható *Nagy-Kanizsán Mándak Gy. Sándor a „Megváltóhoz“* czimzett gyógyszertárában továbbá *Kasser Sándor* gyógyszerész és *Strubinszky Adolf* füszerkereskedő urnál *Zala-Egerszegen*. 204 7—12

Singerstrasse 15. vom „gold. Reichsapfel"

PSERHOFER J.-féle gyógyszertár Bécsben.

Vértisztitó labdacsok

ezelőtt egyetemes labdacsok neve alatt; az utóbbi nevet teljes joggal megérdemlik, mivel csaknagyon alig létezik betegség, melyben e labdacsok csodás hatásukat eszerszerem be nem bizonyitottak volna. A legmakacsabb esetekben, melyekben minden egyéb szer sikertelenül alkalmaztatott, ezen labdacsok számtalanszor és a legrövidebb idő alatt teljes gyógyulást eredményeztek 1 doboz 15 labdacscsal 21 kr. 1 tekercs 6 dobozzal 1 frt 5 kr. postán küldve 1 frt 10 kr. (1 tekercsnél kevesebb nem küldetik szét.) Számtalan levél érkezett, melyek irói halat mondanak e labdacsokért melyeknek a legkülönfélebb és leggyakoribb betegségekben egészségük helyreállitását köszönik. A ki csak egyszer kisérletet tett velük, tovább ajánlja. A számtalan köszönő irat közül, ide mellékelve közlünk néhányat.

Waidhofer az Ybbs mell. 1880. nov. 24.

Nyilvános köszönet.

Tekintetes ur! 1862 óta szenvedtem aranyeres bántalomban és hugyrekedésben; orvosoltattam is magamat, de minden siker nélkül, bajom mind roszabbá vált, ugy, hogy idő multával heves hasfájást is éreztem, (a belek összeszugorodása következtében); teljes étvágytalanság állott be, s mihelyest csak a legcsekélyebb étket vagy egy korty vizet nyeltem le le, alig birtam a puffadás, nehéz zihálás és fulladozás miatt egyenesen állni, mig nem végre az ön, csaknem csodálatos hatású vértisztitó labdacsai használatához folyamodtam, melyek nem tévesztették el hatásukat, a megemlitt csaknem gyógyithatlan bajomtól tökéletesen megszabadittattak. — Minek következtében én a tekintetes urnak vértisztitó labdacsai s más egyéb erősitő gyógyszereért nem győzöm hálám s elismerésemet elegendőképen kifejezni. — Kiválló mély tisztelettel

Oellinger János.

Tekintetes ur! Oly szerencsés voltam, véletlen az ön vértisztitó labdacsaihoz juttatni, melyek nálam csodákat mivelnek! — Évek óta szenvedtem fejtájás és szédülésben, egy barátnőm az ön kitűnő labdacsaiból átengedett nékem 10 darabot, s ezen 10 drb labdacs annyira oly teljes tökéletesen helyreállitott, hogy az valódi csoda. — Köszönetem mellett kérek még egy csomagot küldeni.

Prizka, 1881 márcz. 13. *Pár András,*

Bielitz, 1874. junius 2.

Mélyen tisztelt Pserhofer ur! Én és sokan mások ki az ön „vértisztitó-pilulánk" egészségünket köszönjük, irásban fejezzük ki legmélyebb hálánkat. Az ön pilulái sok betegségben mely ellen semmi más szer nem használt, a legcsodásabb gyógyerőt tanusitották. A nők vérfolyásánál, rendetlen havi tisztulásánál, hugyrekedésnél, gilisztánál, gyomorgyengeség- és gyomorgörcsnél, szédülésnél és sok egyéb bajnál gyökeresen segitettek. Teljes bizalommal kérek még 12 tekercset.

Mély tisztelettel

Kauder Károly.

Tekintetes ur! Előre bocsájtva azt, miszerint valószinüleg valamennyi gyógyszere hasonló jósággal bir, az ön *hirsfagyhalsamával*, mely családomban több idült fagydagnak gyorsan véget vetett, alacsára valamennyi ugynevezett egyetemes szer iránti bizalmatlanságomnak, elhatároztam magamat az ön vértisztitó labdacsaihoz folyamodni, hogy ezen apró golyóbisok segélyével megestromoljam rég idő óta tartott aranyeres bántalmamat. Egyáltalában nem restelem önnek bevallani, miszerint régi bajom négy heti használat után teljes tökéletesen megszűnt, s én ezen labdacsokat ismerőseim körében a legbuzgóbban ajánlom. Az ellen sincs egyáltalában semmi ellenvetésem, ha ön ezen soraimat, — jóllehet névaláirás nélkül — nyilvánosság elé óhajtja bocsájtani. Mély tisztelettel

Bécs, 1881 február 20 *T. K.*

Cseney, 1874 május 17.

Tekintetes ur! Minthogy az ön „vértisztitó-pilulái" feleségemnek, a ki évek óta idült gyomorbajban s csuhban szenvedett, nemcsak visszaadták az életet, hanem uj ifjui erőt is öntöttek belé, más hasonló betegségekben szenvedők kérésére még két tekercs utánvétel mellett megküldésére kérem fel Mély tisztelettel

Spitzieck Balázs.

Amerikai köszvény-kenőcs, gyorsan, és biztosan ható, kétségtelenül legjobb szer minden köszvényes és csuhazos baj, nevezetesen hátgerinczbaj fagyaggatás, görcs, lüges fogtájas, fejtájás, tüleszgatás stb. stb. ellen 1 frt 20 kr.

Chinai toilette szappan, a legtökéletesebb a szappangyártás terén. Használata után a bőr bársony sima lesz és igen kellemes szagot tart meg. Igen sokáig tart és ki nem szárad. Egy darab 70 kr

Fagy-balzsam, Pserhofer J.-től évek óta legbiztosabb szernek van elismerve mindennemű fagybajok és idült sebek stb. ellen. 1 tégely 40 kr.

Elet essenczia (prágai cseppek, svéd cseppek,) megromlott gyomor rosz emésztés, mindennemű altesti bajok ellen, kitűnő háziszer. Egy üveg 20 kr.

Por lábizzadás ellen. Ezen szer eltávolitja a lábizzadást s az szokott keletkező kellemetlen szaget, épen tartja a lábbelit, és ártalmatlan szernek van bebizonyulva. Egy dobox ára 50 kr

Georgé Pate pektorale-ja, sok év óta alnyálkásodás, köhögés, rekedtség, hurut, mell- és torlódojok, gégebántalmak ellen legjobb és legkellemesebb segédszernek általánosan elismerve 1 dobox ára 50 kr.

Tannochinin hajkenőcs, Pserhofer J-től évek óta orvosok és laikusok által valamennyi hajnövesztő szer között a legjobbnak elismerve, 1 czinczan kiállitott nagy szelencze 2 frt

Egyetemes tisztitó só, Bullrich A. W.-től. Kitűnő háziszer megszavart emésztés minden következményei, ugymint fejtájás, szédülés, gyomorgörcs, gyomorbéj, sanyér, dugulás stb. ellen. 1 czimag ára 1 frt.

Valamennyi francia különlegesség vagy raktáron tartatik, vagy kivánatra pontosan és legjutányosabban beszereztetik.

Postai küldemények 5 frt alatt megrendeléseknél csakis az összeg előleges beküldése mellett nagyobb összegeknél utánvéttel is eszközöltetnek.

257 2—12

NAGY PÉNZ-KISORSOLÁS.

Legszerencsésebb esetben

500,000

márka a legnagyobb nyeremény a hamburgi kormány által biztositott legfőbb nagy pénzkisorsolásban.

Mindenképen pedig:

nyeremény		márka
1	á	300000
1	á	200000
2	á	100000
1	á	90000
1	á	80000
1	á	70000
1	á	60000
2	á	50000
1	á	30000
5	á	20000
3	á	15000
26	á	10000
56	á	5000
106	á	3000
253	á	2000
6	á	1500
515	á	1000
1036	á	500
29020	á	145
19463		200, 150,

124, 100, 94, 67, 40 és 20 márkával, összesen 50,500 nyeremény s ezenkivül még egy jutalék fognak 5 hónap alatt 7 huzásban kisorsoltatni.

Az első osztály húzás a hivatalban f. é. december 10-ére és 11-ére van megállapitva.

242 4 - 5

A hamburgi államkormány által az egész, államvagyonnal biztositott pénz-kisorsolás 100000 sorsjegyet foglal magában, melyekből 50,500 — tehát felénél több — hét egymásután következő osztályszabban s mellékelve kitett nyeremányekkel huzatnak; a kisorsolandó egész összeg

9 290,100 márka.

Az e nagy pénz-kisorsolásban huzandó dús nyeremények, valamint a nyeremények pontos kifizetését illető lehető legnagyobb biztositék végett a sorsolás mindenütt legkitérjedtebb kedvezményre talált. Az alapterv szerint e sorsolás egy különösen e czélra kiszemelt fő igazgatóság által intéztetik el, s az egész vállalat az állam által felügyeltetik.

E pénzkisorsolás egyik nevezetes előnye azon kedvező berendezése, hogy mind az 50,500 nyeremény kevés hónap lefolyta alatt és pedig 7 osztályban bizonyosan eldöntetik.

Az első osztály főnyereménye 50,000 márkát teszi ki, a második osztály 60.000 márkát, a harmadiké 70.000 márka, a negyediké 80,000 márka, ötödik 90.000 márka hatodik 100,000 márka és a hetediké esetleg 500,000 márkát, tulajdonképen pedig 300,000 márkát. 200,000 márkát stb., stb.

E kisorsolás sorsjegyeinek elárusitásával az alóljegyzett kereskedelmi czég van megbizva, s mindazok, kik eredeti sorsjegyek vevése által résztvenni kivánnak, sziveskedjenek megrendelésüket e czégek egyikéhez beküldeni.

A megrendelők sziveskedjenek az illető összeget osztr.-magyar bankjegyekben vagy postabélyegekben megrendeléseikhez csatolni. Az összeget postautalványnyal is lehet küldeni s kivánatra postautánvétre tett rendelvények is teljesittetnek.

Az első osztr húzásra mely decz. 10-én és 11-én történik, a sorsjegyek ára:

egy egész eredeti sorsjegynek 3 frt 50 kr.
egy fél eredeti sorsjegynek 1 frt 75 kr.
egy negyed eredeti sorsjegynek 90 kr.

Minden megrendelőnk az állam czimerével ellátott eredeti sorsjegy lesz küldve s egyidejűleg a hivatalos sorshuzási terv is, melyben minden a huzásokat, a huzások idejét és a külön-külön osztályokba való befizetendő összegeket illető tudnivalók benfoglalvák. — Minden résztvevő azonnal a huzás után kézhez kapja a hivatalos huzási lajstromot, mely tisztán magában foglalandja a husott számokat. A nyer. összegek pontos kifizetéseért a kormány kezeskedik. Ha netalán egy megrendelőnek az alapterv nem tetszene, a huzás előtt a sorsjegyeket szivesen visszafogadjuk s az erte kapott összeget visszaszolgáltatjuk. Kivánatra sorsolási alapterv megtekintés végett ingyen küldetik.

Miután e sorsolásokhoz számos megrendeléseket várunk, s hogy minden megrendelést pontosan teljesithessünk, kérjük a megrendeléseket minél előbb, de mindenesetre

1884-ki deczember 10-ike

előtt az alóljegyzett fő lottótőzdék egyikéhez közvetlen beküldeni.

Stein M. Valentin & Cy.

Hamburg. Hamburg.

Steinweg 5. Kön str 36 - 38

Nálunk mindenki azon előnyben részesül, hogy az eredeti sorsjegyeket közvetlen, tehát minden közvetités nélkül kapja, s ennek folytán nem csak a hivatalos huzási lajstromot lehető legrövidebb idő alatt azonnal a huzás után minden felszólitás nélkül elküldjük, de az eredeti sorsjegyeket is mindig az alapterben kitett áron minden árfelemelés nélkül szolgáltatjuk.

Megjelent!!

és kapható Fischel F könyvkeresk. N-Kanizsán és Csáktornyán, ugyszintén az alulirt czégnél valamint minden hazai könyvkereskedőnél és könyvkötőnél

SZEGEDI KÉPES NAPTÁR

XI évfolyama

az 1885-ik évre

diszes szinnyomatu boritékban a következő tartalommal és képekkel ellátva:

1. A fölséges uralkodóház.
2. Évi naptár.
3. Naptári rész.
4. Szeged szab. kir. város köztörvényhatóságának tisztviselői és bizottsági tagjainak névsora.
5. A szegedi kir. törvényszék. kir. járásbiróság tiszti személyzetének névsora.
6. Szegedi gyakorló köz., valamint köz- és váltóügyvédek névsora.
7. Szeged szab. kir. város egészségügyi személyzetének névjegyzéke.
8. A százéves jövendölései.
9. *Visszapillantás az 1884. évre* (4 képpel).
10. *Szellemidézés.* (Vers.)
11. *A vásárfia.* Népies elbeszélés, irta Palotás Fausztin.
12. *Épülő Szeged.* (3 képpel.)
13. *Kurátor ur unokája.* Irta Sz.-Kovács Pál.
14. *Népdalok.*
15. *Régi nóta.* Irta Sz.-Kovács Pál.
16. *Adomák.* (4 képpel.)
17. Magyar- és Erdélyországi országos vásárok.
18. Üzleti érdesitő.
19. Belyegmutató.

A naptár ára csak 30 kr.

E vállalatot a n. é. hazai közönség becses figyelmébe és pártfogásába ajánlva, kiváló tisztelettel

BURGER GUSZTÁV és TÁRSA könyvkiadóhivatala,

könyv- és kőnyomdája

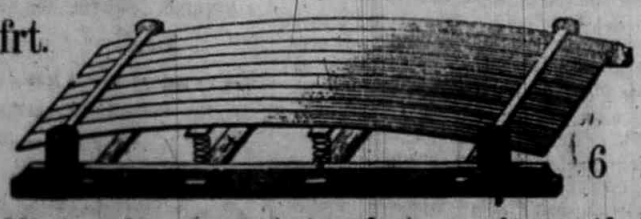
SZEGEDEN.

247 3 *

Csász. és kir. osztrák-magyar szabad

Ruganyos fa-mátráczok

6 frt.



6 frt.

Mint sodrony matráczok és szalmazsákok helyettesitése.

tiszta, tartós és olcsó, különösen alkalmas intézetek és kórházak számára

Főraktár: Bécs I, Maximiliánstrasse 1 szám.

230 4—12

Nyujtsunk kezet a szerencsének!

500.000 márka

főnyereményt nyujt kedvező esetben a **hamburgi nagy pénzkisorsolás**, mely a magas **kormány** által jóváhagyva és biztositva van.

Ezen uj tervezet előnye abban áll, hogy néhány hónap lefolyása alatt 7 sorsolásban **50,500 nyereményeink** okvetlen kisorsolás alá kell kerülnie, köztük találkozik **500,000** frtnyi főnyeremény, részleg pedig:

1 nyer. á. m.	300,000	26 nyer. á. m.	10,000
1 nyer. á. m.	200,000	56 nyer. á. m.	5,000
1 nyer. á. m.	100,000	106 nyer. á. m.	3000
1 nyer. á. m	90,000	253 nyer. á m.	2000
1 nyer. á. m.	80,000	6 nyer. á. m	1500
2 nyer. á. m.	70,000	515 nyer. á. m.	1000
3 nyer. á. m.	60,000	1036 nyer. á. m.	500
4 nyer. á. m.	50,000	29,020 nyer. á. m.	145
2 nyer. á. m.	40,000	Ösz. 19,463 nyeremények	
2 nyer. á. m.	30,000	egyenkint, 200, 150, 124,	
1 nyer. á. m.	15,000	100, 94, 67, 40, 20 m.	

Ezen nyeremények körül első sorban 4000 at kisorsolaszra 157,900 m. összértékben.

Az első osztályu főnyeremény 50,000 m. tesz és fokozódik 2-od 60,000, 3-ad 70,000, 4-ed 10,000, 5-ód 90,000, 6-od 100,000, 7-ód pedig esetl g 500,000 spec. 300,000, 200,000 mark. stb.

Az első osztály nyereményhúzása már ez év december 10-én és 11-én történik.

1 egész ered. sorsj. ára csak 6 m v. 3 frt 50 kr. o é.
1 fél „ „ „ 3 „ 1 „ 75 „ „
1 negyed „ „ „ 1 „ — 90 kr. „

Valamennyi megbizás az összeg előleges beküldése vagy postautalvány mellett azonnal és a legnagyobb gonddal eszközöltetik, mindenki magat az állam czimerével ellatott eredeti sorsjegyet kapvan tőlünk kezéhez.

A megrendelésekhez megkivánható hivatalos tervezetek dij nélkül mellékeltetnek, minden huzás utan pedig felszólitás nélkül küldjük résztvevőinknek a hivatalos huzási jegyzéket.

Kivánatra a hivatalos tervezetet előre elküldjük bármentve megtekintés végett és készeknek nyilatkoznunk nemtetszés esetben a sorsjegyeket az összeg visszafizetése mellett huzás előtt visszavenni.

A nyeremények kifizetése pontosan a terv szerint történik, **állami jótállás** mellett.

Vallalatunknak mindenkor kedvezett a szerencse, sok mas tekintélyes nyeremény között gyakran az első főnyeremények évenként az, mint **250,000, 100,000, 80,000 60,000, 40,000** stb. fizettettek ki.

Azily a legszilárdabb alapon nyugvó vallalatnal, előreláthatólag mindenütt biztonsággal a legelőkelebb részvételre szamitharvan kéretik mar a közeli huzas miatt is minden megbizast minél előbb **közvetlenül** alulirt bank- hazhotintezni.

Kaufmann & Simon.

bank- és váltó-üzlet Hamburgban,

U. i. köszönetünket fejezzük ki ezennel az iránt unk eddig tanusitott bizalomért, felkérjük hogy a hivatalos tervezet megtekintése által meggyőződni méltóztassék a nagyszerű nyeremény-kiirásokról, melyeket e kisorsolások nyujtanak. 240 6—12

Jutalmazva **Bécsben Fontos** és **Berlinben.**

mindennemű gőzgép tulajdonosai számára.

Az általunk uj módszer segitségével előállitott **Folyókaviesanyag** elismert módon a legjobb és legolcsóbb szer melegkiömlések ellen gőzcsővezetékeknél, hengereknél s minden egyéb fajta gőztartóknál. Fényes ajánlások **cs. kir.** és **városi hatóságoktól**, valamint Európa legkiválóbb nagy iparosaitól.

A tartósságért és czélszerűségért sok évi jutállást vállalunk

Posnansky és Strelitz

Bécs I. Maxmilianstrasse 13.

Berlin, Kopenhága, Köln.

Állandó raktárunk van Budapesten, Prágában, Brünnben, Ostrauban, Bielitzben. 184 8—16

1 forintos részletekre

75 krajczár részletekre

Részlet lefizetésre kapható.

Mindennemű varró-gépek
inga órák
ébresztő órák
ezüst órák
arany órák
ezüst lánczok
arany gyűrűk
olajnyomatu képek
tükrök
toilette asztalok
asztali lámpák
függő lámpák
nád székek
szalma székek
gyermek kocsik
fehérneműek.

50 krajczár részletekre

25 krajczár részletekre

Scherz Lujza fiánál

Nagy-Kanizsán,

cs. és kir. szabadalom tulajdonosa.

258 1—5

Nyomatott Fischel Fülöp laptulajdonosnál Nagy-Kanizsán.